



# Vertuo Creatista

## SVE850

---

[EN]	User Manual
[DE]	Bedienungsanleitung
[FR]	Manuel d'utilisation
[NL]	Handleiding

[IT]	Manuale d'uso
[ES]	Manual de Usuario
[PL]	Instrukcja

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# CONTENTS

PACKAGING CONTENT	2	MILK COFFEE PREPARATION	10	TURN THE BLUETOOTH® / WI-FI® ON-OFF	21
SPECIFICATIONS	2	RECIPE SUGGESTIONS	13	EMPTYING THE SYSTEM	22
MACHINE OVERVIEW	3	MILK COFFEE RECIPES	14	TROUBLESHOOTING	24
CONNECTIVITY	4	DAILY CLEANING	15	BLINKING SUMMARY / ERRORS	27
MACHINE SET UP	5	CLEANING THE COFFEE SYSTEM	15	ENERGY SAVING CONCEPT	30
SETTING THE WATER HARDNESS	6	CLEANING THE STEAM WAND	17	CONTACT NESPRESSO	30
FIRST USE / RINSE CYCLE	7	DESCALING	18	DISPOSAL AND ENVIRONMENTAL PROTECTION	30
COFFEE PREPARATION	8	RESET TO FACTORY SETTINGS	21		

## PACKAGING CONTENT

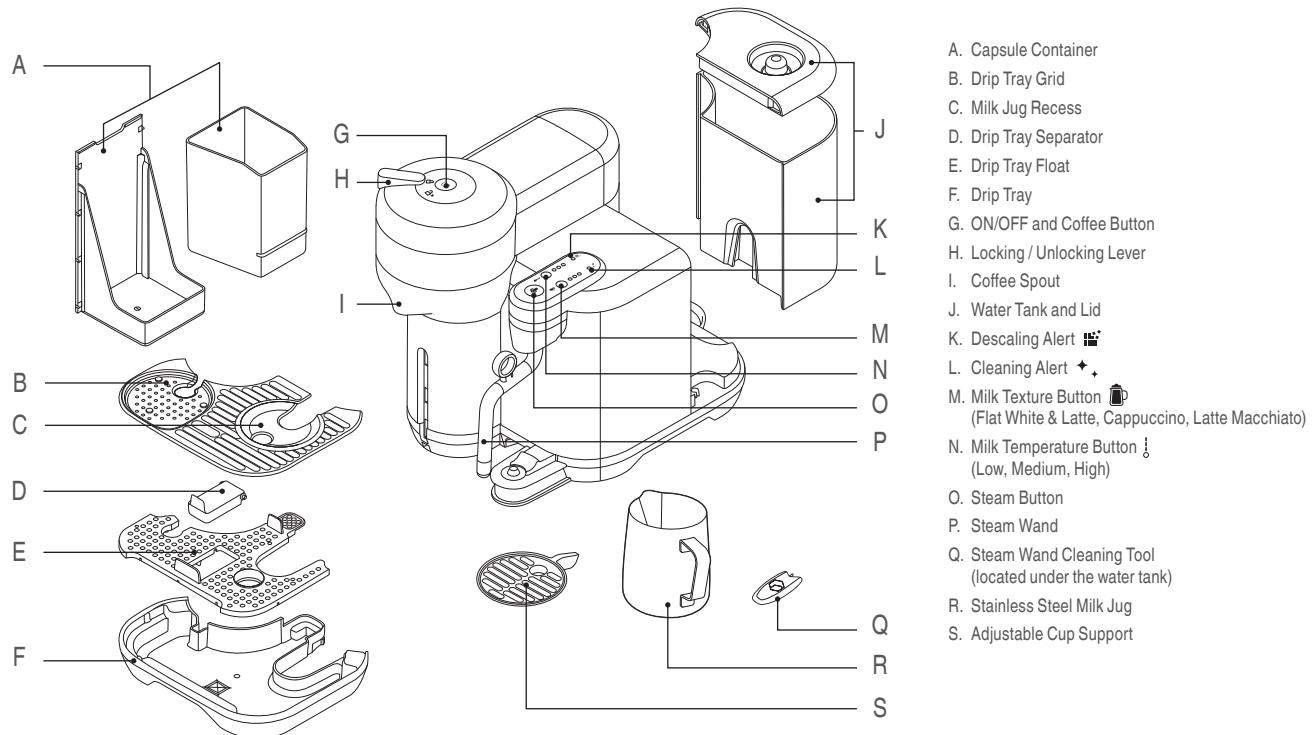
- Vertuo Creatista Coffee Machine
- Tasting Box of Nespresso Vertuo Capsules
- Vertuo Creatista Recipe Milk Jug
- Nespresso Welcome Brochure
- Quick Start Guide
- Safety Booklet
- Warranty Booklet
- Water Hardness Test Strip

## SPECIFICATIONS

	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Frequency	2.402 - 2.480 GHz		Max Transmit Power 4dBm
Standby	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

# MACHINE OVERVIEW

EN



EN

# CONNECTIVITY

## GET THE APP

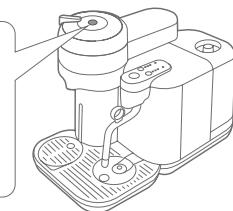
1



2



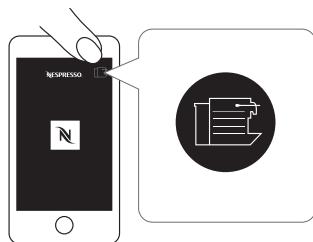
1x



\* App Store is a trademark of Apple inc., registered in the U.S. and other countries.

\*\* Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google LLC.

3



4



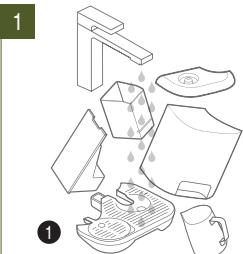
Launch the Nespresso app. Select the machine icon. Follow the instructions via the app.



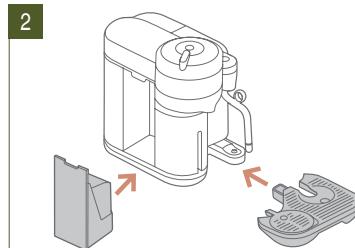
By default, the Bluetooth® / Wi-Fi® is switched on. Factory reset will also switch the Bluetooth® / Wi-Fi® on.

# MACHINE SET UP

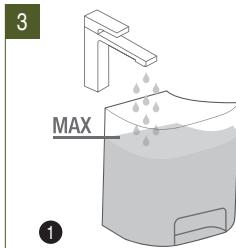
EN



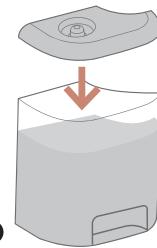
Rinse and dry all removable parts.



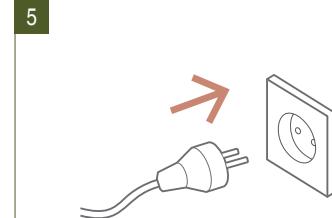
Reassemble the machine.



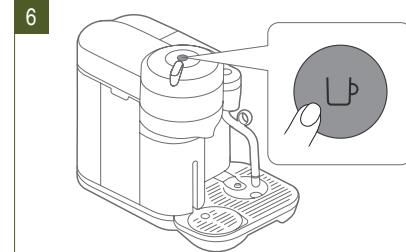
Fill the water tank with fresh potable water.



Properly attach water tank to the machine.

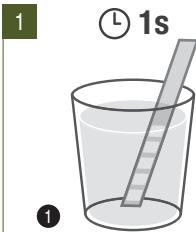


Plug in the power cord and turn on the machine.

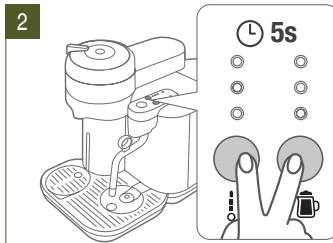


Press the coffee button once.

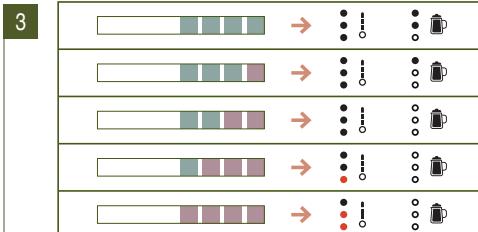
# SETTING THE WATER HARDNESS



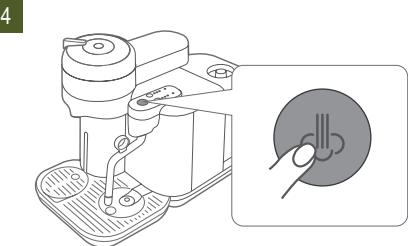
① Dip the water hardness strip briefly (1 second) in a container of potable water. Shake off excess water and compare results after 1 min.  
②



Press and hold the Milk Temperature and Milk Texture buttons for 5 seconds.



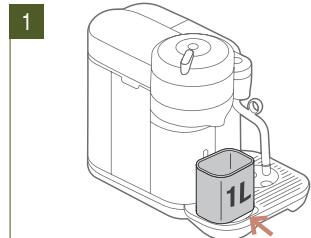
Set the hardness according to the result of the testing strip. Use the Milk Texture button and Milk Temperature button to change the level.



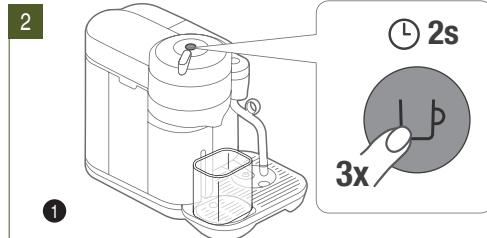
④ Press the Steam Button to save and exit.

# FIRST USE / RINSE CYCLE

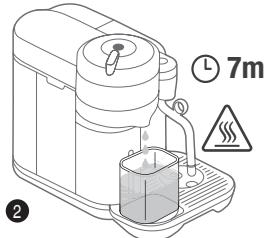
**⚠ WARNING:** Make sure there is no capsule in the machine during the rinsing process.



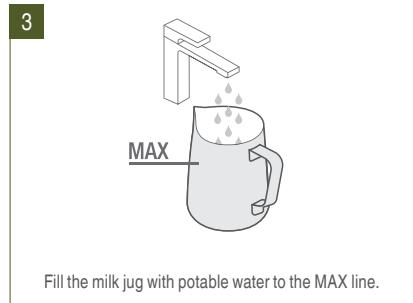
Place the 1 L container on top of the drip tray.



Press the coffee button three times within 2 seconds.



This process will take up to 7 minutes but can be stopped at any time by pushing the coffee button.



Fill the milk jug with potable water to the MAX line.



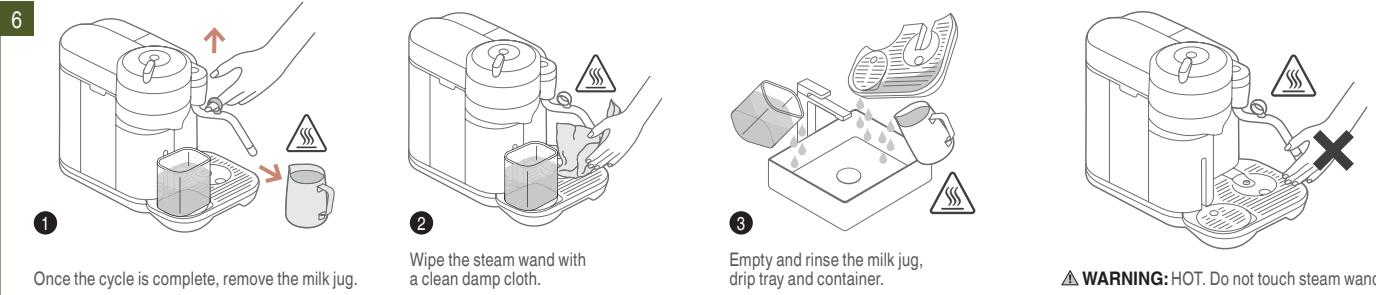
Lift up the steam wand and insert in the milk jug.



Press and hold the Steam Button for 3 seconds.

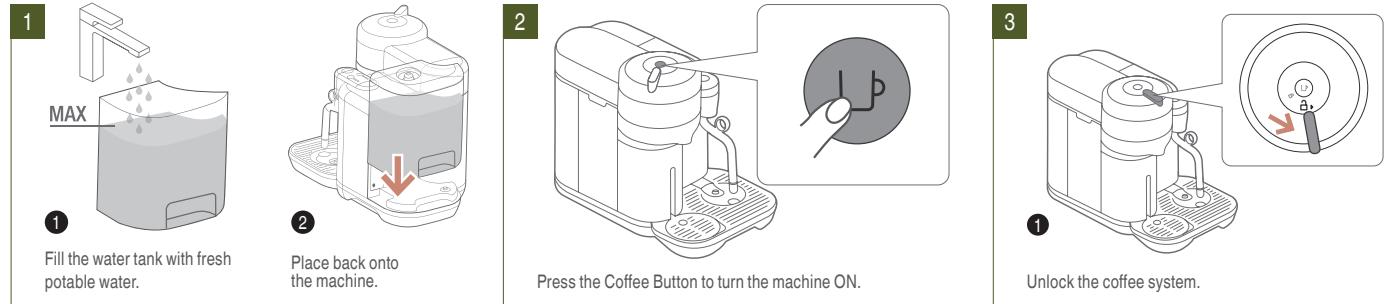
# FIRST USE / RINSE CYCLE

**⚠ WARNING:** Make sure no capsule is inserted into the machine during the rinsing process.



**NOTE:** Do not put any parts except the steam wand tip in the dishwasher.

# COFFEE PREPARATION



# COFFEE PREPARATION

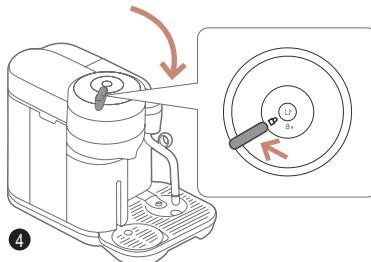
EN



Open the coffee system.



Insert a coffee capsule.



Close and lock the coffee system.



1

Adjust the height position of the cup support.



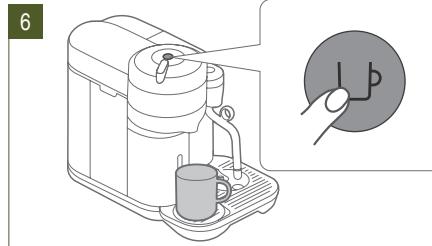
Remove the cup support and drip tray when using a carafe.



2



Place a large enough cup under the coffee spout.



6

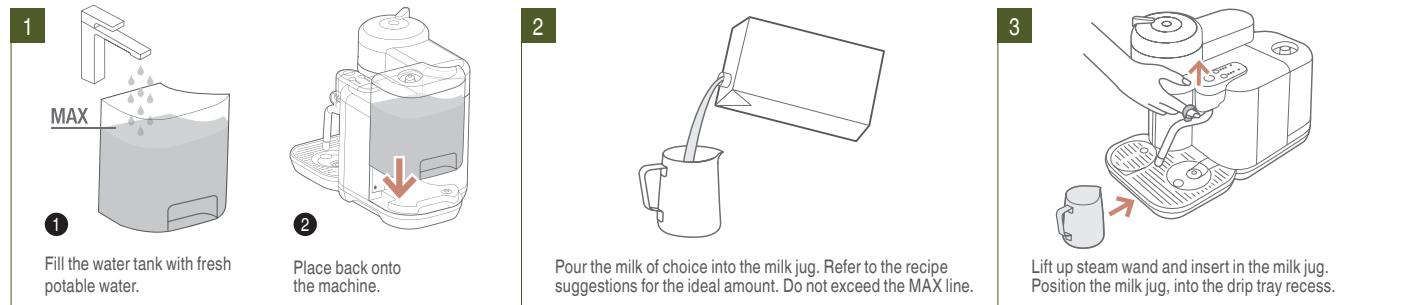
Press the coffee button. To stop the coffee flow early, press the coffee button again.

⚠ CAUTION: Risk of scalding may occur due to hot coffee overflowing.

## COFFEE PREPARATION



## MILK COFFEE PREPARATION



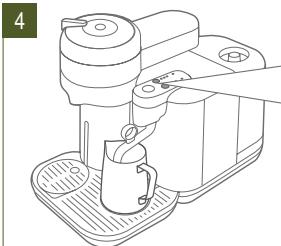
**NOTE:** For an ideal milk froth, we recommend the use of semi-skimmed pasteurized milk at fridge temperature.

**NOTE:** You can use soy, almond or oat drink for your drink preparations. Adjust your milk settings to suit your preference.

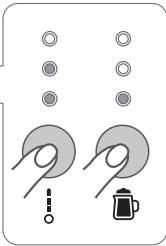
**WARNING:** The cleaning methods provided in the instructions does not guarantee the complete removal of allergens. In the case of confirmed or suspected allergies, do not use milk and plant based drinks in the same machine/device.

# MILK COFFEE PREPARATION

EN



Select Milk Temperature level and Milk Texture level.



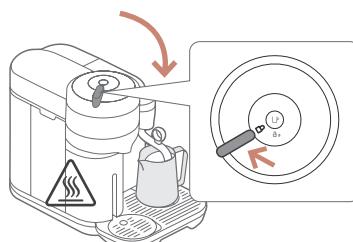
Press the Steam Button to start frothing.



Unlock and open the coffee system.



① Insert a coffee capsule.



② Close and lock the coffee system.



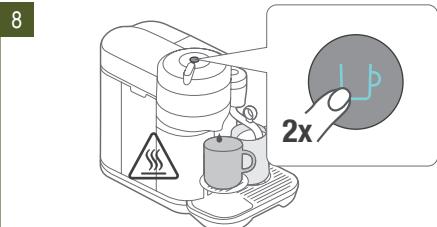
③ Adjust the height position of the cup support.



④ Place a large enough cup under the coffee spout.

⚠ CAUTION: Risk of scalding may occur due to hot coffee overflowing.

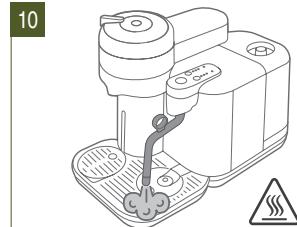
# MILK COFFEE PREPARATION



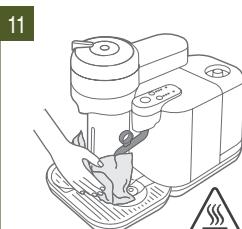
Press the Coffee button twice (2x) for milk extraction.  
To stop the coffee extraction early, press the Coffee button.



Once the coffee extraction and milk texturing are complete, remove the cup and milk jug from the machine.



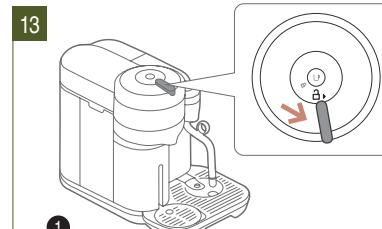
The machine will purge the steam wand once it returns to its downward position.



Wipe the steam wand with a clean, damp cloth.



Pour the milk into the coffee.



1 Unlock the coffee system.



2 Open the coffee system, the capsule will be ejected.



3 Close the coffee system.

**NOTE:** When making a latte macchiato, pour the textured milk into the glass, then position under coffee spout and press the Coffee button (2x) to start the extraction.

# RECIPE SUGGESTIONS

## CAPPUCCINO + FLAT WHITE



S ☕ 25 ml / 0.8 fl oz \*

Min

M ☕ 40 ml / 1.3 fl oz \*

Level 1

L ☕ 80 ml / 2.7 fl oz \*

Level 2

## LATTE MACCHIATO



Level 1

Level 2

Max

## CAFÉ LATTE



Level 1

Level 2

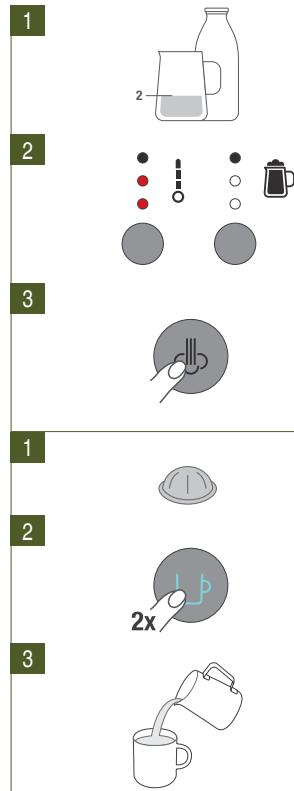
Max

**NOTE:** For Barista Creations capsules, please refer to the information on the coffee sleeve.

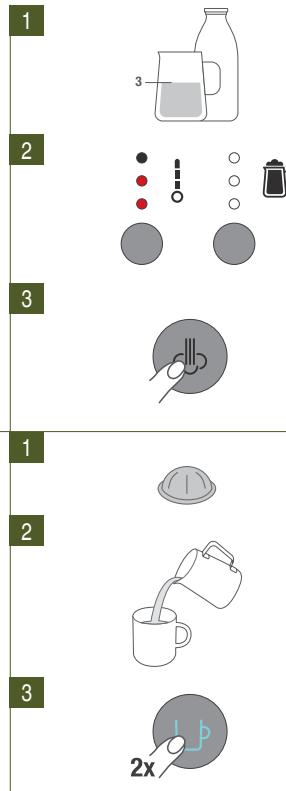
EN

# MILK COFFEE RECIPES

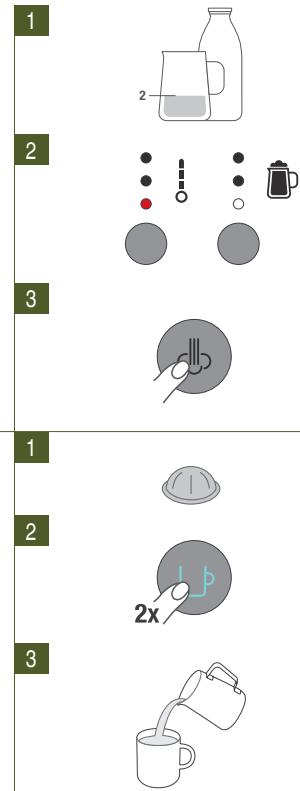
CAPPUCCINO



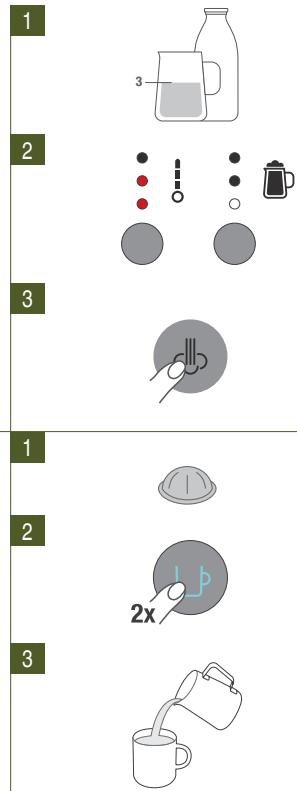
LATTE MACCHIATO



FLAT WHITE



LATTE / CAFÉ LATTE



# DAILY CLEANING

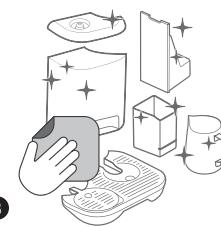
EN



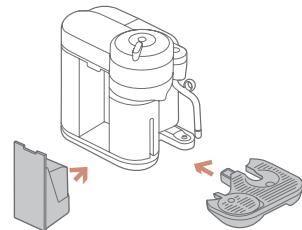
1  
Wipe the steam wand with a clean damp cloth after each use.



2  
Wash and rinse milk jug, the drip tray, cup support, capsule container and water tank.

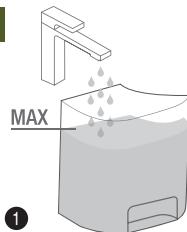


3  
Wipe all parts dry.



4  
Reassemble the machine.

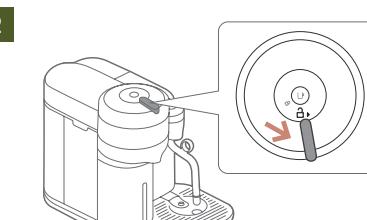
## CLEANING THE COFFEE SYSTEM



1  
Fill the water tank with fresh potable water.



2  
Place back onto the machine.

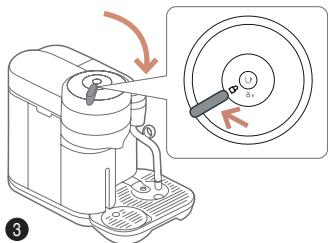


1  
Unlock the coffee system.



2  
Open it and eject the coffee capsule.

# CLEANING THE COFFEE SYSTEM



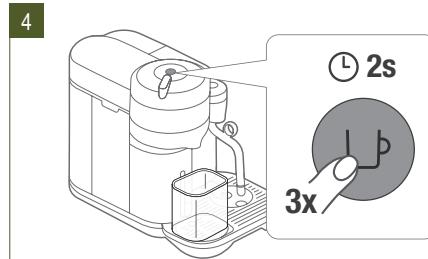
3

Then close and lock the coffee system.

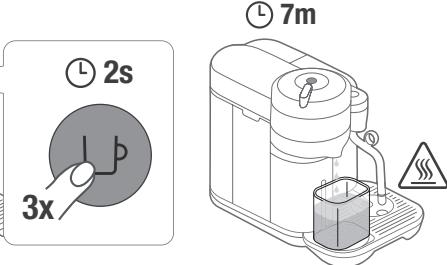
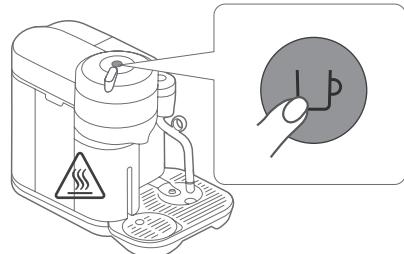


3

Place a 1 L container under the coffee outlet.



4

2s  
3x  
7m

**NOTE:** The clean cycle can be interrupted by pressing the coffee button.



1

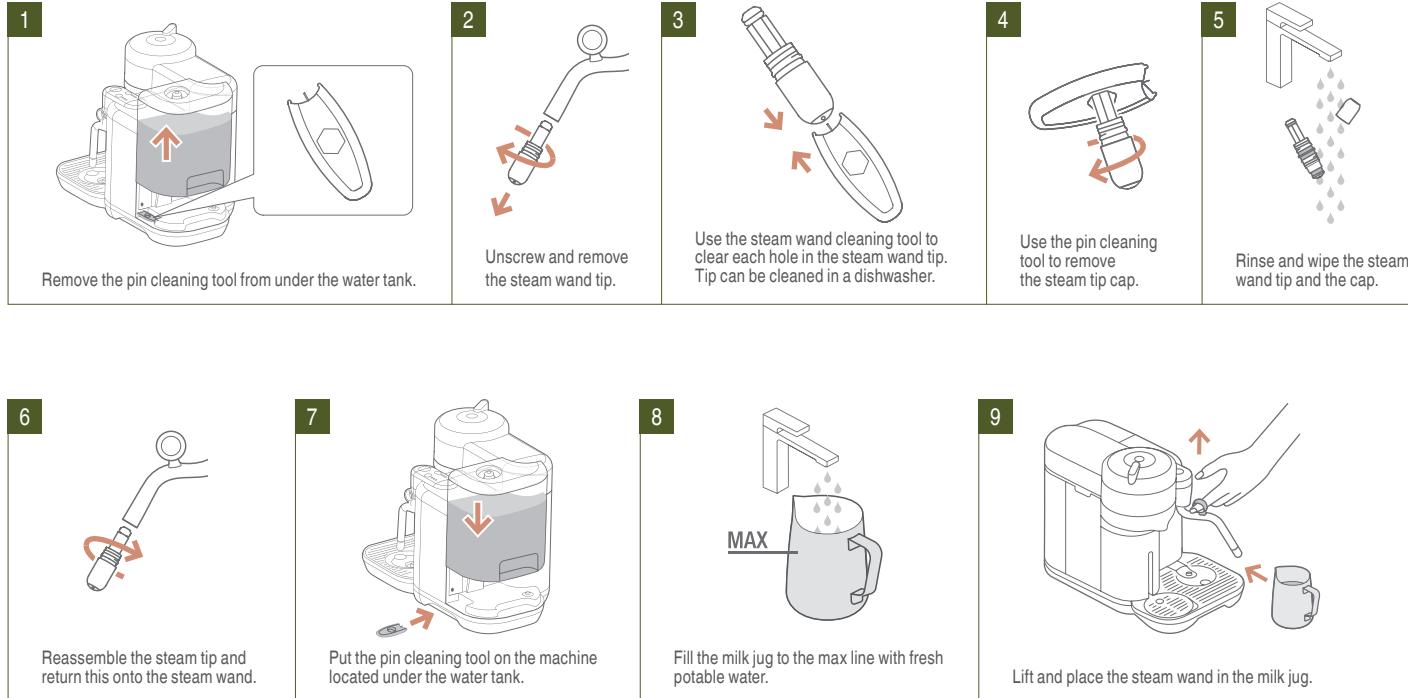
Once the process is complete, wash the drip tray and capsule container in warm water with mild detergent.



2

Dry with a clean damp cloth.

# CLEANING THE STEAM WAND



## CLEANING THE STEAM WAND



## DESCALING

### WATER HARDNESS SETTING LEVEL

### WATER HARDNESS °fH

### WATER HARDNESS °dH

### WATER HARDNESS $\text{CaCO}_3$

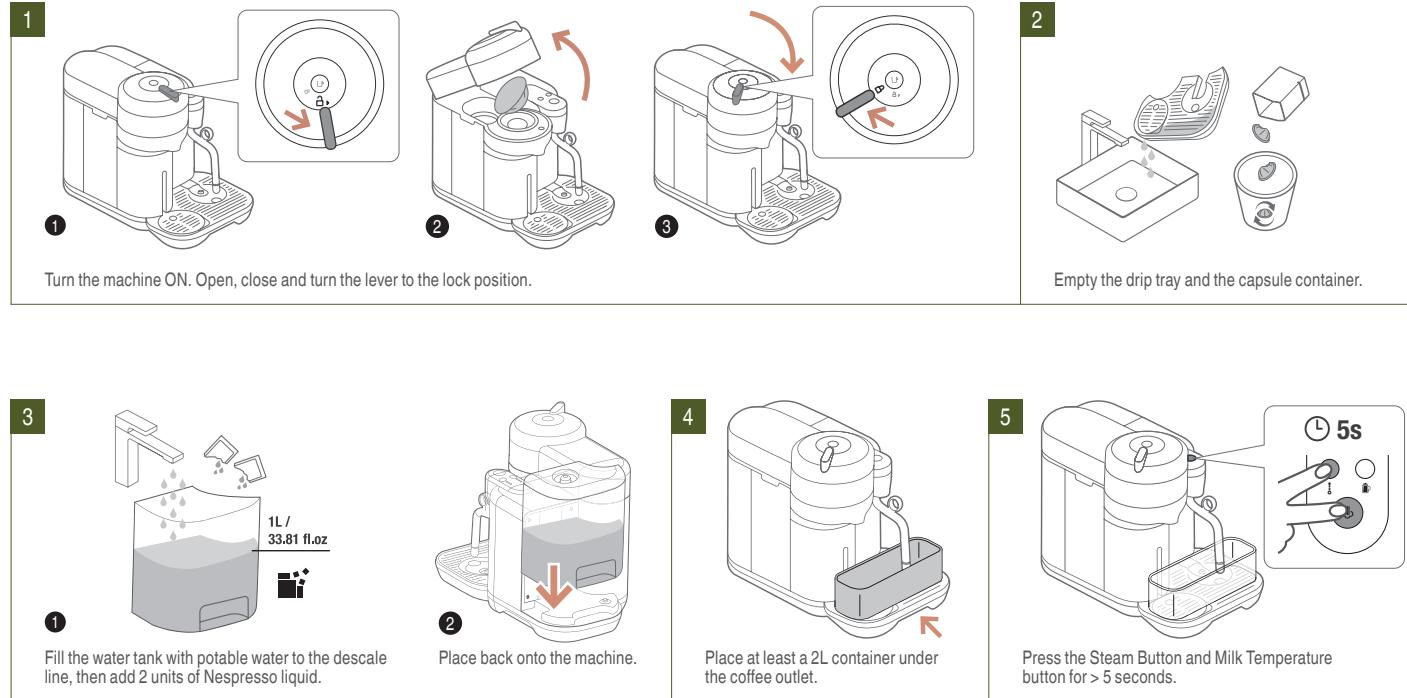
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	>50 to 130mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380mg/l
5	> 38 to 40fH	> 21 to 23	> 380mg/l to 400mg/l

# DESCALING

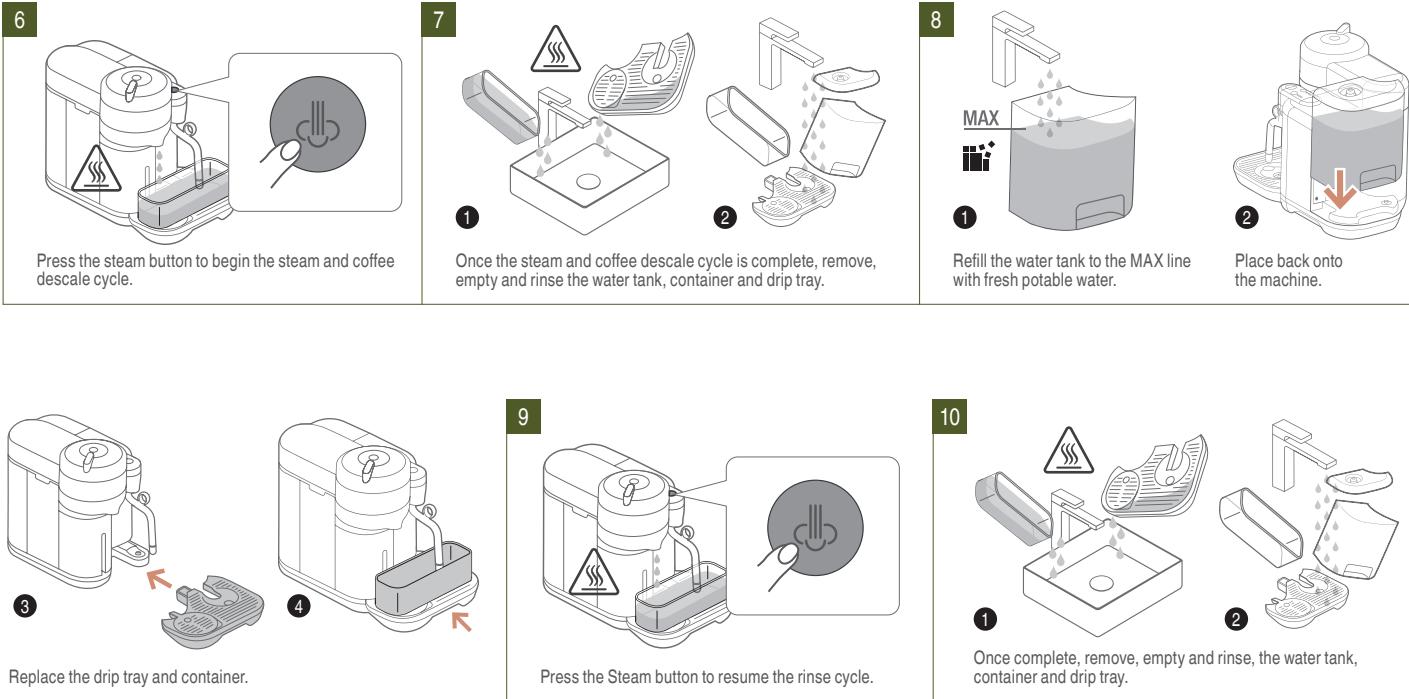
EN

**TIP:** Before descaling, it is recommended to clean the steam wand tip. Refer to the instructions on the previous page.

**NOTE:** The descale and rinse cycle can be paused at anytime by pressing the Steam button. To resume, press the Steam button again.

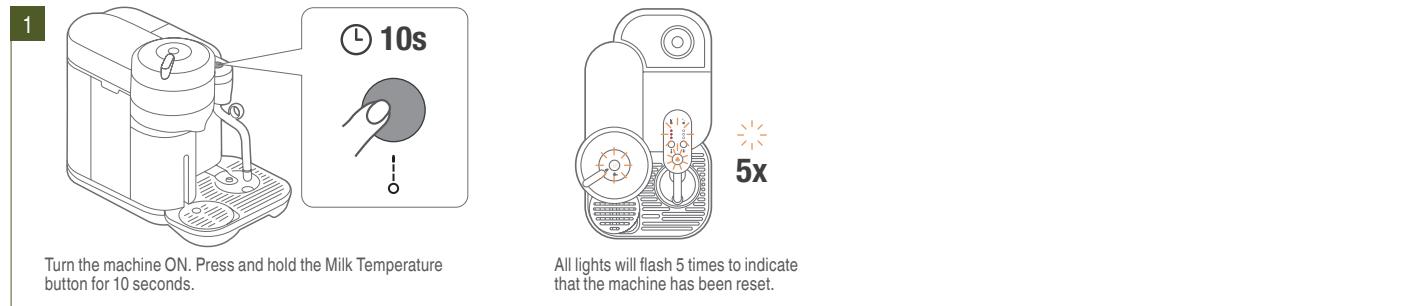


# DESCALING

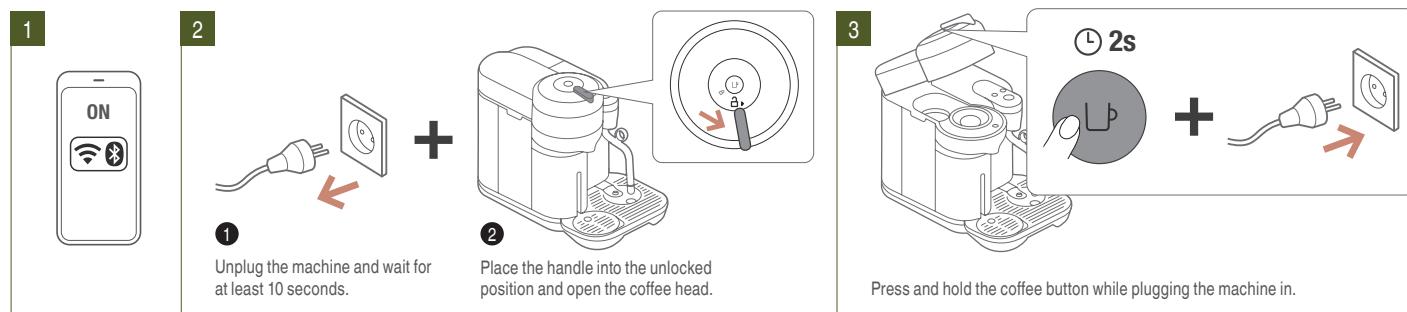


# RESET TO FACTORY SETTINGS

THIS WILL RESET ALL PRE-PROGRAMMED VOLUMES, WATER HARDNESS SETTING, MILK TEMPERATURE AND MILK TEXTURE SETTINGS.



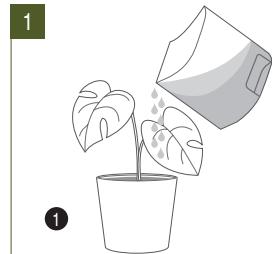
## TURN THE BLUETOOTH® / WI-FI® ON-OFF



By default, the Bluetooth® / Wi-Fi® is switched on. Factory reset will also switch the Bluetooth®/ Wi-Fi® on.

# EMPTYING THE SYSTEM

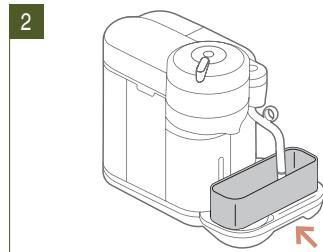
EMPTYING THE SYSTEM BEFORE A PERIOD OF NON-USE, FOR FROST PROTECTION OR BEFORE A REPAIR.



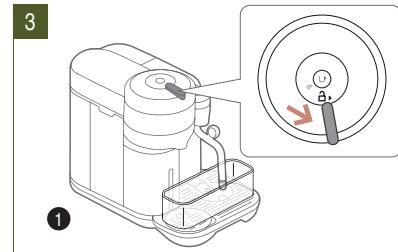
Empty the water tank.



Place back onto the machine.



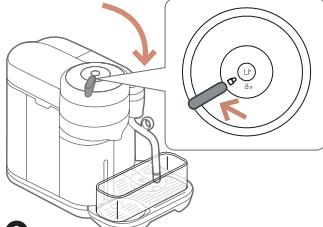
Place a container under the coffee outlet.



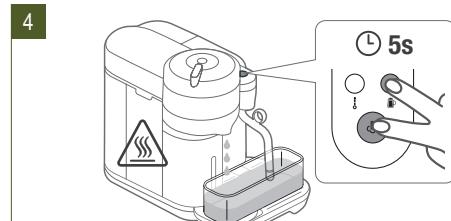
Turn the machine ON. Unlock the coffee system.



Open it and eject the coffee capsule.



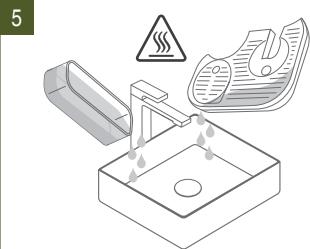
Then close and lock the coffee system.



Press and hold the Steam button and Milk Texture button for 5 seconds.  
The machine will be cleared of liquid.

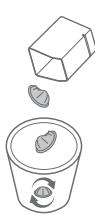
# EMPTYING THE SYSTEM

EMPTYING THE SYSTEM BEFORE A PERIOD OF NON-USE, FOR FROST PROTECTION OR BEFORE A REPAIR.



5

Empty container, the drip tray and capsule container.



6

The machine turns OFF automatically  
when machine is completely empty.

# TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	EASY SOLUTION
Buttons do not light up.	<ul style="list-style-type: none"> <li>The machine has turned “off” automatically.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Push coffee or steam button to turn machine on.</li> <li>Check the mains, plug, voltage, and fuse.</li> </ul>
No coffee.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check that the water tank is filled.</li> <li>Check that a fresh capsule is inserted in the correct position, that the handle is properly locked and push the button to start.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descale if necessary.</li> <li>Open the machine head and let the capsule be ejected. Then perform a cleaning as per cleaning section.</li> </ul>
Coffee is not hot enough.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Preheat cup with hot potable water from the tap.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descale if necessary.</li> </ul>
The machine doesn't start and the Coffee Button light is on and steady.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check that the Coffee Lever is properly locked.</li> <li>If brewing coffee, check that a fresh capsule is inserted in the correct position, that the handle is properly locked and push the button to start.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>If you are cleaning, descaling or emptying the machine, make sure there is no capsule in the machine, then close, lock it and push the button to start one of these operations.</li> </ul>
The machine has stopped and the coffee or steam button blinks red continuously.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check that the water tank is filled.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fill the water tank and press the coffee or steam button to restart the process.</li> <li>Descale if necessary.</li> </ul>
Coffee light blinks while machine is running.	<ul style="list-style-type: none"> <li>If coffee is flowing normally, this indicates the machine is working properly.</li> <li>If only water is flowing, the machine is executing a user request for either cleaning, descaling or emptying the system.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>If there is no intention to clean, descale, or empty the machine, then push the button to stop it. If the machine is still blinking, exit descaling mode by pushing and holding the button for at least 7 seconds or refer to next section. If problem persists, call <b>Nespresso</b>.</li> </ul>
Coffee light blinks and machine is not running.	<ul style="list-style-type: none"> <li>It will take some time before the coffee flow comes out (due to the barcode being read and parameters being adjusted).</li> <li>Check that a fresh capsule is inserted in the correct position, that the handle is properly locked and push the button to start.</li> <li>Fill the water tank and push button to start.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Turn the machine to “off mode” by pushing the coffee button for 3 seconds and then push it again to turn the machine “on”. Now wait approximately 20 minutes to allow the machine to cool down after extensive use.</li> <li>If the machine doesn't turn “off” then exit descaling mode by pushing the Coffee button for at least 7 seconds.</li> </ul>

# TROUBLESHOOTING

## PROBLEM

## POSSIBLE CAUSES

## EASY SOLUTION

Machine is not running and Coffee Button light continuously displays 2 blinks Red and 1 pause.	<ul style="list-style-type: none"> <li>During regular Coffee/Espresso preparation:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Unlock the handle and open the machine head to check that a fresh undamaged capsule is inserted in the correct position.</li> <li>Check that the handle is in the "locked" position.</li> <li>Check that the water tank is filled.</li> </ol> </li> <li>During Descaling, Emptying and Cleaning:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Check that capsule is ejected.</li> <li>Check that the handle is in the "locked" position.</li> </ol> </li> <li>During Programming Volume:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Check and insert a capsule.</li> <li>Please refer to the corresponding chapter.</li> </ol> </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>If problem persists:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Unlock the handle and open machine head.</li> <li>Replace capsule (if needed).</li> <li>Disconnect power cord from the outlet and plug the machine back into outlet after 10 seconds.</li> <li>Close the head and press the button to turn "on" and press again to start brewing. If problem persists, call <b>Nespresso</b>.</li> </ol> </li> </ul>
Leakage or unusual coffee flow.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check that the water tank is correctly positioned.</li> </ul>	
Machine enters standby.	<ul style="list-style-type: none"> <li>To save energy the machine will turn off after 2 minutes of non-use.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>See Energy Saving Concept Section.</li> </ul>
Coffee grounds in the cup.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Perform the cleaning procedure twice.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>See Cleaning the coffee system section.</li> </ul>
Coffee light on, but no light on milk side.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine communication error</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Unplug the machine, wait 10 seconds, plug in the machine, wait 10 seconds, press steam button.</li> </ul>
Descale alert LED is blinking.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine requires descaling in order to achieve optimal performance.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descale the machine.</li> </ul>
Descale alert LED is on and Steam does not work.		
Milk steam cycle does not start.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Check that the water tank is correctly positioned.</li> <li>Check steam tip for any blockages and ensure wand is lowered into the correct position</li> <li>Check if a coffee brew is in progress as steam can only start after the coffee is finished.</li> <li>Check if the descale alert is showing and then requires a descale.</li> <li>Check if the "clean" led is indicating that the steam wand requires a clean.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fill water tank.</li> <li>Complete a steam wand cleaning cycle.</li> <li>Complete a descale cycle.</li> </ul>

# TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	EASY SOLUTION
Quality of froth not satisfactory.	<ul style="list-style-type: none"> <li>For optimal milk froth, use semi skimmed UHT or pasteurized milk at refrigerated temperature (about 4-8°C / 39-43°F).</li> <li>Check the milk froth setting.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use the milk jug provided and follow the levels marked.</li> <li>Clean both the milk jug and steam wand after each use.</li> <li>Clean the steam wand.</li> <li>Ensure milk jug is correctly positioned on milk jug recess.</li> </ul>
Steam has excess water.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Use cold, potable water. Do not use highly filtered, demineralised or distilled water.</li> </ul>
Milk overflows.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Fill jug with appropriate milk volume.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>To stop overflow, either reduce the initial volume of milk and/or reduce the froth level. This varies depending on milk type.</li> </ul>
Milk temperature is too hot.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Use the milk jug provided.</li> <li>Check the milk jug is positioned correctly, in the recess and on the milk jug temperature sensor.</li> <li>Check the temperature sensor in the drip tray is clean.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Decrease the milk temperature setting.</li> </ul>
Milk temperature is not hot enough.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Preheat cup.</li> <li>Use the milk jug provided.</li> <li>Check the milk jug is positioned in the recess and on the milk jug temperature sensor.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Increase the milk temperature setting.</li> <li>Check the steam tip for blockages.</li> </ul>
Clean Steam Wand alert LED is on.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Steam wand requires cleaning be completed in order to achieve optimal milk frothing performance.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Follow the steps to clean the steam wand.</li> </ul>

# BLINKING SUMMARY / ERRORS

INDICATION					
Power Off	-	-	-	-	-
Heat up mode (coffee)			 ● ● ● ○	-	-
Ready mode			 ● ● ● ○	-	-
Brewing mode		-	 ● ● ● ○	-	-
Recipe Brewing mode		-	 ● ● ● ○	-	-
Steaming mode			 ● ● ● ○	-	-
Pre-order Brew			 ● ● ● ○	-	-
Pre-order recipe brew			 ● ● ● ○	-	-

\* **NOTE:** Last user milk settings may vary.

# BLINKING SUMMARY / ERRORS

## INDICATION



Steam auto purge ready mode



Steam auto purge mode



Standby mode



Milk communication error



Coffee error



Coffee overheat



Milk overheat



User error



\* **NOTE:** Last user milk settings may vary.

# BLINKING SUMMARY / ERRORS

## INDICATION



Water tank empty - during coffee



Water tank empty - during milk



Descale warning



Descale Lockout



Steam wand blocked



Cleaning cycle needed



\* **NOTE:** Last user milk settings may vary.

## ENERGY SAVING CONCEPT

The machine can be turned "off" at any time (when not operating) by removing the plug from the power outlet.

Automatic "off" Mode: the machine will turn off automatically after 2 minutes of non-use.

**NOTE:** In special cases, the machine can take up to 5 minutes to automatically turn off.

## CONTACT NESPRESSO

Should you need any additional information, in case of problems or simply to seek advice, call **Nespresso**.

Contact details for your nearest Nespresso can be found in the welcome material in your machine box or at [nespresso.com](http://nespresso.com)

## DISPOSAL AND ENVIRONMENTAL PROTECTION

Your appliance contains valuable materials that can be recovered or can be recycled. Separation of the remaining waste materials into different types facilitates the recycling of valuable raw materials.

Leave the appliance at a collection point. You can obtain information on disposal from your local authorities.



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

DE Bedienungsanleitung

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# INHALTE

KARTONINHALT	<b>2</b>	ZUBEREITUNG VON MILCHKAFFEE	<b>10</b>	AKTIVIEREN UND DEAKTIVIEREN VON BLUETOOTH® / WI-FI®	<b>21</b>
SPEZIFIKATIONEN	<b>2</b>	REZEPTVORSCHLÄGE	<b>13</b>	SYSTEM LEEREN	<b>22</b>
MASCHINENÜBERSICHT	<b>3</b>	MILCHKAFFEEREZEpte	<b>14</b>	FEHLERBEHEBUNG	<b>24</b>
KONNEKTIVITÄT	<b>4</b>	TÄGLICHE REINIGUNG	<b>15</b>	BEDEUTUNG DER BLINKENDEN LEDS / FEHLER	<b>28</b>
MASCHINE EINRICHTEN	<b>5</b>	REINIGUNG DES KAFFEESYSTEMS	<b>15</b>	ENERGIESPARKONZEPT	<b>31</b>
WASSERHÄRTE EINSTELLEN	<b>6</b>	REINIGUNG DER DAMPFDÜSE	<b>17</b>	KONTAKTIEREN SIE NESPRESSO	<b>31</b>
ERSTE INBETRIEBNAHME / REINIGUNGSVORGANG	<b>7</b>	ENTKALKUNG	<b>18</b>	ENTSORGUNG UND UMWELTSCHUTZ	<b>31</b>
ZUBEREITUNG VON KAFFEE	<b>8</b>	WIEDERHERSTELLEN DER WERKEINSTELLUNGEN	<b>21</b>		

## KARTONINHALT

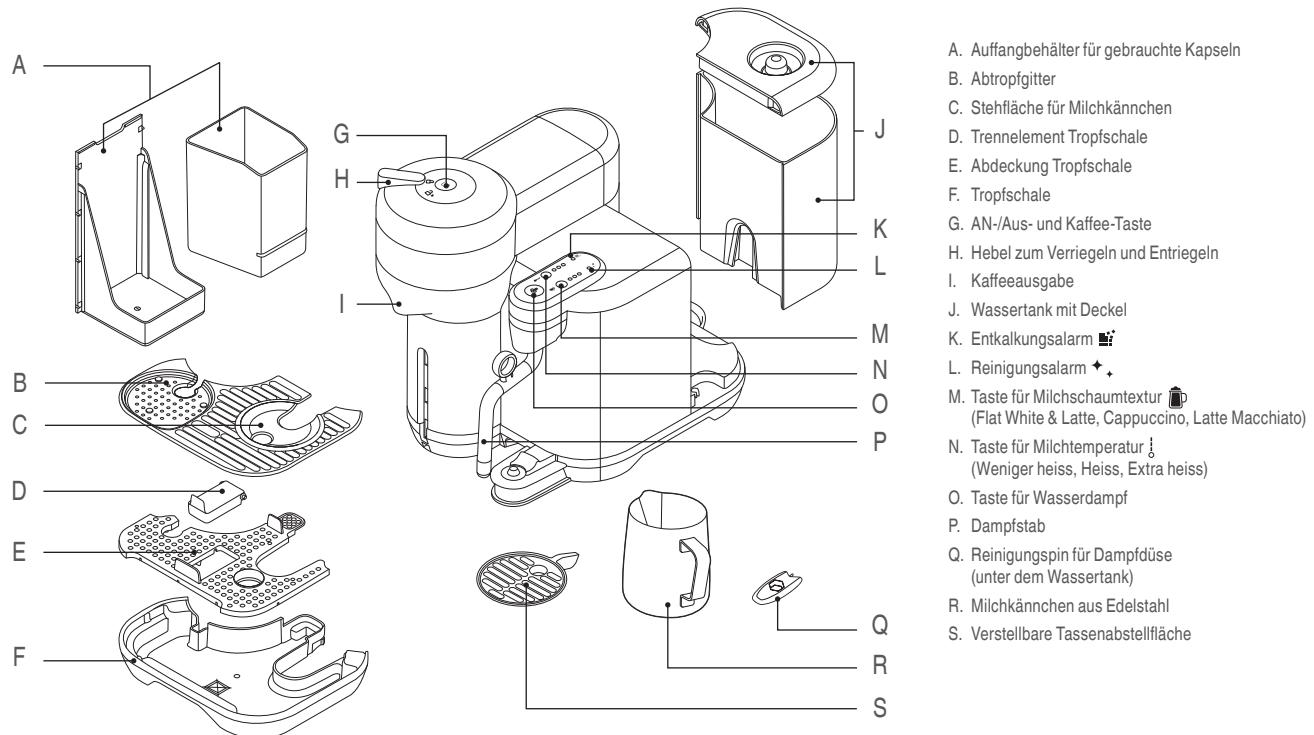
- VERTUO Creatista Kaffeemaschine
- Starterset mit Nespresso VERTUO Kapseln
- VERTUO Creatista Milchkännchen für Rezepte
- Nespresso Willkommensbroschüre
- Schnellstartanleitung
- Handbuch mit Sicherheitsanweisungen
- Handbuch zur Garantie
- Wasserhärte-Teststreifen

## SPEZIFIKATIONEN

~	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Leistung	2.402 - 2.480 GHz	Maximale Ausgabeleistung 4dBm	
Standby	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

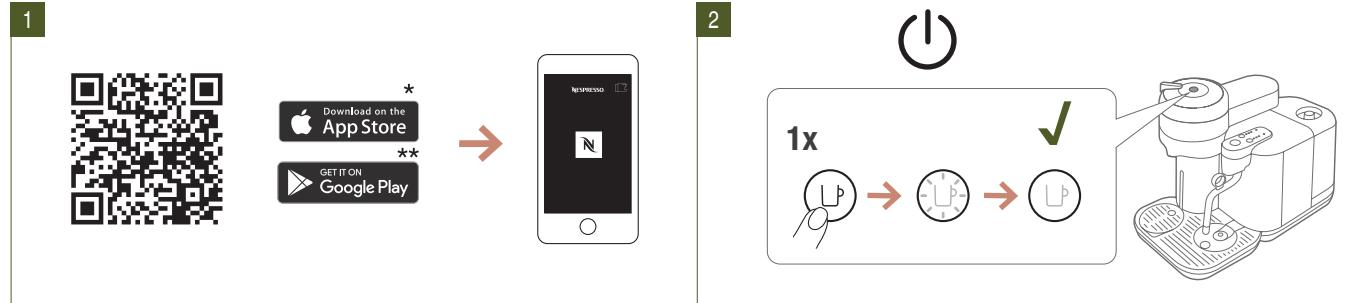
# MASCHINENÜBERSICHT

DE



# KONNEKTIVITÄT

## APP INSTALLIEREN



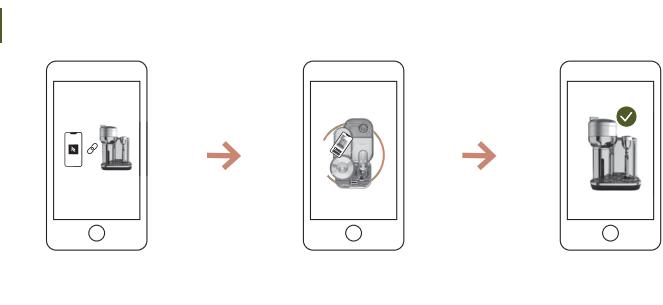
**i** \*App Store ist eine eingetragene Marke von Apple Inc., die in den USA und anderen Ländern registriert ist.  
\*\*Google Play und das Google Play Logo sind eingetragene Marken von Google LLC.



**i** Die Bluetooth®-/WLAN®-Funktion ist standardmäßig aktiviert. Durch das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen wird die Bluetooth®-/Wi-Fi®-Funktion ebenfalls aktiviert.

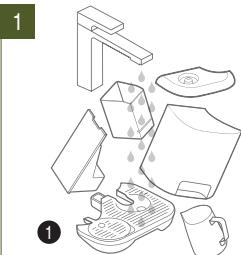
## Vorteile der Konnektivität Ihrer Maschine:

- ⌚ **Smart Coffee:** Geniessen Sie immer die neuesten Kaffee-Innovationen von Nespresso, indem Sie Ihre Maschine auf dem neusten Stand halten.
- 💡 **Expertenempfehlungen:** Sie erhalten Echtzeit-Tipps durch die schrittweise Anleitung zum Entkalken, Spülen und Reinigen Ihrer Maschine.
- 🔧 **Maschinenpflege:** Sie erhalten über Ihr Smartphone Unterstützung und Anleitungen für die Pflege Ihrer Maschine.

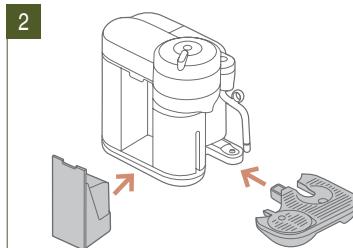


# MASCHINE EINRICHTEN

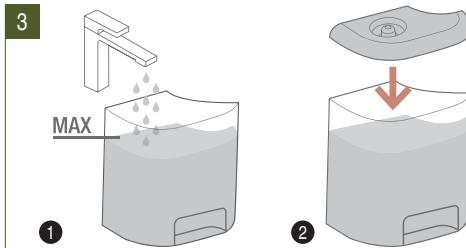
DE



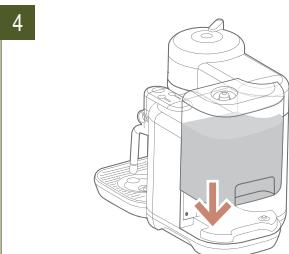
Spülen und trocknen Sie alle abnehmbaren Teile.



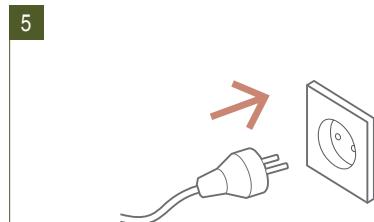
Setzen Sie die Maschine wieder zusammen.



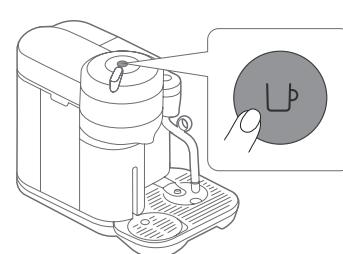
Füllen Sie den Wassertank mit frischem Trinkwasser.



Befestigen Sie den Wassertank an der Maschine.

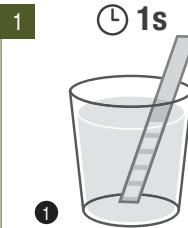


Schliessen Sie das Netzkabel an und schalten Sie das Gerät ein.

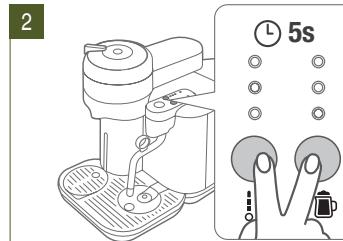


Drücken Sie ein Mal auf die Kaffee-Taste.

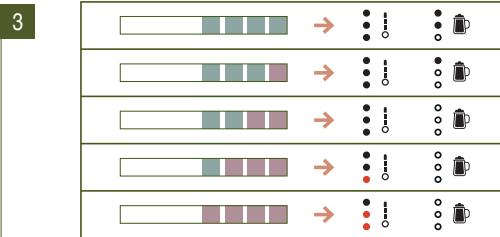
# WASSERHÄRTE EINSTELLEN



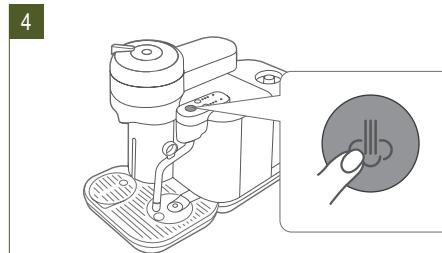
Tauchen Sie den Teststreifen für die Bestimmung der Wasserhärte kurz (eine Sekunde) in einen Behälter mit Trinkwasser. Lassen Sie das überschüssige Wasser abtropfen und lesen Sie das Ergebnis nach einer Minute ab.



Halten Sie die Tasten für die Milchtemperatur und die Milchtextur für fünf Sekunden gleichzeitig gedrückt.



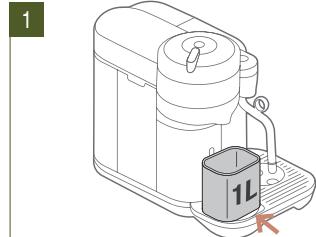
Stellen Sie die mit dem Teststreifen ermittelte Wasserhärte ein. Ändern Sie den Härtegrad mithilfe der Tasten für die Milchtemperatur und die Milchtextur.



Drücken Sie zum Speichern und Beenden die Taste für Wasserdampf.

# ERSTE INBETRIEBNAHME / REINIGUNGSVORGANG

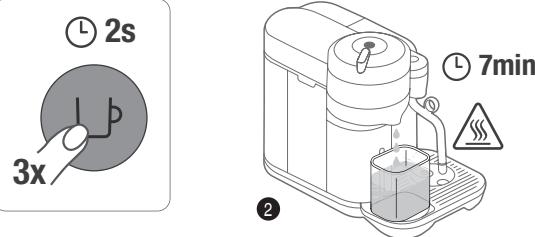
**⚠ ACHTUNG:** Achten Sie darauf, dass sich während des Reinigungsvorgangs keine Kapsel in der Maschine befindet.



Stellen Sie einen 1-Liter-Behälter auf die Tropfschale.



① Drücken Sie die Kaffee-Taste innerhalb von zwei Sekunden drei Mal hintereinander.



② Dieser Vorgang dauert bis zu sieben Minuten, kann aber jederzeit durch Drücken der Kaffee-Taste abgebrochen werden.



Füllen Sie das Milchkännchen bis zur Maximalmarkierung mit Trinkwasser.



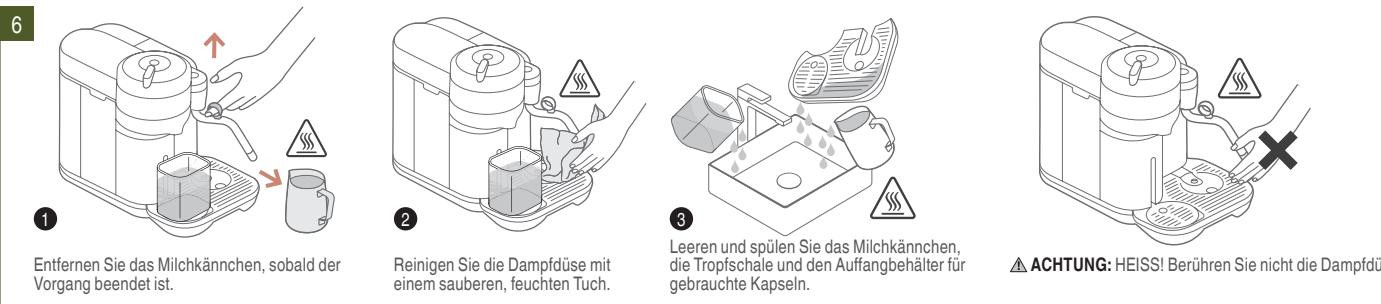
Heben Sie die Dampfdüse an und positionieren Sie das Milchkännchen so, dass sich die Düse in ihrem Inneren befindet.



Halten Sie die Taste für Wasserdampf drei Sekunden lang gedrückt.

## ERSTE INBETRIEBNAHME / REINIGUNGSVORGANG

**⚠ ACHTUNG:** Achten Sie darauf, dass sich während des Reinigungsvorgangs keine Kapsel in der Maschine befindet.



**💡 HINWEIS:** Geben Sie ausser der Spitze der Dampfdüse keine weiteren Maschinenteile in die Spülmaschine.

## KAFFEEZUBEREITUNG

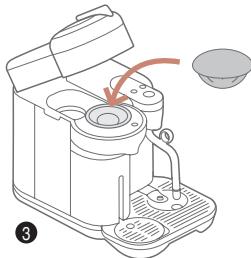


# KAFFEEZUBEREITUNG

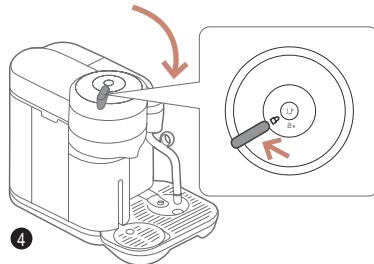
DE



2  
Öffnen Sie den Hebel.



3  
Legen Sie eine VERTUO Kaffeekapsel ein.



4  
Schliessen und verriegeln Sie den Hebel.



1

Stellen Sie die Höhe der Tassenabstellfläche ein.



1  
Entfernen Sie die Tassenabstellfläche und die Tropfschale, wenn Sie eine Karaffe zubereiten.

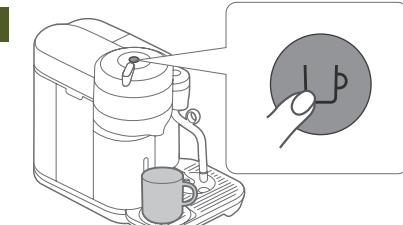


2



5

Stellen Sie eine ausreichend grosse Tasse unter den Kaffeeauslauf.

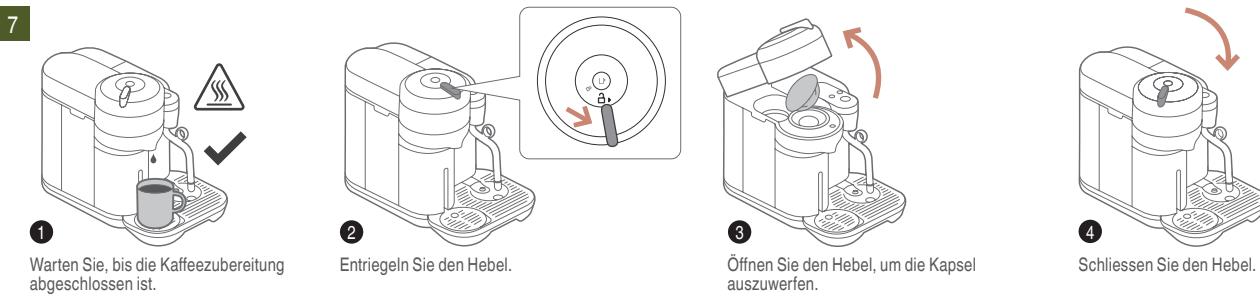


6

Drücken Sie die Kaffee-Taste. Drücken Sie die Kaffee-Taste erneut, wenn der Brühvorgang vorzeitig beendet werden soll.

⚠️ **VORSICHT:** Es besteht Verbrüngungsgefahr durch überlaufenden Kaffee!

## KAFFEEZUBEREITUNG



## MILCHKAFFEEZUBEREITUNG



**HINWEIS:** Für einen optimalen Milchschaum empfehlen wir die Verwendung von teilentrahmter, pasteurisierter Milch in Kühlspanktemperatur.

**HINWEIS:** Sie können Soja-, Mandel- oder Haferdrinks für die Zubereitung Ihres Getränks verwenden. Nehmen Sie die gewünschten Einstellungen für Ihre Milch vor.

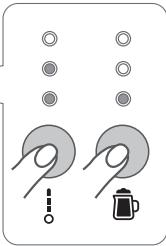
**ACHTUNG:** Pflanzliche Getränke enthalten Allergene (z. B. Soja, Mandeln, Gluten) und sind für Personen, die an einer Lebensmittelallergie leiden, mit Vorsicht zu genießen.

# MILCHKAFFEEZUBEREITUNG

DE



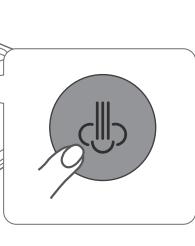
4



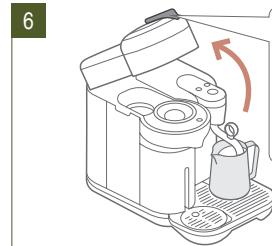
Stellen Sie die Milchtemperatur und -textur ein.



5



Drücken Sie zum Aufschäumen die Taste für Wasserdampf.



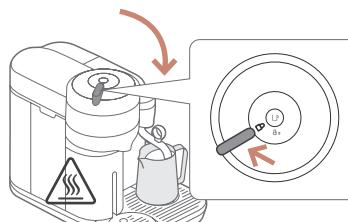
6



Entsperrten und öffnen Sie den Hebel.



7



1

Legen Sie eine VERTUO Kaffeekapsel ein.



2

Stellen Sie die Höhe der Tassenabstellfläche ein.

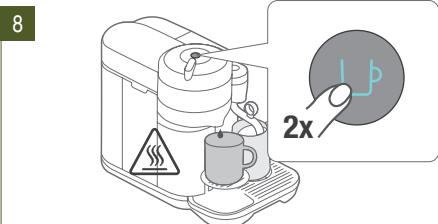


3

Stellen Sie eine ausreichend grosse Tasse unter den Kaffeeauslauf.

⚠️ **VORSICHT:** Es besteht Verbrühungsgefahr durch überlaufenden Kaffee!

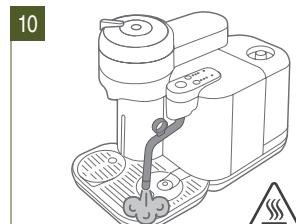
## MILCHKAFFEEZUBEREITUNG



Drücken Sie für eine für den Konsum mit Milch optimierte Kaffee-Extraktion zwei Mal (2x) auf die Kaffee-Taste. Drücken Sie die Kaffee-Taste, wenn der Brühvorgang vorzeitig beendet werden soll.



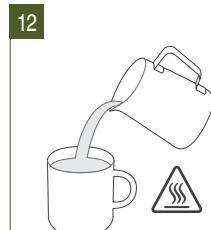
Sobald der Brühvorgang und das Texturieren der Milch beendet sind, entfernen Sie die Tasse und das Milchkännchen.



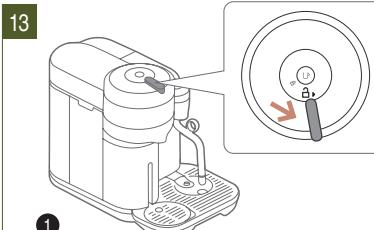
Die Maschine spült die Dampfdüse automatisch, sobald sie wieder abgesenkt ist.



Wischen Sie die Dampfdüse mit einem sauberen, feuchten Tuch ab.



Gießen Sie die Milch in den Kaffee.



1  
Entriegeln Sie den Hebel.



2  
Öffnen Sie den Hebel, um die Kapsel auszuwerfen.



3  
Schliessen Sie den Hebel.

**HINWEIS:** Wenn Sie einen Latte Macchiato zubereiten, gießen Sie die texturierte Milch in das Glas, stellen Sie es unter den Kaffeeauslauf und drücken Sie die Kaffee-Taste zwei Mal (2x), um den Brühvorgang zu starten.

# REZEPTVORSCHLÄGE

## CAPPUCCINO + FLAT WHITE

S ☕ 25 ml / 0.8 fl oz \*



Min.

M ☕ 40 ml / 1.3 fl oz \*

Level 1

L ☕ 80 ml / 2.7 fl oz \*

Level 2

## LATTE MACCHIATO



Level 1

Level 2

Max.

## CAFFÈ LATTE



Level 1

Level 2

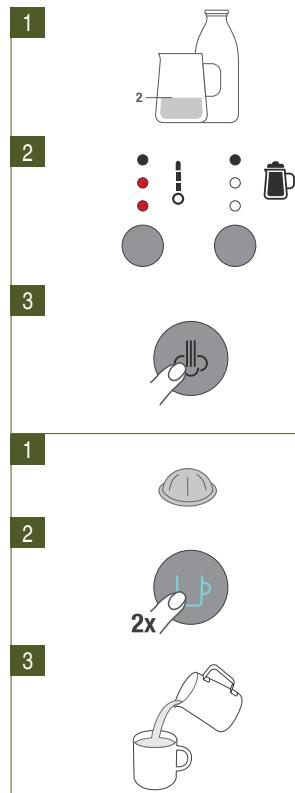
Max.

**HINWEIS:** Beachten Sie bei Barista Creations Kapseln bitte die Angaben auf der Kaffeestange.

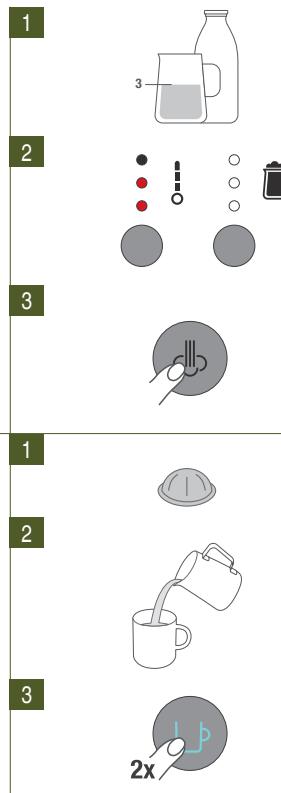
DE

# MILCHKAFFEEREZEpte

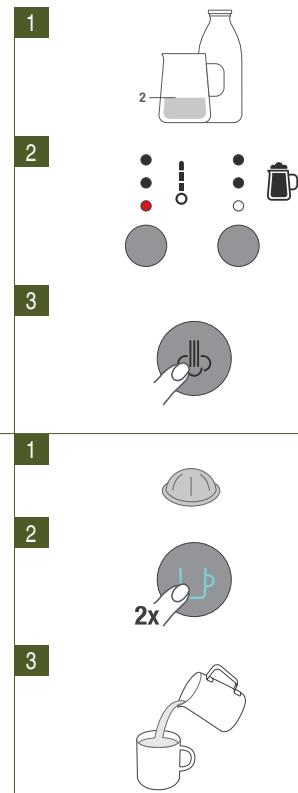
CAPPUCCINO



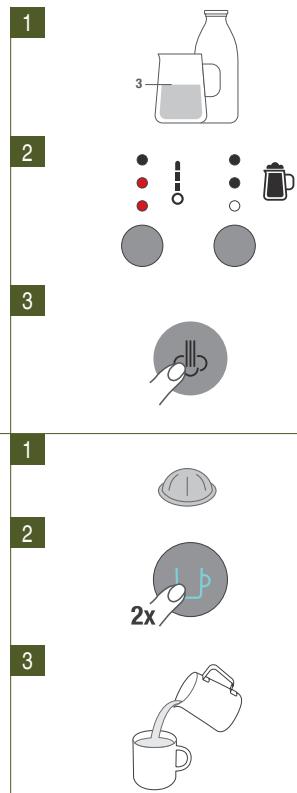
LATTE MACCHIATO



FLAT WHITE



LATTE / CAFFÈ LATTE



# TÄGLICHE REINIGUNG

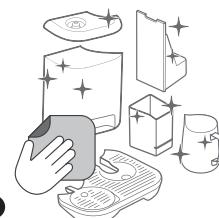
DE



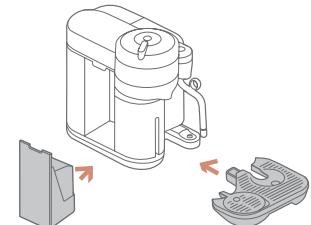
1 Wischen Sie die Dampfdüse nach jeder Nutzung mit einem sauberen, feuchten Tuch ab.



2 Reinigen Sie das Milchkännchen, die Tropfschale, den Tassenabstellfläche, den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln und den Wassertank.



3 Trocknen Sie alle Teile ab.



4 Setzen Sie die Teile zurück in die Maschine.

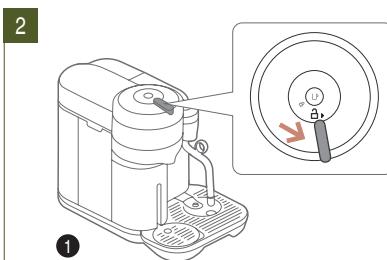
## REINIGUNG DES KAFFEESYSTEMS



1 Füllen Sie den Wassertank mit frischem Trinkwasser.



2 Setzen Sie ihn zurück in die Maschine ein.

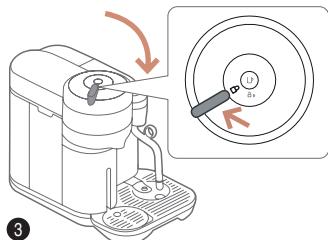


1 Entriegeln Sie den Hebel.



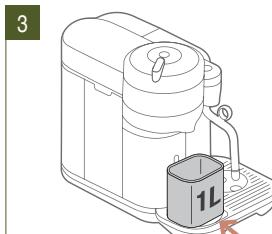
2 Öffnen Sie ihn und lassen Sie die Kaffeekapsel auswerfen.

# REINIGUNG DES KAFFEEESYSTEMS



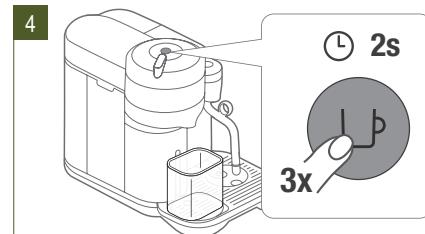
3

Schliessen und verriegeln Sie anschliessend den Hebel.



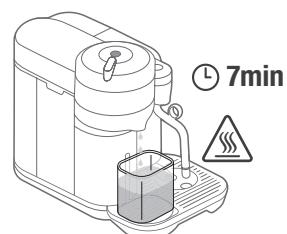
3

Stellen Sie einen 1-Liter-Behälter unter den Kaffeeauslauf.

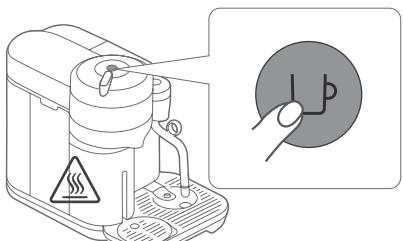


4

Schalten Sie die Kaffeemaschine ein. Drücken Sie die Kaffee-Taste innerhalb von zwei Sekunden drei Mal hintereinander.

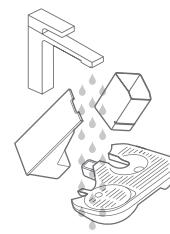


7min  
⚠️



5

**HINWEIS:** Der Reinigungszyklus kann durch Drücken der Kaffee-Taste unterbrochen werden.



1

Sobald der Vorgang beendet ist, spülen Sie die Tropfschale und den Kapselbehälter in warmem Wasser mit einem milden Spülmittel.



2

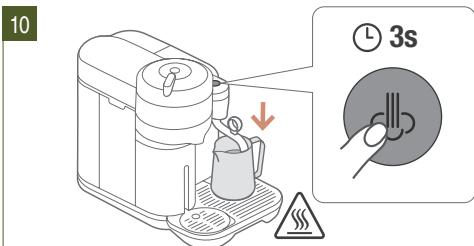
Mit einem sauberen Tuch abtrocknen.

# DAMPFDÜSE REINIGEN

DE



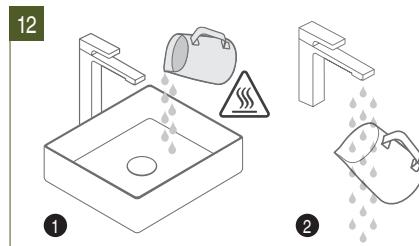
## DAMPFDÜSE REINIGEN



Schalten Sie die Kaffeemaschine ein. Halten Sie die Taste für Wasserdampf drei Sekunden lang gedrückt, um den Reinigungsvorgang zu starten.



Heben Sie danach die Dampfdüse an und entfernen Sie das Milchkännchen.



1 Leeren Sie das Milchkännchen.  
2 Reinigen Sie das Milchkännchen.

## ENTKALKUNG

### WASSERHÄRTE EINSTELLEN

1 0 bis 5

2 > 5 bis 13

3 > 13 bis 25

4 > 25 bis 38

5 > 38 bis 40 °fH

### WASSERHÄRTE °fH

### WASSERHÄRTE °dH

0 bis 3

> 3 bis 7

> 7 bis 14

> 14 bis 21

> 21 bis 23

### WASSERHÄRTE CaCO3

0 bis 50 mg/l

> 50 bis 130 mg/l

> 130 bis 250 mg/l

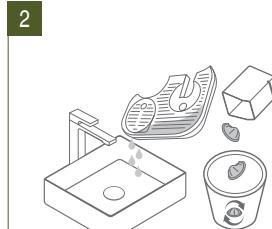
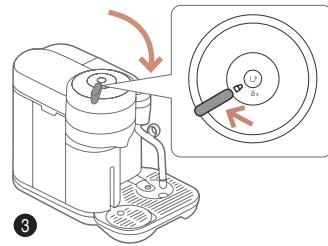
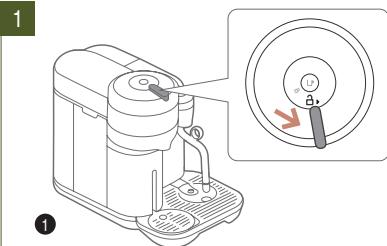
> 250 bis 380 mg/l

> 380 mg/l bis 400 mg/l

# ENTKALKUNG

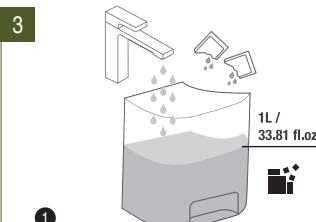
**TIPP:** Vor dem Entkalken wird empfohlen, die Spitze der Dampfdüse zu reinigen. Beachten Sie die Anleitung auf der vorherigen Seite.

**HINWEIS:** Der Entkalkungs- und Reinigungsvorgang kann durch Drücken der Taste für Wasserdampf jederzeit unterbrochen werden. Drücken Sie zum Fortfahren erneut die Taste für Wasserdampf.



Schalten Sie die Kaffeemaschine ein. Öffnen, schliessen und verriegeln Sie den Hebel.

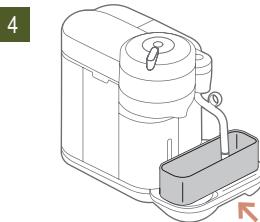
Leeren Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln.



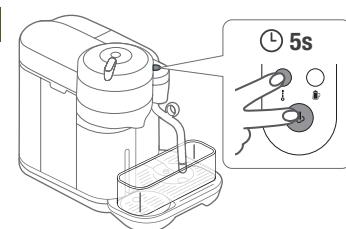
1  
Füllen Sie den Wassertank bis zur Entkalkungsmarkierung mit Trinkwasser. Geben Sie dann zwei Einheiten des Nespresso Entkalkungsmittels hinzufü.



Setzen Sie ihn zurück in die Maschine ein.

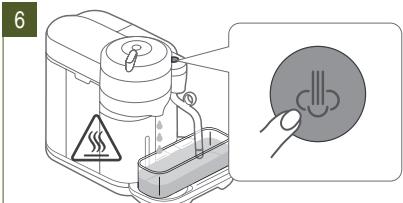


Stellen Sie einen Behälter mit mindestens 2 Litern Fassungsvermögen unter den Kaffeeauslauf.

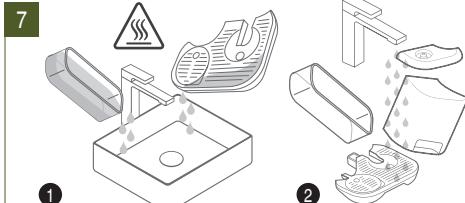


Halten Sie die Taste für Wasserdampf und die Taste für die Milchtemperatur mindestens fünf Sekunden lang gedrückt.

# ENTKALKUNG



Drücken Sie die Taste für Wasserdampf, um den Entkalkungsvorgang für die Dampfdüse und das Kaffeesystem zu starten.



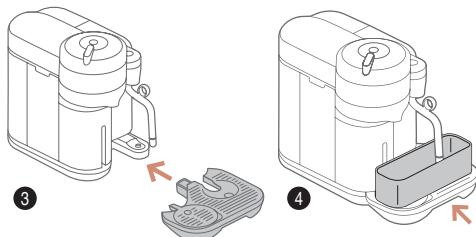
Sobald der Entkalkungsvorgang für die Dampfdüse und das Kaffeesystem abgeschlossen ist, entfernen und entleeren Sie den Wassertank, den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln und die Tropfschale und trocknen Sie alles gut ab.



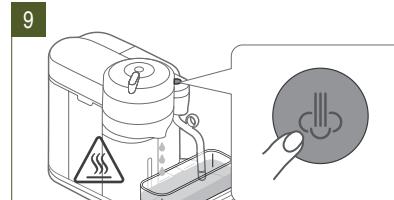
Füllen Sie den Wassertank bis zur Maximallinie mit frischem Trinkwasser.



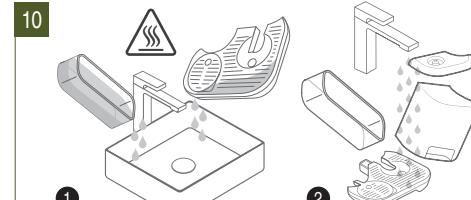
Setzen Sie ihn zurück in die Maschine ein.



Setzen Sie die Tropfschale und den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln wieder in die Maschine ein.



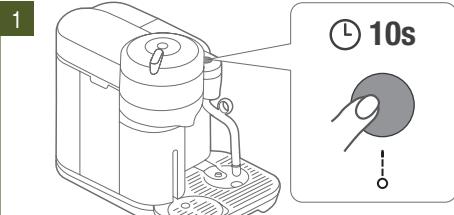
Drücken Sie die Taste für Wasserdampf, um den Reinigungsvorgang fortzusetzen.



Entfernen und leeren Sie den Wassertank, den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln und die Tropfschale nach Abschluss des Reinigungsvorgangs und trocknen Sie alles gut ab.

# WIEDERHERSTELLEN DER WERKSEINSTELLUNGEN

HIERDURCH WERDEN ALLE EINSTELLUNGEN FÜR WASSERMENGE, WASSERHÄRTE, MILCHTEMPERATUR UND MILCHTEXTUR ZURÜCKGESETZT.

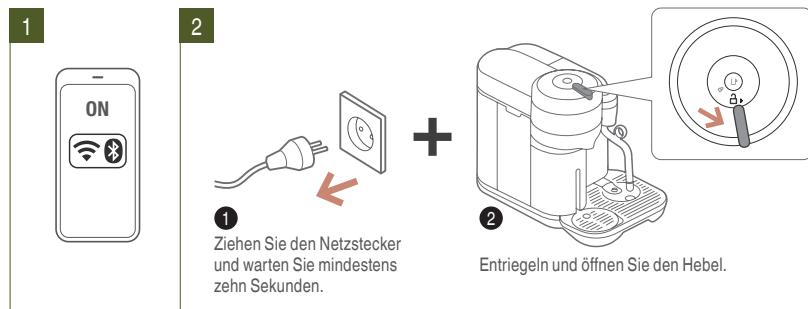


Schalten Sie die Kaffeemaschine ein. Halten Sie die Milchtemperaturtaste 10 Sekunden lang gedrückt.

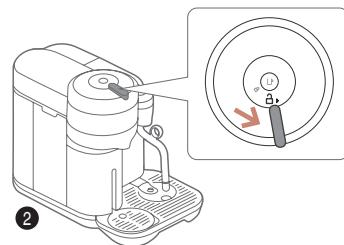


Alle Lichter blinken 5 Mal, um anzudeuten, dass die Kaffeemaschine zurückgesetzt wurde.

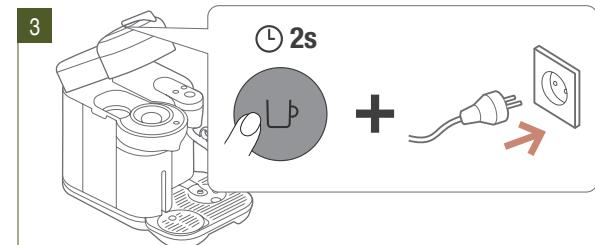
# AKTIVIEREN UND DEAKTIVIEREN VON BLUETOOTH® / WI-FI®



1  
Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie mindestens zehn Sekunden.



2  
Entriegeln und öffnen Sie den Hebel.



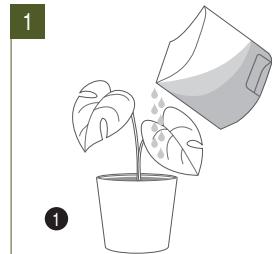
3  
Halten Sie die Kaffee-Taste gedrückt und stecken Sie währenddessen den Netzstecker ein.



Die Bluetooth®-/Wi-Fi®-Funktion ist standardmäßig aktiviert. Durch das Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen wird die Bluetooth®-/Wi-Fi®-Funktion ebenfalls aktiviert.

# SYSTEM LEEREN

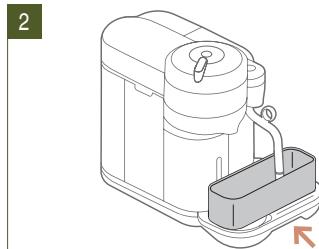
LEEREN SIE DAS SYSTEM VOR LÄNGERER NICHTBENUTZUNG, ZUM SCHUTZ VOR FROSTSCHÄDEN ODER VOR EINER REPARATUR.



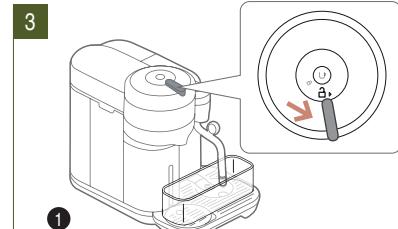
Leeren Sie den Wassertank.



Setzen Sie ihn zurück in die Maschine ein.



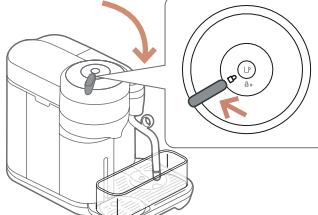
Stellen Sie einen Behälter unter den Kaffeeauslauf.



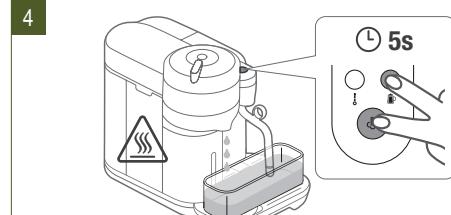
Schalten Sie die Kaffeemaschine ein.  
Entriegeln Sie den Hebel.



Öffnen Sie den Hebel, um die Kaffeekapsel auszuwerfen.



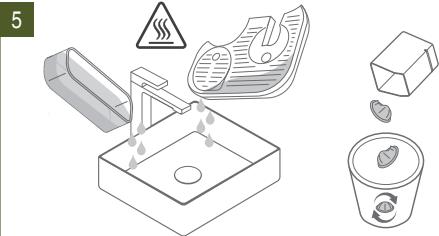
Schliessen und verriegeln Sie anschliessend den Hebel.



Halten Sie die Taste für Wasserdampf und die Taste für die Milchtextur fünf Sekunden lang gedrückt. Die Maschine wird von Flüssigkeit gereinigt.

# SYSTEM LEEREN

LEEREN SIE DAS SYSTEM VOR LÄNGERER NICHTBENUTZUNG, ZUM SCHUTZ VOR FROSTSCHÄDEN ODER VOR EINER REPARATUR.



Leeren Sie den Behälter, die Tropfschale und den Auffangbehälter für gebrauchte Kapseln.



Die Maschine schaltet sich automatisch aus, wenn sie vollständig entleert ist.

# FEHLERBEHEBUNG

## PROBLEM

## MÖGLICHE URSACHEN

## EINFACHE PROBLEMLÖSUNG

Die Tasten sind nicht beleuchtet.

- Die Maschine hat sich automatisch ausgeschaltet.

- Drücken Sie die Kaffee- oder die Dampftaste, um die Maschine einzuschalten.

- Überprüfen Sie die Steckdose, den Stecker, die Spannung und die Sicherung.

Es wird kein Kaffee ausgegeben.

- Prüfen Sie, ob der Wassertank gefüllt ist.
- Prüfen Sie, ob eine neue Kapsel in korrekter Position eingesetzt ist und ob der Hebel vollständig geschlossen ist. Drücken Sie die Kaffeetaste zum Starten der Kaffeezubereitung.

- Entkalken Sie die Maschine, falls notwendig.

- Öffnen Sie den Maschinenkopf und werfen Sie die Kapsel aus. Führen Sie einen Spülvorgang entsprechend der Anleitung im Kapitel Reinigung durch.

Der Kaffee ist nicht heiß genug.

- Wärmen Sie die Tasse mit warmem Leitungswasser vor.

- Entkalken Sie die Maschine, falls notwendig.

Die Kaffeezubereitung startet trotz durchgehend leuchtender Kaffeetaste nicht.

- Überprüfen Sie, ob der Maschinenkopf vollständig geschlossen ist.
- Prüfen Sie, ob eine neue Kapsel in korrekter Position eingesetzt ist und ob der Hebel vollständig geschlossen ist. Drücken Sie die Kaffeetaste zum Starten der Kaffeezubereitung.

- Bevor Sie das System reinigen, entkalken oder entleeren, stellen Sie sicher, dass keine Kapsel eingelegt ist, schließen und verriegeln Sie dann die Maschine und drücken Sie den Knopf, um den gewünschten Vorgang zu starten.

Die Maschine hat die Zubereitung gestoppt und die Kaffee- oder Dampftaste blinkt durchgehend rot.

- Prüfen Sie, ob der Wassertank gefüllt ist.

- Füllen Sie den Wassertank und drücken Sie die Kaffee- oder Dampftaste, um die Zubereitung erneut zu starten.

- Entkalken Sie die Maschine, falls notwendig.

Die Kaffeetaste blINKT während der Zubereitung.

- Wenn die Kaffeeausgabe normal erfolgt, bedeutet dies, dass die Maschine ordnungsgemäß funktioniert.
- Wenn nur Wasser ausgegeben wird, führt die Maschine entsprechend einer Anweisung durch den Anwender eine Reinigung, Entkalkung oder Entleerung durch.

- Wenn weder eine Reinigung, Entkalkung oder Entleerung des Systems gewünscht war, drücken Sie die entsprechende Taste, um den Prozess zu stoppen. Wenn die Maschine weiterhin blinkt, können Sie den Entkalkungsmodus verlassen, indem Sie die Kaffeetaste für mindestens 7 Sekunden gedrückt halten. Lesen Sie für weitere Möglichkeiten den nächsten Abschnitt. Sollte das Problem weiterhin fortbestehen, wenden Sie sich an **Nespresso**.

# FEHLERBEHEBUNG

## PROBLEM

## MÖGLICHE URSACHEN

## EINFACHE PROBLEMLÖSUNG

Die Kaffeetaste blinkt und die Zubereitung startet nicht.

- Die Kaffeeargumentation erfolgt leicht verzögert, da die Maschine zunächst den Barcode der Kapsel liest und den Kaffee anfeuchtet.
- Prüfen Sie, ob eine neue Kapsel in korrekter Position eingesetzt und der Hebel vollständig geschlossen ist. Drücken Sie die Kaffeetaste zum Starten der Kaffeezubereitung.
- Füllen Sie den Wassertank und drücken Sie die Taste für die gewünschte Zubereitung.

- Schalten Sie die Maschine aus, indem sie die Kaffeetaste für 3 Minuten gedrückt halten und schalten Sie sie durch erneutes kurzes Drücken wieder ein. Warten Sie nun ungefähr 20 Minuten, damit die Maschine sich nach erhöhter Nutzung wieder abkühlen kann.
- Wenn sich die Maschine nicht ausschalten lässt, verlassen Sie den Entkalkungsmodus, indem sie die Kaffeetaste für mindestens 7 Sekunden gedrückt halten.

Die Zubereitung startet nicht, und die Kaffeetaste blinkt durchgehend in folgendem Rhythmus: 2x rot, 1x Pause.

- Bei der Zubereitung von Kaffee:
  - 1) Entsperrn Sie die Maschine und öffnen Sie den Maschinenkopf, um zu prüfen, ob eine neue, unbeschädigte Kapsel in korrekter Position eingesetzt wurde.
  - 2) Prüfen Sie, ob der Hebel in der Position "Verriegelt" ist.
  - 3) Prüfen Sie, ob der Wassertank gefüllt ist.
- Bei der Entkalkung, Entleerung oder Reinigung:
  - 1) Stellen Sie sicher, dass die Kapsel ausgeworfen wurde.
  - 2) Prüfen Sie, ob der Hebel in der Position "Verriegelt" ist.
- Bei der Programmierung der Kaffeemenge:
  - 1) Prüfen Sie, ob die Kapsel korrekt eingesetzt wurde.
  - 2) Bitte lesen Sie das entsprechende Kapitel.

- Sollte das Problem weiterhin bestehen:
  1. Entriegeln Sie die Maschine und öffnen Sie den Maschinenkopf.
  2. Tauschen Sie die eingesetzte Kapsel aus (sofern notwendig).
  3. Ziehen Sie den Netzstecker vom Strom und stecken Sie die Maschine nach 10 Sekunden wieder ein.
  4. Schließen Sie den Maschinenkopf und drücken Sie die Kaffeetaste, um die Maschine einzuschalten. Drücken Sie die Kaffeetaste erneut, um die Kaffeezubereitung zu starten.
- Sollte das Problem weiterhin fortbestehen, wenden Sie sich an **Nespresso**.

Die Maschine läuft aus oder der Kaffeefluss erscheint unüblich.

- Stellen Sie sicher, dass der Wassertank richtig positioniert ist.

- Lesen Sie den Abschnitt "Energiesparkonzept".

Die Maschine schaltet sich aus.

- Um Energie zu sparen, schaltet sich die Maschine nach 2 Minuten der Nichtnutzung aus.

- Lesen Sie den Abschnitt "Reinigung des Kaffeesystems".

In der Tasse ist Kaffeesatz.

- Führen Sie den Reinigungsprozess zwei Mal durch.

# FEHLERBEHEBUNG

## PROBLEM

## MÖGLICHE URSACHEN

## EINFACHE PROBLEMLÖSUNG

Die Kaffetaste ist beleuchtet, während die Tasten für die Einstellung und Zubereitung der Milch es nicht sind.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Maschinenkommunikationsfehler.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ziehen Sie den Netzstecker und stecken Sie die Maschine nach 10 Sekunden wieder ein. Warten Sie erneut 10 Sekunden und drücken Sie anschliessend die Dampftaste.</li> </ul>
Der Entkalkungsalarm blinkt. Der Entkalkungsalarm leuchtet und die Wasserdampf-Funktion ist nicht nutzbar.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Eine Entkalkung ist erforderlich, um weiterhin optimale Ergebnisse zu erzielen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Entkalken Sie die Maschine.</li> </ul>
Die Milchschaumbereitung startet nicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Stellen Sie sicher, dass der Wassertank richtig positioniert ist.</li> <li>Überprüfen Sie die Dampfdüse auf mögliche Blockaden und stellen Sie sicher, dass die Dampfdüse abgesenkt ist.</li> <li>Prüfen Sie, ob die Kaffeezubereitung abgeschlossen ist. Erst danach funktioniert die Dampfdüse.</li> <li>Prüfen Sie, ob der Entkalkungsalarm leuchtet und die Maschine entkalkt werden muss.</li> <li>Prüfen Sie, ob der Reinigungsalarm leuchtet und die Dampfdüse gereinigt werden muss.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Füllen Sie den Wassertank.</li> <li>Führen Sie einen vollständigen Reinigungszyklus der Dampfdüse durch.</li> <li>Führen Sie einen vollständigen Entkalkungszyklus durch.</li> </ul>
Die Qualität des Milchschaums entspricht nicht dem üblichen Ergebnis.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Verwenden Sie für optimalen Milchschaum teilenträhmte H-Milch oder pasteurisierte Milch mit einer Temperatur von ca. 4-6°C.</li> <li>Überprüfen Sie die Milchschaumeinstellungen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Verwenden Sie das im Lieferumfang enthaltene Milchkännchen und orientieren Sie sich an den Markierungen im Inneren des Kännchens.</li> <li>Reinigen Sie sowohl das Milchkännchen als auch die Dampfdüse nach jeder Anwendung.</li> <li>Reinigen Sie die Dampfdüse.</li> <li>Stellen Sie sicher, dass das Milchkännchen korrekt auf der dafür vorgesehenen Fläche positioniert ist.</li> </ul>
Der Wasserdampf ist sehr feucht.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Verwenden Sie kaltes Trinkwasser. Verzichten Sie auf die Verwendung von stark gefiltertem, entmineralisiertem oder destilliertem Wasser.</li> </ul>
Die Milch läuft über.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Befüllen Sie das Milchkännchen mit der benötigten Menge.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Um einem Überlaufen der Milch vorzubeugen, verwenden Sie entweder weniger Milch und/oder verringern Sie das Level der Milchschaumtextur. Dieses hängt von der Art der Milch ab.</li> </ul>

# FEHLERBEHEBUNG

## PROBLEM

## MÖGLICHE URSAECHEN

## EINFACHE PROBLEMLÖSUNG

Die Milch ist zu heiss.

- Verwenden Sie das im Lieferumfang enthaltene Milchkännchen.
- Stellen Sie sicher, dass das Milchkännchen korrekt auf der dafür vorgesehenen Fläche positioniert ist.
- Überprüfen Sie, ob der Temperatursensor in der Abtropfschale sauber ist.

- Verringern Sie die Einstellung der Milchtemperatur.

Die Milch ist nicht heiss genug.

- Wärmen Sie die Tasse mit warmem Leitungswasser vor.
- Verwenden Sie das im Lieferumfang enthaltene Milchkännchen.
- Stellen Sie sicher, dass das Milchkännchen korrekt auf der dafür vorgesehenen Fläche und dem Temperatursensor positioniert ist.

- Verringern Sie die Einstellung der Milchtemperatur.
- Überprüfen Sie die Dampfdüse auf mögliche Blockaden.

Der Reinigungsalarm leuchtet.

- Es ist erforderlich die Dampfdüse zu reinigen, um weiterhin optimale Milchschaumergebnisse zu erzielen.

- Folgen Sie den Anweisungen zur Reinigung der Dampfdüse.

# BEDEUTUNG DER BLINKENDEN LEDS / FEHLER

## ANZEIGE



Maschine ist ausgeschaltet



Maschine ist betriebsbereit



Zubereitungsmodus



Rezept-Zubereitungsmodus



Dampfmodus



Brüh-Vorauswahl



Brüh-Rezeptvorauswahl



\* **HINWEIS:** Die zuletzt verwendeten Milcheinstellungen können variieren.

# BEDEUTUNG DER BLINKENDEN LEDS / FEHLER

## ANZEIGE



Bereitschaftsmodus für automatische Dampfreinigung



Automatischer Dampfreinigungsmodus



Standby



Fehler bei der Milchzubereitung



Überhitzung des Kaffeesystems



Überhitzung des Milchsystems



Anwenderfehler



\* **HINWEIS:** Die zuletzt verwendeten Milcheinstellungen können variieren.

# BEDEUTUNG DER BLINKENDEN LEDS / FEHLER

## ANZEIGE



Wassertank leer – während der Kaffeezubereitung



Wassertank leer – während der Milchzubereitung

Entkalkungsalarm



Entkalkungssperre



Dampfdüse blockiert



Reinigungsvorgang erforderlich



\* **HINWEIS:** Die zuletzt verwendeten Milcheinstellungen können variieren.

## ENERGIESPARKONZEPT

Die Maschine kann (bei Nichtgebrauch) jederzeit abgeschaltet werden, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

Abschaltautomatik: Die Maschine schaltet sich bei Nichtgebrauch nach zwei Minuten automatisch aus.

**HINWEIS:** In einigen Fällen kann es bis zu fünf Minuten dauern, bis sich die Maschine automatisch ausschaltet.

## KONTAKTIEREN SIE NESPRESSO

Wenn Sie weitere Informationen benötigen, Probleme haben oder eine Beratung wünschen, wenden Sie sich bitte telefonisch an **Nespresso**.

Die Kontaktdataen der nächstgelegenen Nespresso Boutique finden Sie in der Willkommensbroschüre in der Verpackung Ihrer Maschine oder auf **nespresso.com**.

## ENTSORGUNG UND UMWELTSCHUTZ

Ihr Gerät enthält wertvolle Materialien, die wiedergewonnen oder recycelt werden können. Durch die Trennung der Abfallstoffe in verschiedene Arten, wird das Recycling der wiederverwertbaren Rohstoffe erleichtert.

Geben Sie das Gerät in einer entsprechenden Sammelstelle ab. Weitere Informationen zu den Sammelstellen erhalten Sie Sie bei den örtlichen Behörden.

DE

## HINWEIS



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

FR Manuel d'utilisation

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# CONTENU

CONTENU DE L'EMBALLAGE	<b>2</b>	PRÉPARATION DE CAFÉS AU LAIT	<b>10</b>	ACTIVATION DU BLUETOOTH® / WI-FI® ON-OFF <b>21</b>
SPÉCIFICITÉS	<b>2</b>	SUGGESTIONS DE RECETTES	<b>13</b>	VIDANGE DU SYSTÈME <b>22</b>
APERÇU DE LA MACHINE	<b>3</b>	RECETTES DE CAFÉS AU LAIT	<b>14</b>	PANNES <b>24</b>
CONNECTIVITÉ	<b>4</b>	NETTOYAGE QUOTIDIEN	<b>15</b>	RÉSUMÉ CLIGNOTANT/ ERREURS <b>28</b>
RÉGLAGES DE LA MACHINE	<b>5</b>	NETTOYAGE DU SYSTÈME CAFÉ	<b>15</b>	SYSTÈME ÉCONOMIE D'ÉNERGIE <b>31</b>
PARAMÈTRES DE LA DURETÉ DE L'EAU	<b>6</b>	NETTOYAGE DE LA BUSE VAPEUR	<b>17</b>	CONTACT NESPRESSO <b>31</b>
PREMIÈRE UTILISATION/ CYCLE DE RINÇAGE	<b>7</b>	DÉTARTRAGE	<b>18</b>	PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT <b>31</b>
PRÉPARATION DU CAFÉ	<b>8</b>	RESTAURER LES RÉGLAGES D'USINE	<b>21</b>	

## CONTENU DE L'EMBALLAGE

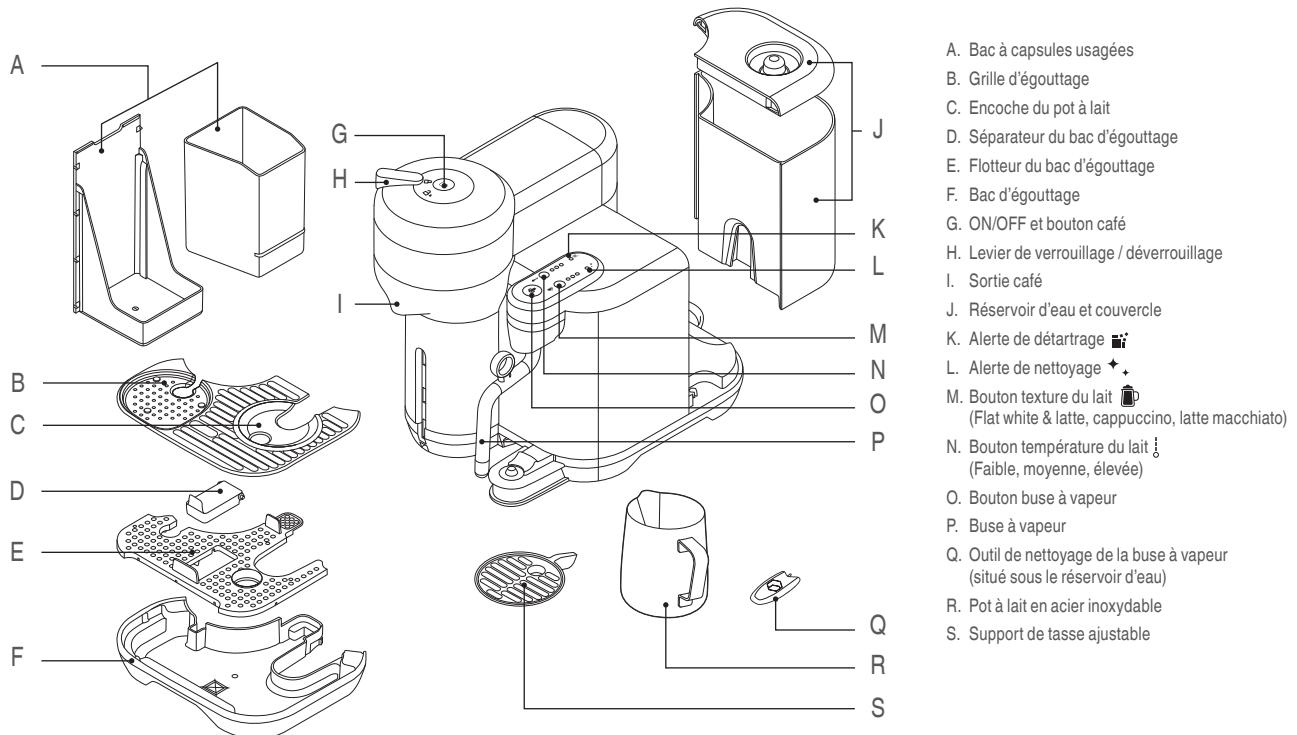
- La machine à café Vertuo Creatista
- Coffret de dégustation capsules Vertuo Nespresso
- Pot à lait Vertuo Creatista
- Livret d'accueil Nespresso
- Guide d'utilisation rapide
- Livret de sécurité
- Livret de garantie
- Bande de test de la dureté de l'eau

## SPÉCIFICITÉS

~	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Fréquence	2.402 - 2.480 GHz		Puissance d'émission maximale 4dBm
Etre prêt	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

# APERÇU DE LA MACHINE

FR



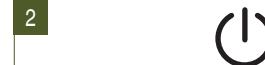
# CONNECTIVITÉ

## TÉLÉCHARGEZ L'APPLICATION

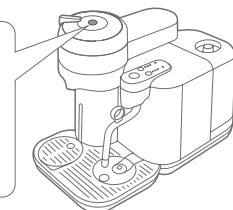
1



2



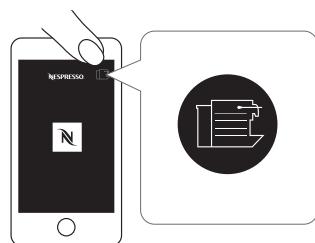
1x



\* App Store est une marque commerciale d'Apple Inc., déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.

\*\* Google Play et le logo Google Play sont des marques déposées de Google LLC.

3



4



Lancez l'application Nespresso. Sélectionnez l'icône machine. Suivez les instructions.



Par défaut, le bouton Bluetooth® / Wi-Fi® est activé. Les réglages d'usine garderont le bouton Bluetooth® / Wi-Fi® activé.

## Les avantages de connecter votre machine:

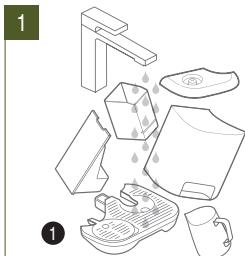
**Un café en toute simplicité:** profitez des dernières innovations de Nespresso en matière de café en gardant votre machine à jour.

**Des conseils d'experts:** recevez des conseils en temps réel, étape par étape, sur des fonctions comme le détartrage, le rinçage et le nettoyage de votre machine.

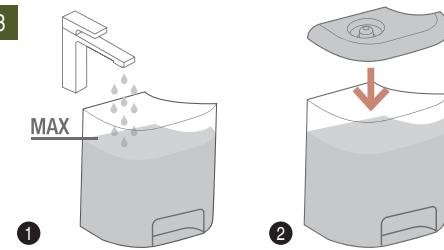
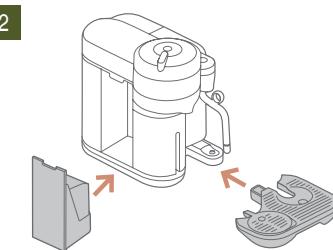
**Entretien de la machine:** obtenez de l'aide et des tutoriels pour l'entretien de votre machine via votre smartphone.

# RÉGLAGES DE LA MACHINE

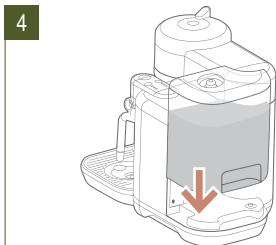
FR



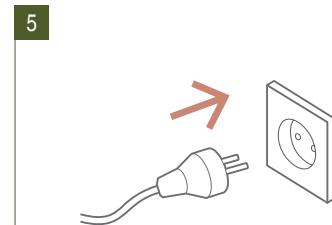
Rincez et séchez toutes les parties amovibles.



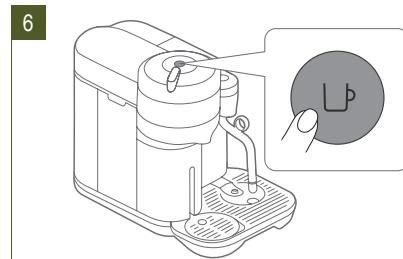
Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche et potable.



Insérez le réservoir d'eau correctement sur la machine.

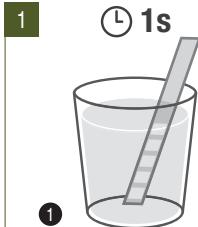


Branchez la machine à une prise électrique et appuyez sur le bouton de la machine.

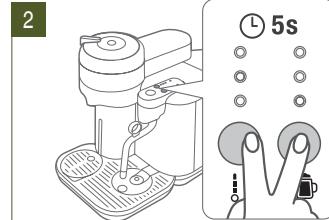


Appuyez une fois sur le bouton café.

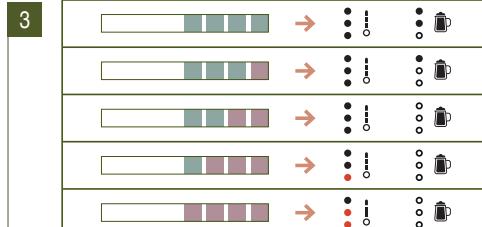
# RÉGLAGES DE LA DURETÉ DE L'EAU



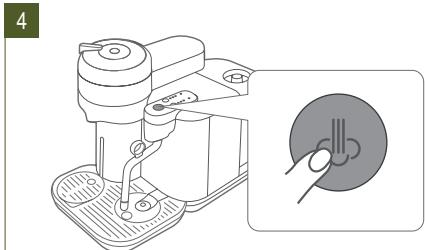
① Plongez la bandelette de dureté de l'eau brièvement (1 seconde) dans un récipient d'eau potable. Secouez l'excédent d'eau et comparez les résultats 1 minute plus tard.



② Appuyez et maintenez enfoncés les boutons température et texture du lait pendant 5 secondes.



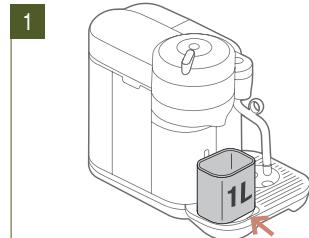
③ Réglez la dureté de l'eau en fonction du résultat de la bandelette. Utilisez les boutons texture et température du lait.



④ Appuyez sur le bouton vapeur pour sauvegarder et sortir.

# PREMIÈRE UTILISATION/ CYCLE DE RINÇAGE

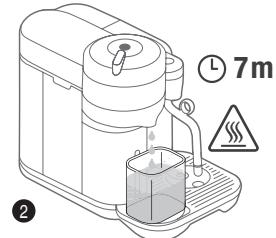
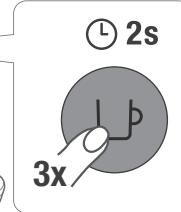
**⚠ ATTENTION:** Veillez à ce qu'aucune capsule ne se trouve dans la machine durant le cycle de rinçage.



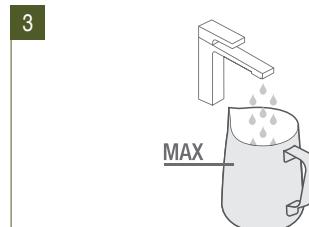
Placez un récipient de 1 L sous la sortie café.



Appuyez sur le bouton café trois fois en 2 secondes.



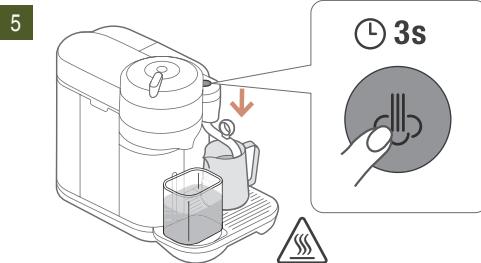
Cette opération durera environ 7 minutes mais peut être arrêtée à n'importe quel moment en appuyant sur le bouton café.



Remplissez le pot à lait d'eau potable jusqu'à la ligne MAX.



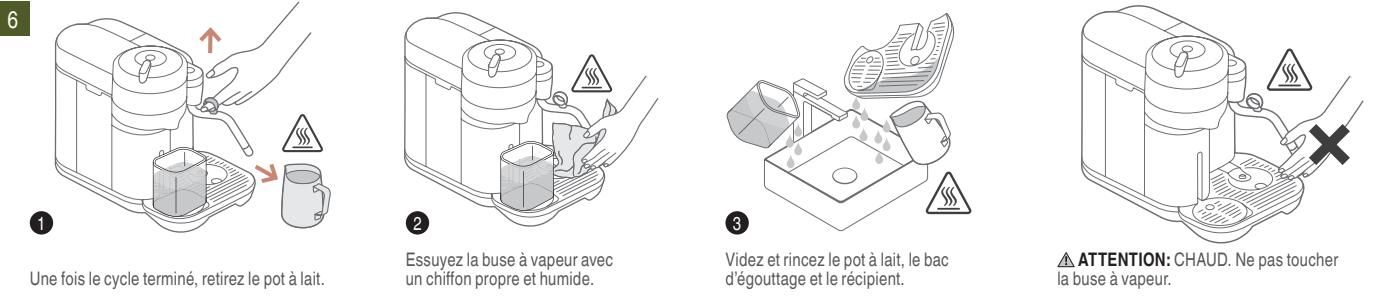
Soulevez la buse vapeur et placez le pot à lait en dessous.



Appuyez et maintenez enfoncé le bouton vapeur pendant 3 secondes.

# PREMIÈRE UTILISATION/ CYCLE DE RINÇAGE

**ATTENTION:** Veillez à ce qu'aucune capsule ne se trouve dans la machine durant le cycle de rinçage.



**NOTE:** Ne mettez aucun élément, excepté l'embout de la buse à vapeur, dans le lave-vaisselle.

# PRÉPARATION DU CAFÉ



# PRÉPARATION DU CAFÉ

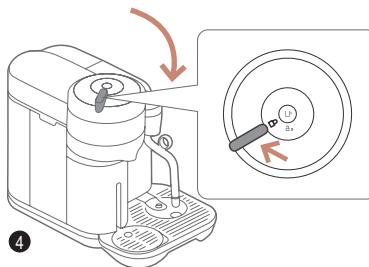
FR



Ouvrez le système café.



Insérez une capsule de café.



Fermez et verrouillez le système café.

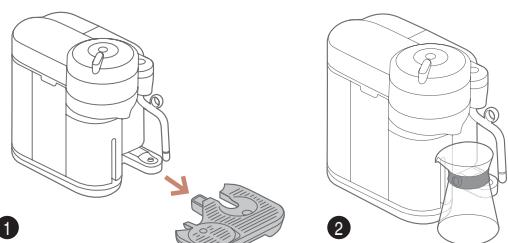


1

Ajustez la hauteur du support de tasse.



1

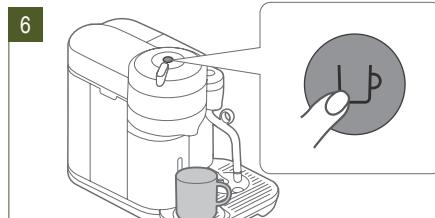


2



5

Placez un récipient d'une capacité suffisante sous la sortie café.

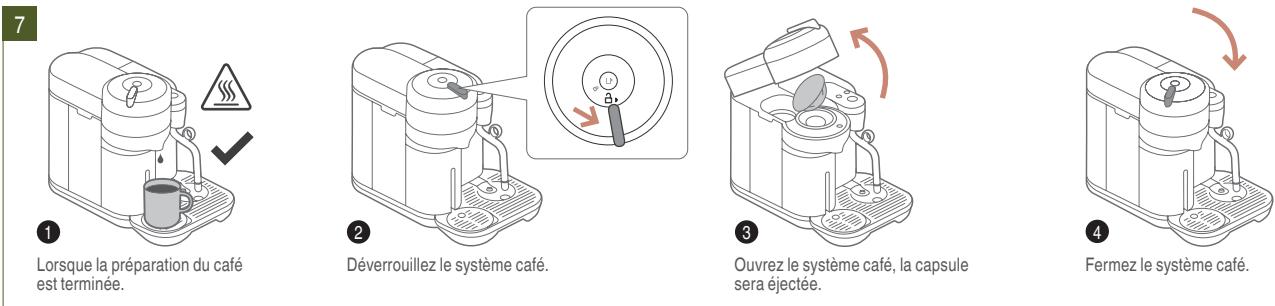


6

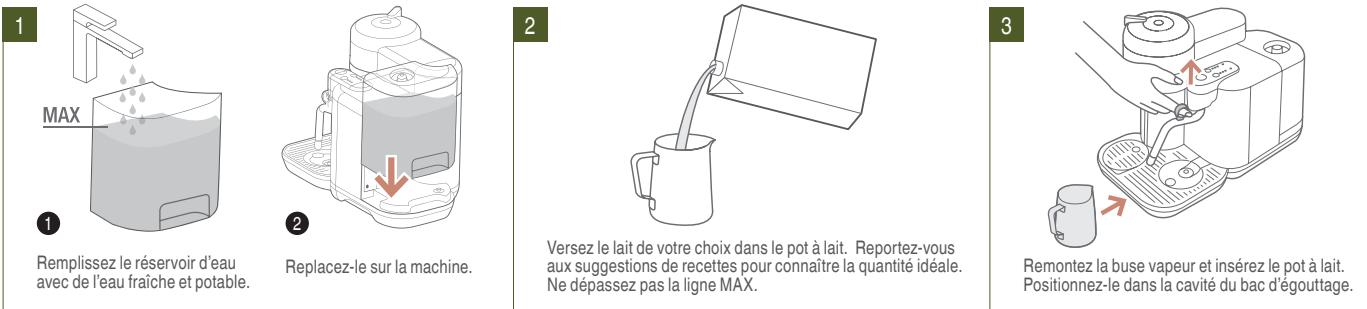
Appuyez sur le bouton café. Pour stopper l'écoulement du café, appuyez à nouveau sur le bouton café.

⚠ ATTENTION: Risque de brûlures en cas de débordement du café chaud.

# PRÉPARATION DU CAFÉ



# PRÉPARATION DE CAFÉS AU LAIT



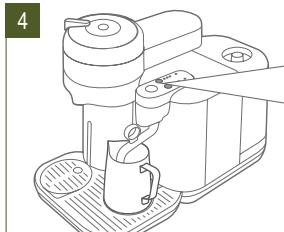
**NOTE:** Pour obtenir une mousse de lait idéale, nous recommandons d'utiliser du lait pasteurisé demi-écrémé à la température du réfrigérateur.

**NOTE:** Vous pouvez utiliser du lait de soja, d'amande ou d'avoine pour préparer vos boissons. Réglez vos paramètres de lait en fonction de vos préférences.

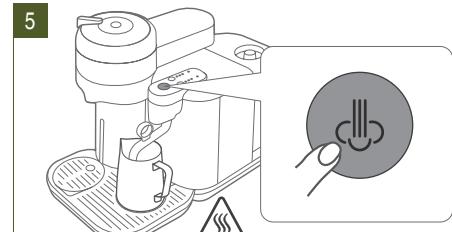
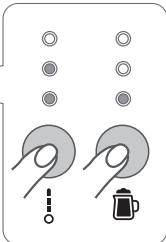
**Avertissement:** Les boissons à base de plantes contiennent des allergènes (par exemple soja, amande, gluten) et doivent être manipulées avec précaution par les personnes souffrant d'allergies alimentaires.

# PRÉPARATION DE CAFÉS AU LAIT

FR



Sélectionnez le niveau de température du lait et le niveau de texture du lait.



Appuyez sur le bouton vapeur pour commencer à faire mousser le lait.

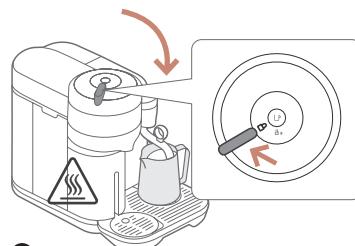


Déverrouillez et ouvrez le système café.

6



1 Insérez une capsule de café.



2 Fermez et verrouillez le système café.



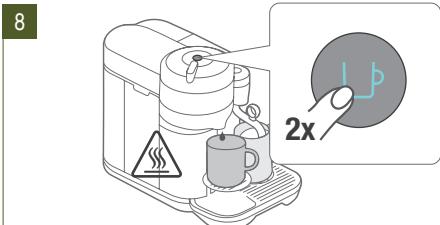
3 Ajustez la hauteur du support de tasse.



4 Placez un récipient d'une capacité suffisante sous la sortie café.

⚠ ATTENTION: Risque de brûlures en cas de débordement du café chaud.

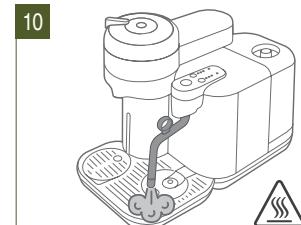
# PRÉPARATION DE CAFÉS AU LAIT



Appuyez deux fois sur la touche café pour une extraction favorable du lait. Pour arrêter prématurément l'extraction du café, appuyez sur le bouton café.



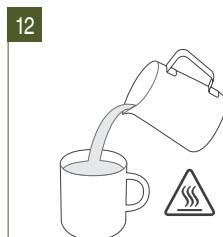
Une fois l'extraction du café et la texturation du lait terminées, retirez la tasse et le pot à lait de la machine.



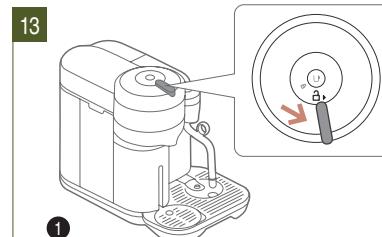
L'appareil purge la buse à vapeur lorsqu'elle revient en position basse.



Essuyez la buse à vapeur avec un chiffon propre et humide.



Versez le lait dans le café.



Déverrouillez le système café.



Ouvrez le système café, la capsule sera éjectée.



Fermez le système café.

**NOTE:** Lors de la préparation d'un latte macchiato, versez le lait texturé dans le verre, puis positionnez-le sous l'écoulement du café et appuyez deux fois sur le bouton café pour lancer l'extraction.

# SUGGESTIONS DE RECETTES

## CAPPUCCINO + FLAT WHITE



**S** ☕ 25 ml / 0.8 fl oz \*

Min

**M** ☕ 40 ml / 1.3 fl oz \*

Niveau 1

**L** ☕ 80 ml / 2.7 fl oz \*

Niveau 2

## LATTE MACCHIATO



Niveau 1

Niveau 2

Max

## CAFÉ LATTE



Niveau 1

Niveau 2

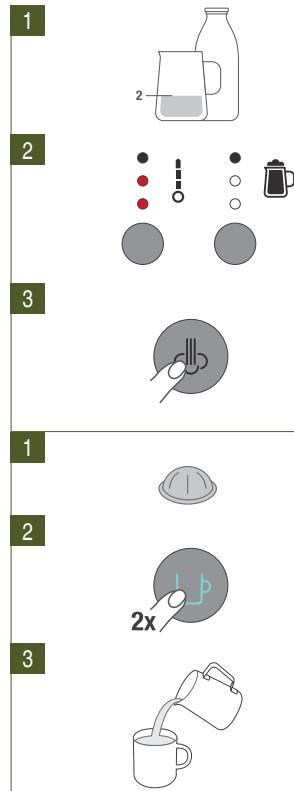
Max

**NOTE:** Pour les capsules Barista Creations, référez-vous aux informations présentes sur l'étui de café.

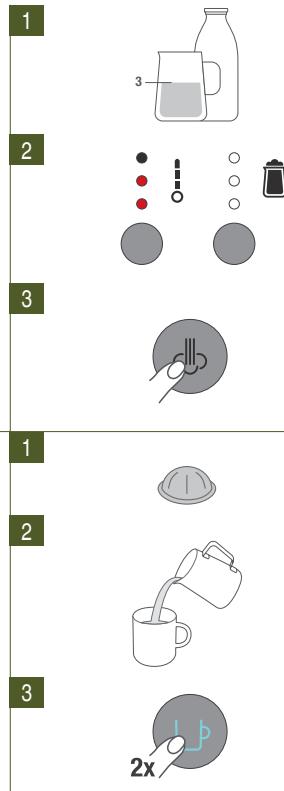
FR

# RECETTES DE CAFÉS AU LAIT

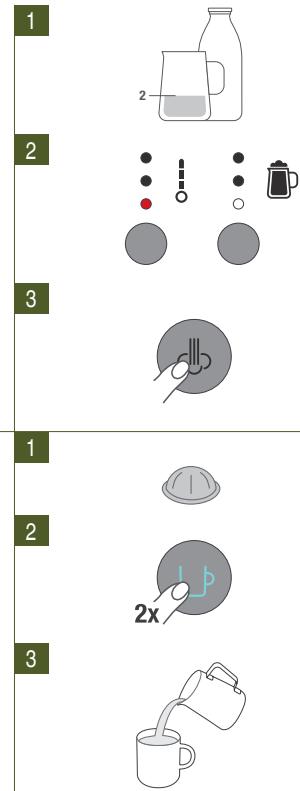
CAPPUCCINO



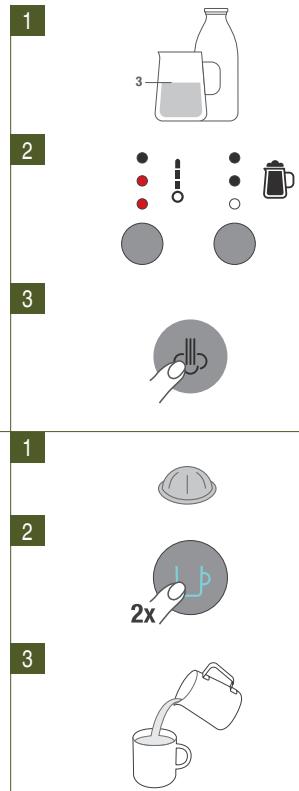
LATTE MACCHIATO



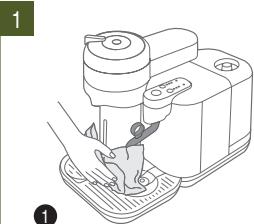
FLAT WHITE



LATTE / CAFÉ LATTE



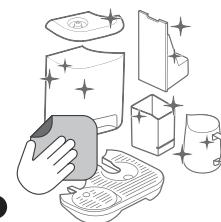
## NETTOYAGE QUOTIDIEN



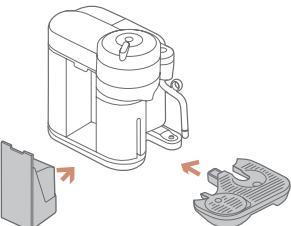
1  
Essuyez la buse à vapeur avec un chiffon propre et humide après chaque utilisation.



2  
Lavez et rincez le pot à lait, la grille d'égouttage, le support de tasse, le bac à capsules et le réservoir d'eau.



3  
Essuyez toutes les pièces.



4  
Réassemblez la machine.

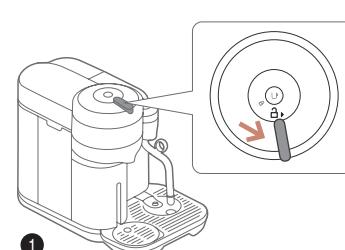
## NETTOYAGE DU SYSTÈME CAFÉ



1  
Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau potable et fraîche.



2  
Replacez le réservoir d'eau sur la machine.

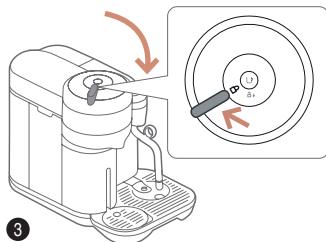


1  
Déverrouillez le système café.

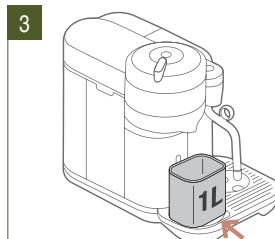


2  
Ouvrez-le et éjectez la capsule de café.

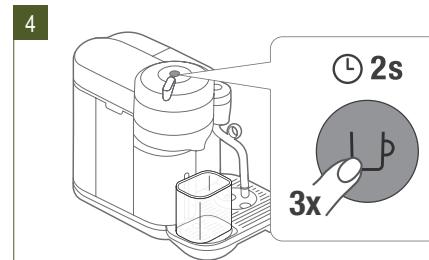
# NETTOYAGE DU SYSTÈME CAFÉ



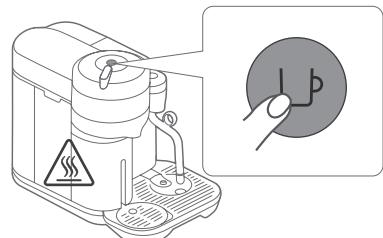
③  
Puis fermez et verrouillez le système café.



④  
Placez un récipient de 1 L sous la sortie café.



⑤  
Allumez la machine à café. Appuyez sur le bouton café trois fois (en l'espace de 2 secondes).



**NOTE:** Le cycle de nettoyage peut être interrompu en appuyant sur le bouton café.



①  
Une fois l'opération terminée, lavez la grille d'égouttage et le bac à capsules à l'eau tiède avec un détergent doux.



②  
Séchez avec un chiffon propre et humide.

# NETTOYAGE DE LA BUSE VAPEUR



## NETTOYAGE DE LA BUSE VAPEUR



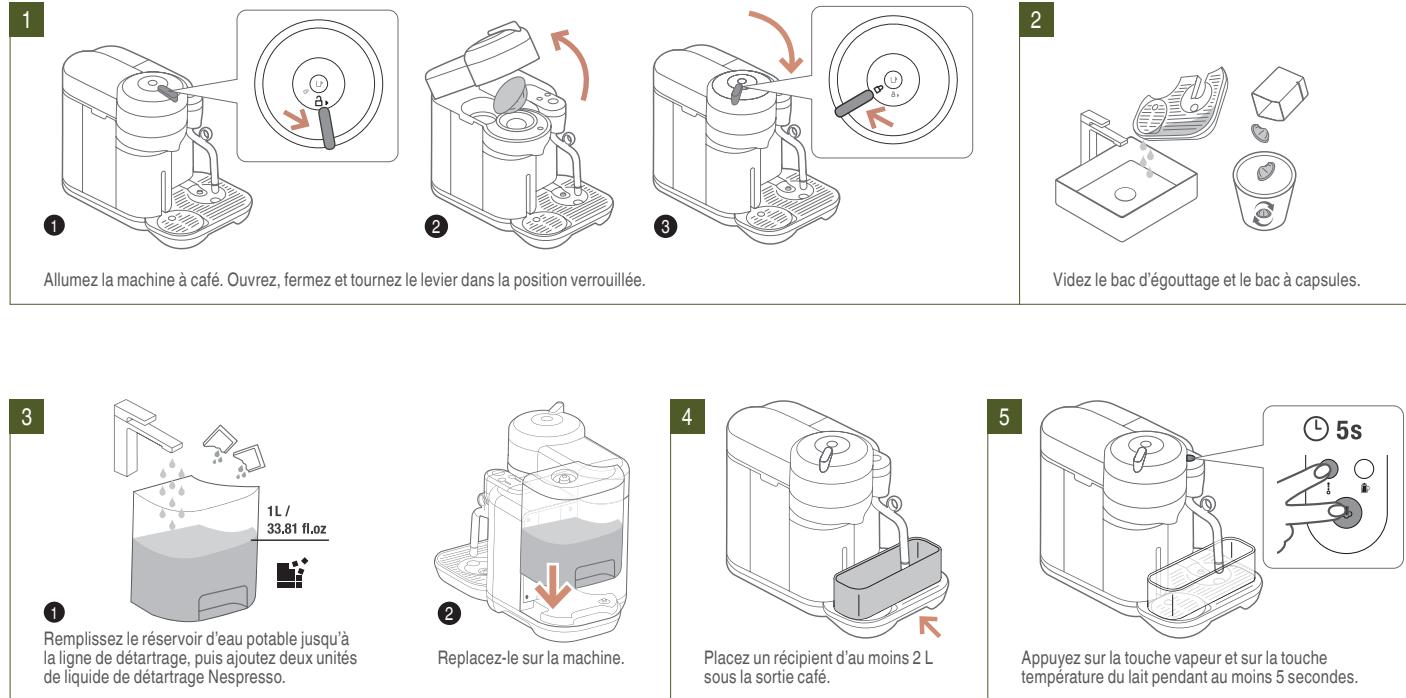
## DÉTARTRAGE

NIVEAU DE RÉGLAGE DE LA DURETÉ DE L'EAU	DURETÉ DE L'EAU °fH	DURETÉ DE L'EAU °dH	DURETÉ DE L'EAU CaCO <sub>3</sub>
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50 mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	> 50 to 130 mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250 mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380 mg/l
5	> 38 to 40 fH	> 21 to 23	> 380 mg/l to 400 mg/l

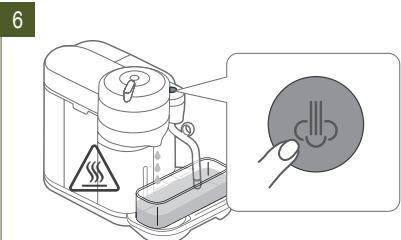
# DÉTARTRAGE

**ASTUCE:** Avant de procéder au détartrage, il est recommandé de nettoyer l'embout de la buse à vapeur. Reportez-vous aux instructions de la page précédente.

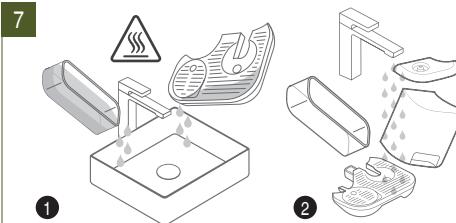
**NOTE:** Le cycle de détartrage et de rinçage peut être interrompu à tout moment en appuyant sur le bouton vapeur. Pour reprendre, appuyez à nouveau sur le bouton vapeur.



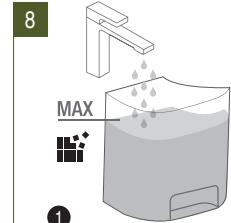
# DÉTARTRAGE



Appuyez sur la touche vapeur pour lancer le cycle de détartrage du système café et de la buse vapeur.



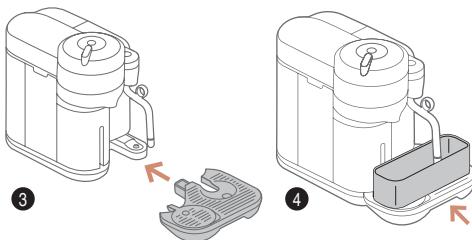
Une fois le cycle de détartrage du café et de la buse à vapeur terminé, retirez, videz et relevez le réservoir d'eau, le conteneur et le bac d'égouttage.



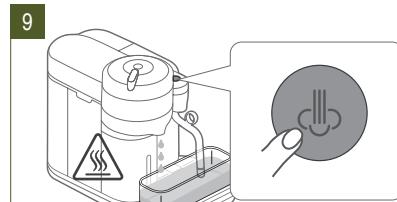
1 Remplissez le réservoir d'eau jusqu'à la ligne MAX avec de l'eau potable fraîche.



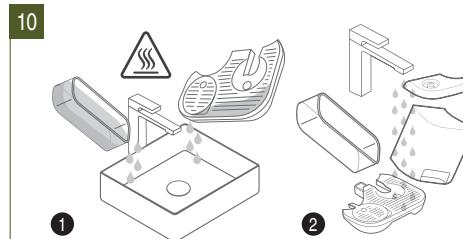
2 Replacez -le sur la machine.



Remettez en place le bac d'égouttage et le bac à capsules.



Appuyez sur le bouton vapeur pour reprendre le cycle de rinçage.

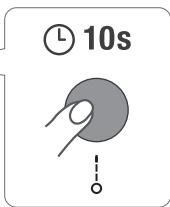
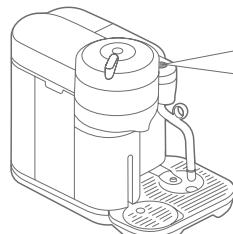


Une fois l'opération terminée, retirez, videz et rincez le réservoir d'eau, le conteneur et le bac d'égouttage.

# RÉINITIALISATION DES PARAMÈTRES D'USINE

CETTE OPÉRATION RÉINITIALISE TOUS LES VOLUMES REPROGRAMMÉS, LE RÉGLAGE DE LA DURETÉ DE L'EAU, LA TEMPÉRATURE DU LAIT ET LES RÉGLAGES DE LA TEXTURE DU LAIT.

1



Allumez la machine à café. Appuyez sur le bouton de température du lait et maintenez-le enfoncé pendant 10 secondes.



5x

Tous les voyants clignoteront cinq fois pour indiquer que la machine a été réinitialisée.

## ACTIVEZ / DÉSACTIVEZ LE BLUETOOTH® / WI-FI®

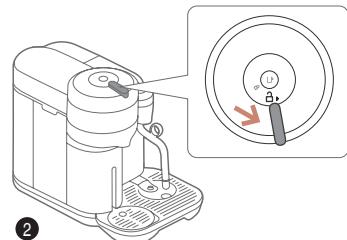
1



2

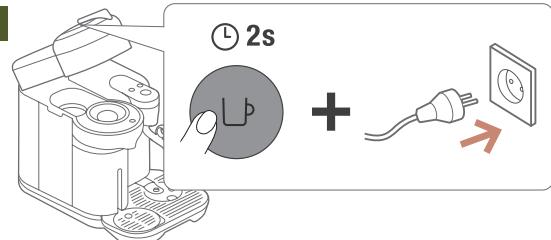


Débranchez la machine et attendez au moins 10 secondes.



Placez la poignée en position déverrouillée et ouvrez la tête de la machine à café.

3



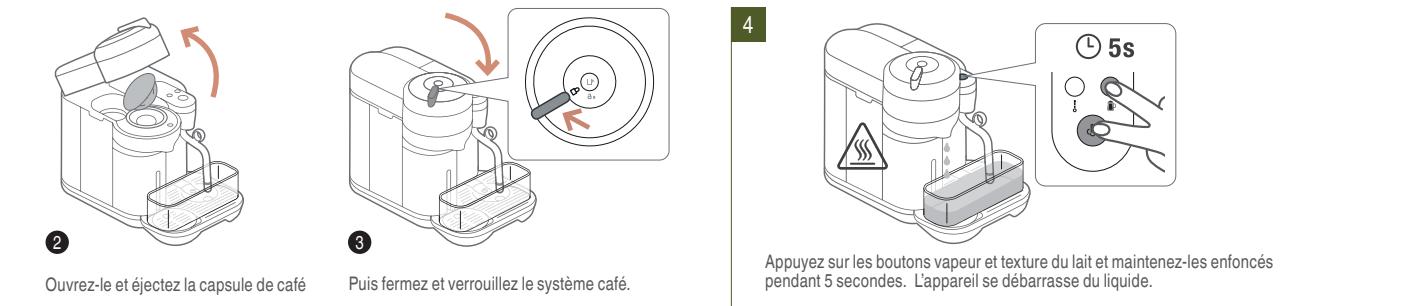
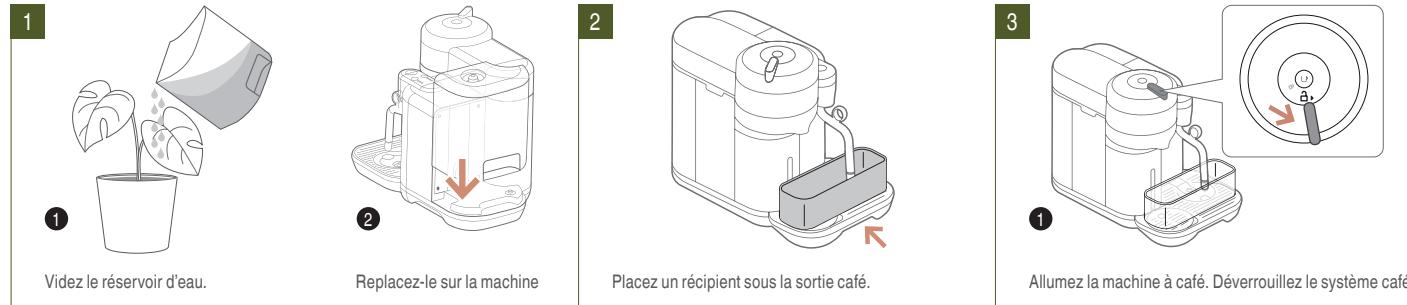
Appuyez sur la touche café et maintenez-la enfoncée tout en branchant la machine.



Par défaut, le bouton Bluetooth® / Wi-Fi® est activé. Les réglages d'usine garderont le bouton Bluetooth® / Wi-Fi® activé.

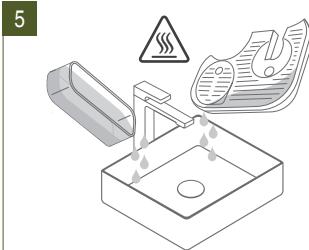
# VIDANGE DU SYSTÈME

VIDEZ LE SYSTÈME AVANT UNE PÉRIODE D'INUTILISATION, POUR LA PROTECTION CONTRE LE GEL OU AVANT UNE RÉPARATION.

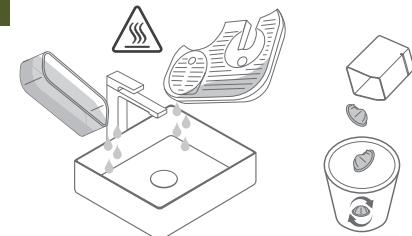


# VIDANGE DU SYSTÈME

VIDEZ LE SYSTÈME AVANT UNE PÉRIODE D'INUTILISATION, POUR LA PROTECTION CONTRE LE GEL OU AVANT UNE RÉPARATION.



5



Vider le récipient, le plateau d'égouttage et le bac à capsules.



6

La machine s'éteint automatiquement lorsqu'elle est complètement vide.

# PANNES

## PROBLÈMES

## CAUSES POSSIBLES

## SOLUTIONS RAPIDES

Les boutons ne sont pas éclairés.

- La machine s'est éteinte automatiquement.

- Appuyez sur le bouton café ou vapeur pour mettre la machine en marche.
- Vérifiez le réseau, la prise, la tension et le fusible.

Pas de café.

- Vérifiez que le réservoir d'eau est rempli.
- Vérifiez qu'une capsule neuve est insérée dans la bonne position, que la poignée est correctement verrouillée et appuyez sur le bouton pour démarrer.

- Détartrage si nécessaire.
- Ouvrez la tête de la machine à café et laissez la capsule s'éjecter. Effectuez ensuite un nettoyage conformément à la section de nettoyage.

Le café n'est pas assez chaud.

- Préchauffez la tasse avec de l'eau chaude du robinet.

- Détartrage si nécessaire.

La machine ne démarre pas et le voyant du bouton café reste allumé.

- Vérifiez que le levier de café est correctement verrouillé.
- Si vous préparez du café, vérifiez qu'une capsule fraîche est insérée dans la bonne position, que la poignée est correctement verrouillée et appuyez sur le bouton pour démarrer.

- Si vous nettoyez, détartrez ou videz le système, vérifiez qu'aucune capsule n'est insérée, puis fermez, verrouillez l'appareil et appuyez sur le bouton pour lancer l'une de ces opérations.

La machine s'est arrêtée et la touche café ou vapeur clignote rouge en continu.

- Vérifiez que le réservoir d'eau est rempli.

- Remplissez le réservoir d'eau et appuyez sur la touche café ou vapeur pour relancer le processus.
- Détartrage si nécessaire.

Le voyant du café clignote lorsque la machine est en marche.

- Si le café s'écoule normalement, cela indique que la machine fonctionne correctement.
- Si seule l'eau s'écoule, la machine exécute une demande de l'utilisateur concernant le nettoyage, le détartrage ou la vidange du système.

- Si vous n'avez pas l'intention de nettoyer, détartrez ou videz le système, appuyez sur le bouton pour arrêter la machine. Si l'appareil continue de clignoter, quittez le mode détartrage en maintenant le bouton enfoncé pendant au moins 7 secondes ou reportez-vous à la section suivante. Si le problème persiste, appelez **Nespresso**.

Le bouton café clignote mais la machine ne démarre pas.

- Il faudra un certain temps avant que le café ne s'écoule (en raison de la lecture du code-barres et de la pré-humidification du café).
- Vérifiez qu'une capsule fraîche est insérée dans la bonne position, que la poignée est correctement verrouillée et appuyez sur le bouton pour démarrer.
- Remplissez le réservoir d'eau et appuyez sur le bouton pour démarrer.

- Mettez la machine en mode "arrêt" en appuyant sur le bouton "café" pendant 3 secondes, puis appuyez à nouveau sur ce bouton pour mettre la machine en marche. Attendez maintenant environ 20 minutes pour permettre à la machine de refroidir après une utilisation intensive.
- Si la machine ne s'éteint pas, quittez le mode détartrage en appuyant sur le bouton pendant au moins 7 secondes.

# PANNES

FR

## PROBLÈMES

La machine ne fonctionne pas et le voyant du bouton café affiche en permanence deux clignotements rouges et une pause.

## CAUSES POSSIBLES

- Pendant la préparation normale du café/de l'espresso :
  - 1) Déverrouillez la poignée et ouvrez la tête de la machine pour vérifier qu'une capsule fraîche et intacte est insérée dans la bonne position.
  - 2) Vérifiez que la poignée est en position "verrouillée".
  - 3) Vérifiez que le réservoir d'eau est rempli.
- Pendant le détartrage, la vidange et le nettoyage :
  - 1) Vérifiez que la capsule est éjectée.
  - 2) Vérifiez que la poignée est en position "verrouillée".
- Pendant la programmation du volume :
  - 1) Vérifiez qu'une capsule a bien été insérée.
  - 2) Se référer au chapitre correspondant.

Fuite ou écoulement inhabituel du café.

- Vérifiez que le réservoir d'eau est correctement positionné.

La machine se met en veille.

- Pour économiser de l'énergie, la machine s'éteindra après 2 minutes d'inutilisation.

## SOLUTIONS RAPIDES

- Si le problème persiste :
  1. Déverrouillez la poignée et ouvrez la tête de la machine.
  2. Remplacez la capsule (si nécessaire).
  3. Débrancher le cordon d'alimentation de la prise de courant et rebrancher la machine après 10 secondes.
  4. Fermez la tête et appuyez sur le bouton pour mettre la machine en marche, puis appuyez à nouveau pour lancer l'infusion. Si le problème persiste,appelez **Nespresso**.

Marc de café dans la tasse.

- Effectuez la procédure de nettoyage deux fois.

• Voir la section économie d'énergie.

• Voir la section nettoyage du système café.

La lumière du bouton café est allumée, mais il n'y a pas de lumière du côté du bouton lait.

- Erreur de communication de la machine.

• Débranchez la machine, attendez 10 secondes, branchez la machine, attendez 10 secondes, appuyez sur le bouton vapeur.

Le voyant d'alerte de détartrage clignote.

- La machine nécessite un cycle de détartrage afin d'obtenir des performances optimales.

• Détarrez la machine.

Le voyant d'alerte de détartrage est allumé et la vapeur ne fonctionne pas.

# PANNES

## PROBLÈMES

## CAUSES POSSIBLES

## SOLUTIONS RAPIDES

Le cycle de moussage du lait ne démarre pas.

- Vérifiez que le réservoir d'eau est correctement positionné.
- Vérifiez que l'embout vapeur n'est pas bloqué et que la buse est abaissée.
- Vérifiez que la préparation du café est en cours - la vapeur ne peut démarrer que lorsque le café est terminé.
- Vérifiez que l'alerte de détartrage s'affiche et qu'un détartrage est nécessaire.
- Vérifiez que le voyant de nettoyage s'affiche et qu'un nettoyage de la buse vapeur est nécessaire.

- Remplissez le réservoir d'eau.
- Effectuez un cycle de nettoyage à l'aide d'une brosse à vapeur.
- Effectuez un cycle de détartrage.

La qualité de la mousse n'est pas celle espérée.

- Pour obtenir une mousse de lait optimale, utilisez du lait UHT ou pasteurisé demi-écrémé à température réfrigérée (environ 4-6°C / 39-43°F).
- Vérifiez le réglage de la mousse de lait.

- Utilisez le pot à lait fourni et respectez les niveaux indiqués.
- Nettoyez le pot à lait et la lance à vapeur après chaque utilisation.
- Nettoyez la lance à vapeur.
- Assurez-vous que le pot à lait est correctement positionné dans le logement du pot à lait.

La buse à vapeur est humide.

- Utilisez de l'eau froide et potable. Ne pas utiliser d'eau hautement filtrée, déminéralisée ou distillée.

Le lait déborde.

- Remplissez le pot à lait avec le volume de lait approprié.

- Pour arrêter le débordement, réduisez le volume initial de lait et/ou réduisez le niveau de mousse. Cela varie en fonction du type de lait.

La température du lait est trop élevée.

- Utilisez le pot à lait fourni.
- Vérifiez que le pot à lait est correctement positionné, dans le logement et sur le capteur de température du pot à lait.
- Vérifiez que le capteur de température du bac d'égouttage est propre.

- Diminuez le réglage de la température du lait.

# PANNES

## PROBLÈMES

## CAUSES POSSIBLES

## SOLUTIONS RAPIDES

La température du lait n'est pas assez élevée.

- Préchauffez la tasse.
- Utilisez le pot à lait fourni.
- Vérifiez que le pot à lait est positionné dans le logement et sur le capteur de température du pot à lait.

- Augmentez la température du lait.
- Vérifiez que l'embout vapeur n'est pas obstrué.

Le voyant d'alerte de la buse à vapeur est allumé.

- La buse à vapeur doit être nettoyée afin d'obtenir une performance optimale de moussage du lait.

- Suivez les étapes pour nettoyer la buse à vapeur.

# RÉSUMÉ CLIGNOTANT / ERREURS

## INDICATION



Mise hors tension

Mode de chauffe  
(café)

Mode prêt

Mode de préparation

Mode de préparation de recette

Mode vapeur

En attente de préparation

En attente de préparation  
de recette

\* **NOTE:** Les réglages du lait du dernier utilisateur peuvent varier.

# RÉSUMÉ CLIGNOTANT / ERREURS

## INDICATION



Mode prêt pour la vidange automatique de la buse à vapeur



Mode de purge automatique de la vapeur



Mode veille



Erreur préparation du lait



Erreur café



Surchauffe du café



Surchauffe du lait



Erreur utilisateur



\* **NOTE:** Les réglages du lait du dernier utilisateur peuvent varier.

# RÉSUMÉ CLIGNOTANT / ERREURS

## INDICATION



Réservoir d'eau vide - préparation du café



Réservoir d'eau vide - préparation du lait

Alerte détartrage



Verrouillage du détartrage



Blocage de la buse à vapeur



Cycle de nettoyage nécessaire



\* **NOTE:** Les réglages du lait du dernier utilisateur peuvent varier.

## SYSTÈME ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

La machine peut être éteinte à tout moment (lorsqu'elle ne fonctionne pas) en débranchant la fiche de la prise de courant.

Mode "arrêt" automatique : l'appareil s'éteint automatiquement après 2 minutes d'inutilisation.

**NOTE:** Dans des cas spéciaux, la machine peut mettre 5 minutes avant de s'éteindre.

## CONTACT NESPRESSO

Si vous avez besoin d'informations supplémentaires, en cas de problème ou simplement pour demander conseil, appelez **Nespresso**.

Les coordonnées de la boutique Nespresso la plus proche se trouvent dans le matériel de bienvenue du coffret de votre machine ou sur le site [nespresso.com](http://nespresso.com)

## PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT

Votre appareil contient des matériaux précieux qui peuvent être récupérés ou recyclés. La séparation des déchets restants en différents types facilite le recyclage des matières premières de valeur.

Déposez l'appareil dans un point de collecte. Vous pouvez obtenir des informations sur la mise au rebut auprès des autorités locales.

[FR]

## NOTE



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

NL Handleiding

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# INHOUD

INHOUD VAN DE VERPAKKING	2	KOFFIE MET MELK BEREIDEN	10	ZET DE BLUETOOTH® / WI-FI® AAN/UIT	21
SPECIFICATIES	2	SUGGESTIES RECEPTEN	13	HET SYSTEEM LEGEN	22
OVERZICHT VAN DE MACHINE	3	RECEPTEN KOFFIE MET MELK	14	PROBLEMEN OPLOSSSEN	24
CONNECTIVITEIT	4	DAGELIJKSE REINIGING	15	OVERZICHT VAN HET KNIPPEREN / FOUTMELDINGEN	27
MACHINE GEREEDMAKEN	5	HET KOFFIESYSTEEM REINIGEN	15	ENERGIEBESPARINGSSTAND	30
INSTELLING WATERHARDHEID	6	DE STOOMPPIJP REINIGEN	17	NEEM CONTACT OP MET NESPRESSO	30
EERSTE GEBRUIK / SPOELCYCLUS	7	ONTKALKEN	18	AFVAL EN BESCHERMING VAN HET MILIEU	30
KOFFIE BEREIDEN	8	HERSTEL FABRIEKSINSTELLINGEN	21		

## VERPAKKINGSINHOUD

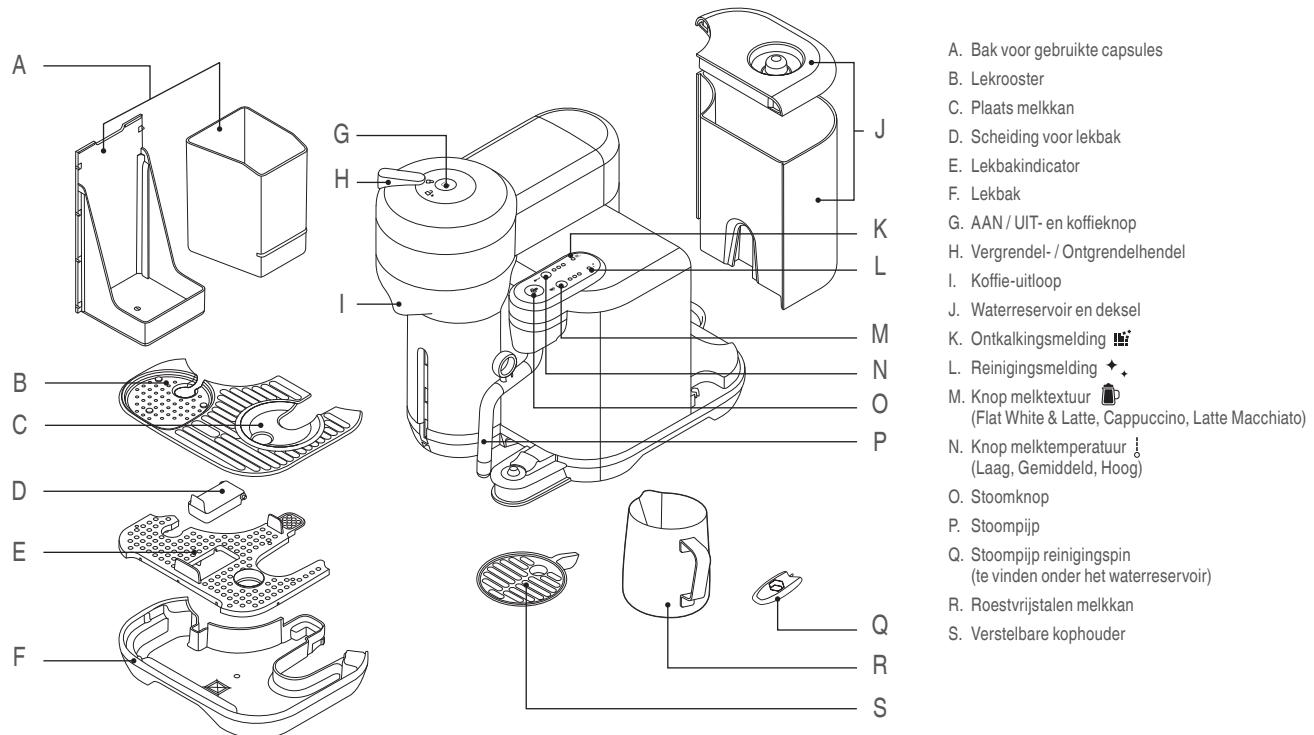
- Vertuo Creatista Koffiemachine
- Proefset Nespresso Vertuo-capsules
- Vertuo Creatista Melkkan
- Nespresso Welkomstbrochure
- Quick Start Guide
- Veiligheidsvoorschriften
- Garantie
- Waterhardheid teststrip

## SPECIFICATIES

~	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Frequentie	2.402 - 2.480 GHz		Maximaal vermogen 4dBm
Standby	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

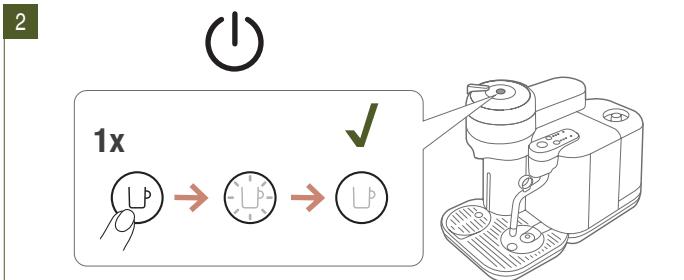
# OVERZICHT VAN DE MACHINE

NL

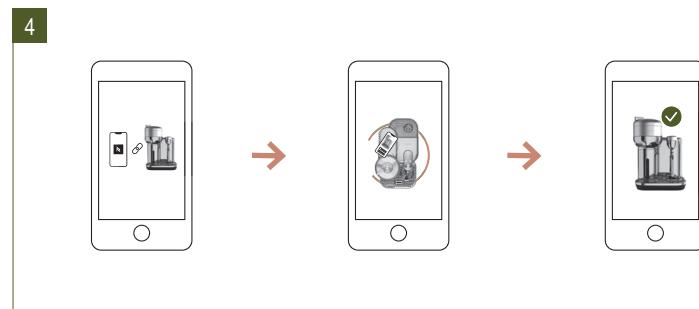


# CONNECTIVITEIT

## DOWNLOAD DE APP



**i** \*App Store® is een handelsmerk van Apple Inc., geregistreerd in de Verenigde Staten en andere landen.  
\*\*Google Play en het Google Play logo zijn handelsmerken van Google LLC.



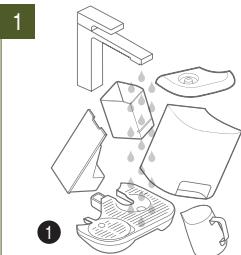
**i** De Bluetooth® / Wi-Fi® is automatisch ingeschakeld. Een fabrieksreset schakelt ook de Bluetooth® / Wi-Fi® in.

## Voordelen van het verbinden van jouw machine:

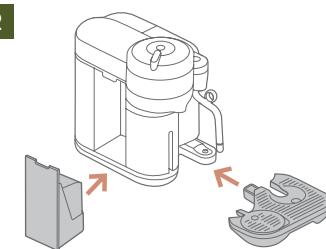
- **Slimme koffie:** Geniet van de nieuwste koffie-innovaties van Nespresso door jouw machine altijd up-to-date te houden.
- **Deskundig advies:** Ontvang actuele tips dankzij stapsgewijze functies zoals ontkalken, spoelen en reinigen van jouw machine.
- **Onderhoud machine:** Krijg ondersteuning bij machineonderhoud via jouw smartphone.

# MACHINE GEREEDMAKEN

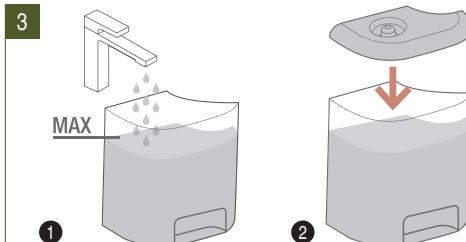
NL



Reinig en droog alle verwijderbare onderdelen.



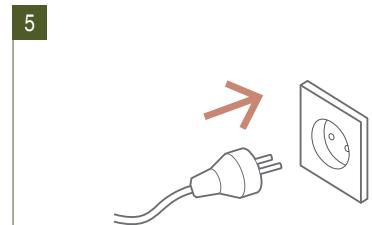
Zet de machine in elkaar.



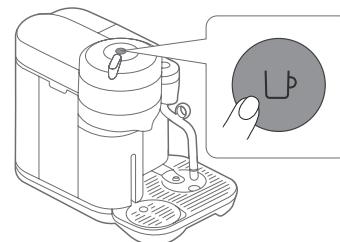
Vul het waterreservoir met vers drinkwater.



Bevestig het waterreservoir op juiste wijze aan de machine.

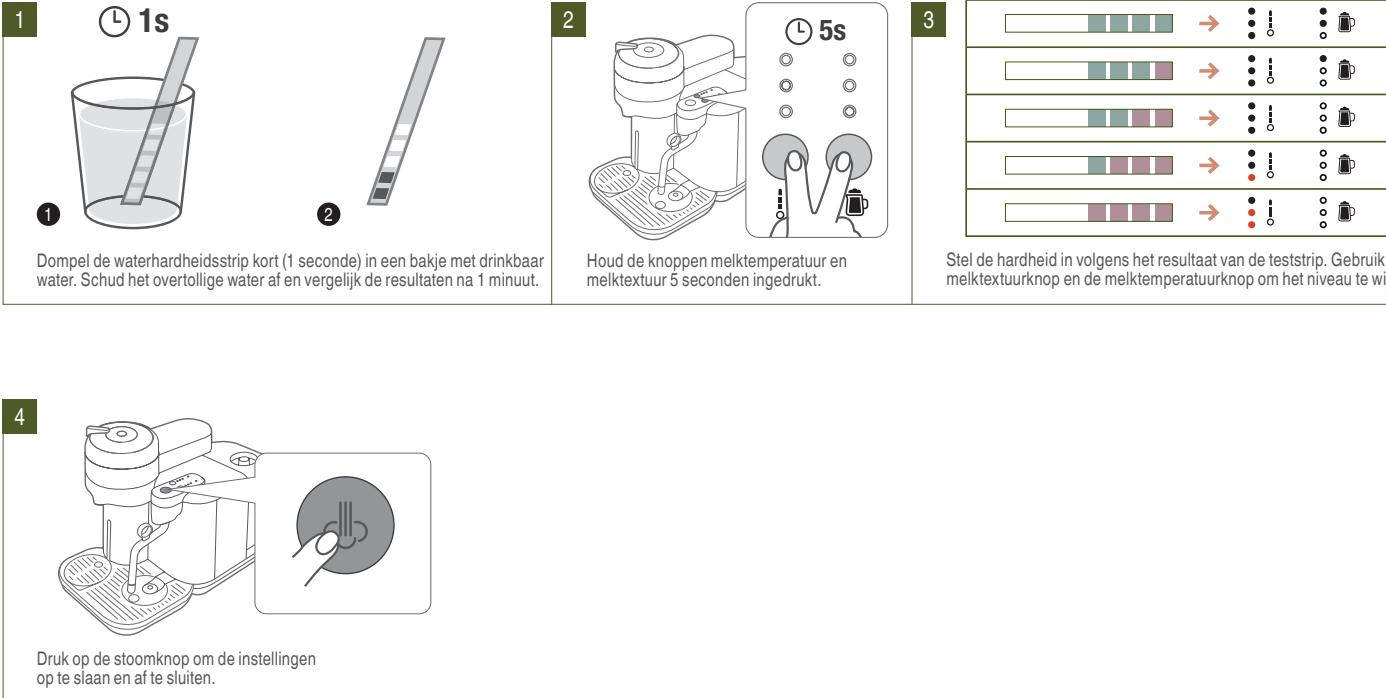


Steek de stekker in het stopcontact en zet de machine aan.



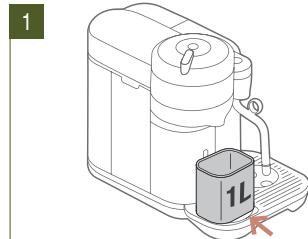
Druk één keer op de koffieknop.

# INSTELLING WATERHARDHEID

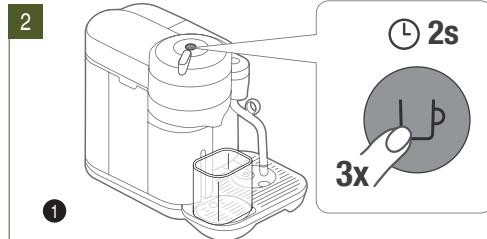


# EERSTE GEBRUIK / SPOELCYCLUS

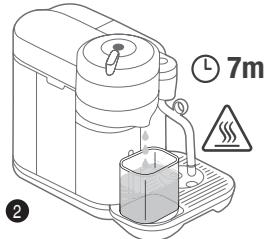
**WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat tijdens het spoelen geen capsule in de machine wordt geplaatst.



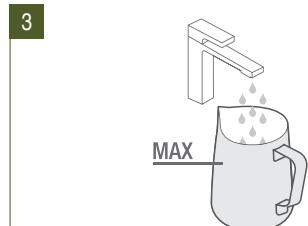
Plaats een container van 1 liter op de lekbak.



Druk binnen 2 seconden driemaal op de koffieknop.



Dit proces duurt maximaal 7 minuten, maar kan op elk moment worden gestopt door op de koffieknop te drukken.



Vul de melkkannetje met drinkbaar water tot aan de MAX-lijn.



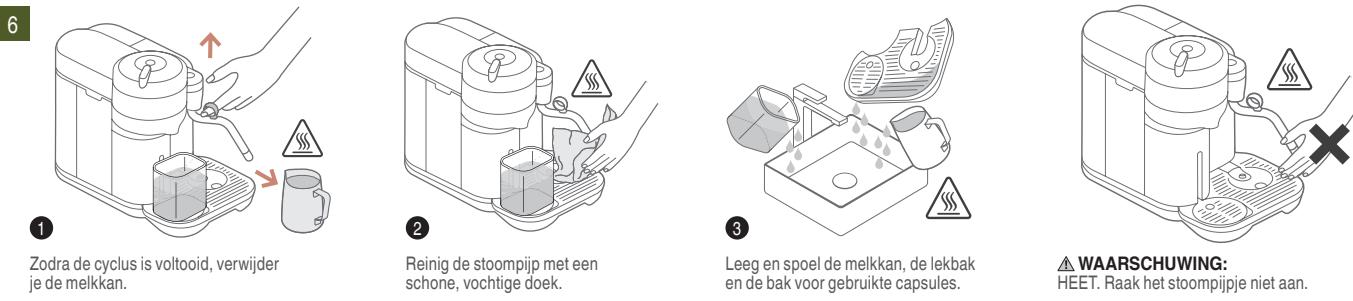
Til het stoompijpje op en plaats het melkkannetje eronder.



Houd de stoomknop 3 seconden ingedrukt.

## EERSTE GEBRUIK / SPOELCYCLUS

**WAARSCHUWING:** Zorg ervoor dat tijdens het spoelen geen capsule in de machine wordt geplaatst.



**OPMERKING:** Plaats geen onderdelen, behalve het uiteinde van de stoompijp, in de vaatwasser.

## KOFFIE BEREIDEN

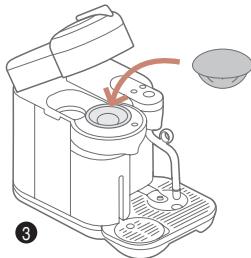


# KOFFIE BEREIDEN

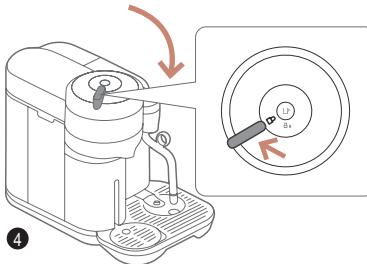
NL



Open de machine.



Plaats een koffiecapsule.



Sluit en vergrendel het koffiesysteem.



1

Pas de hoogte van de kophouder aan.



1

Verwijder de kophouder en de lekbak wanneer je een karaf gebruikt.

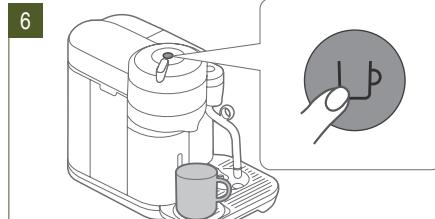


2



5

Plaats een kopje met voldoende inhoud onder de koffie-uitloop.

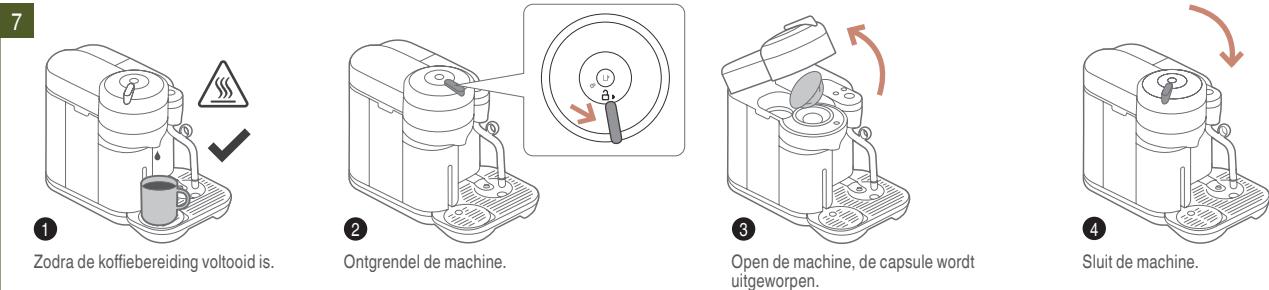


6

Druk op de koffieknop. Om de koffiebereiding eerder te stoppen, druk je nogmaals op de koffieknop.

**LET OP:** Er kan risico op verbranding ontstaan door het overlopen van hete koffie.

## KOFFIE BEREIDEN



## KOFFIE MET MELK BEREIDEN



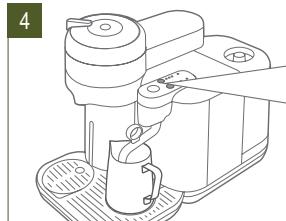
**TIP:** Gebruik voor het optimale melkschuim volle of halfvolle gepasteuriseerde melk op koelkasttemperatuur.

**TIP:** Je kunt ook soja-, amandel- of havermelk gebruiken voor koffierecepten. Pas de melkinstellingen naar voorkeur aan.

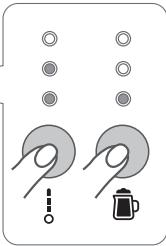
**WAARSCHUWING:** Plantaardige dranken bevatten allergenen (bv.: soja, amandel, gluten) en moeten voorzichtig behandeld worden bij mensen met een voedselallergie.

# KOFFIE MET MELK BEREIDEN

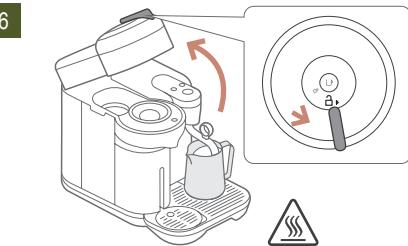
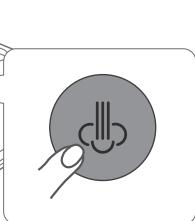
NL



Selecteer het melktemperatuurniveau en het melktextuurniveau.



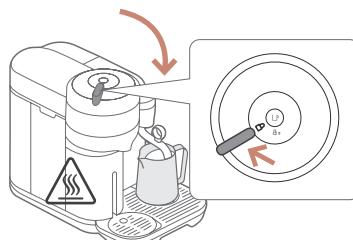
Druk op de stoomknop om het opschuimen te starten.



Ontgrendel en open de machine.



1 Plaats een koffiecapsule.



2 Sluit en vergrendel de machine.



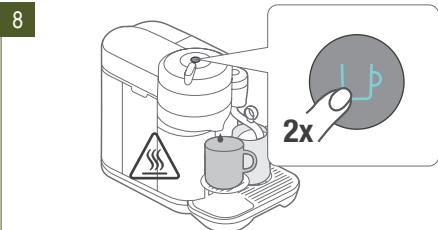
3 Pas de hoogte van de kophouder aan.



4 Plaats een kopje met voldoende inhoud onder de koffie-uitloop.

⚠ LET OP: Er kan risico op verbranding ontstaan door het overlopen van hete koffie.

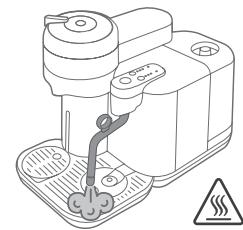
# KOFFIE MET MELK BEREIDEN



Druk tweemaal (2x) op de koffieknop voor een melkvriendelijke extractie. Om de koffie-extractie vroegtijdig te stoppen, druk je op de koffieknop.



Zodra de koffie-extractie is voltooid en de melk is opgeschuimd, haal je het kopje en de melkkanaal weg bij de machine.



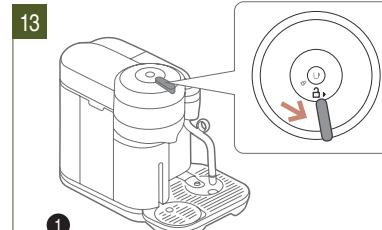
De machine spoelt de stoompijp automatisch door zodra deze weer in positie staat.



Neem de stoompijp af met een schone, vochtige doek.



Schenk de melk in de koffie.



Ontgrendel de machine.



Open de machine, de capsule wordt uitgeworpen.



Sluit de machine.

**TIP:** Wanneer je een latte macchiato maakt, schenk de opgeschuimde melk in het glas, plaats deze onder de koffie-uitloop en druk tweemaal (2x) op de koffieknop om de bereiding te starten.

# SUGGESTIES RECEPTEN

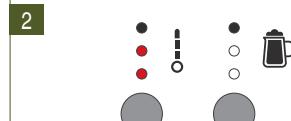
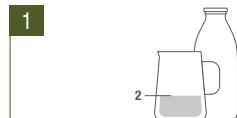
	CAPPUCCINO + FLAT WHITE	LATTE MACCHIATO	CAFÉ LATTE
<b>S</b> ☕ 25 ml / 0.8 fl oz *	 Min.	 Niveau 1	 Niveau 1
<b>M</b> ☕ 40 ml / 1.3 fl oz *	Niveau 1	Niveau 2	Niveau 2
<b>L</b> ☕ 80 ml / 2.7 fl oz *	Niveau 2	Max	Max

 **TIP:** Lees voor het gebruik van de Barista Creations capsules de informatie op de koffieverpakking.

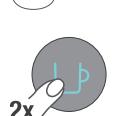
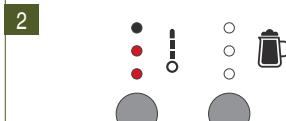
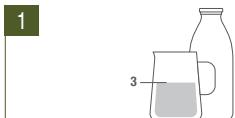
NL

# RECEPTEN KOFFIE MET MELK

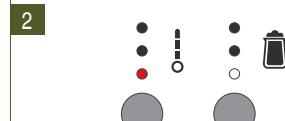
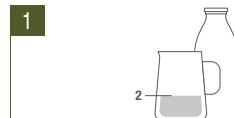
CAPPUCCINO



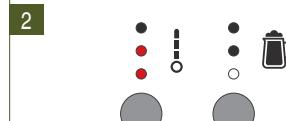
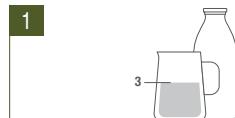
LATTE MACCHIATO



FLAT WHITE



LATTE / CAFÉ LATTE



# DAGELIJKSE REINIGING



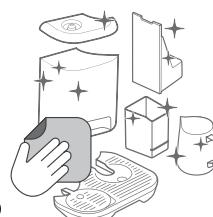
1

Neem de stoompijp na elk gebruik af met een schone vochtige doek.



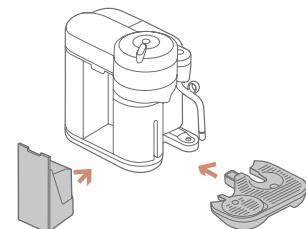
2

Was en spoel de melkkan, de lekbak, de kophouder, de bak voor gebruikte capsules en het waterreservoir.



3

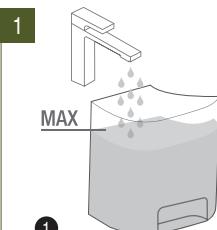
Droog alle onderdelen.



4

Zet de machine weer in elkaar.

# HET KOFFIESYSTEEM REINIGEN



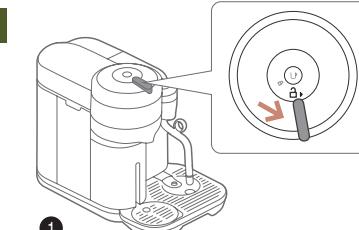
1

Vul het waterreservoir met vers drinkwater.



2

Plaats het terug op de machine.



1

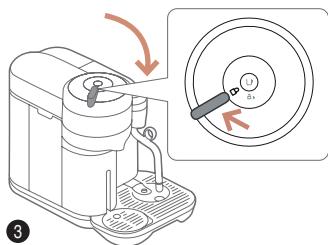
Ontgrendel de machine.



2

Open de machine, de koffiecapsule wordt uitgeworpen.

# HET KOFFIESYSTEEM REINIGEN



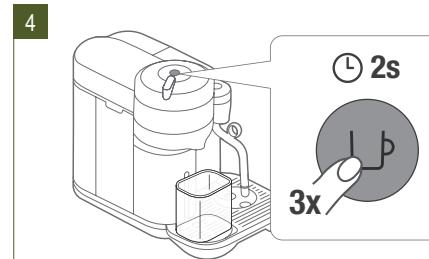
3

Sluit en vergrendel de machine.



3

Plaats een bak van 1 liter onder de koffie-uitloop.

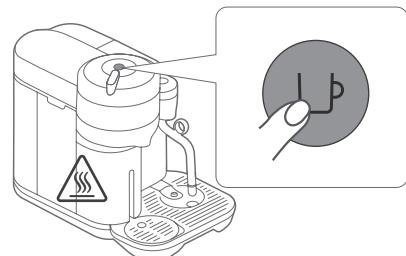


4

Zet de machine aan. Druk 3 keer op de koffieknop (binnen 2 seconden).



7m



**TIP:** Je kan de reinigingscyclus onderbreken door op de koffieknop te drukken.



1

Was de lekbak en de bak voor gebruikte capsules na afloop met warm water en een mild reinigingsmiddel.



2

Droog af met een schone vochtige doek.

# DE STOOMPIJP REINIGEN



## DE STOOMPPIJP REINIGEN



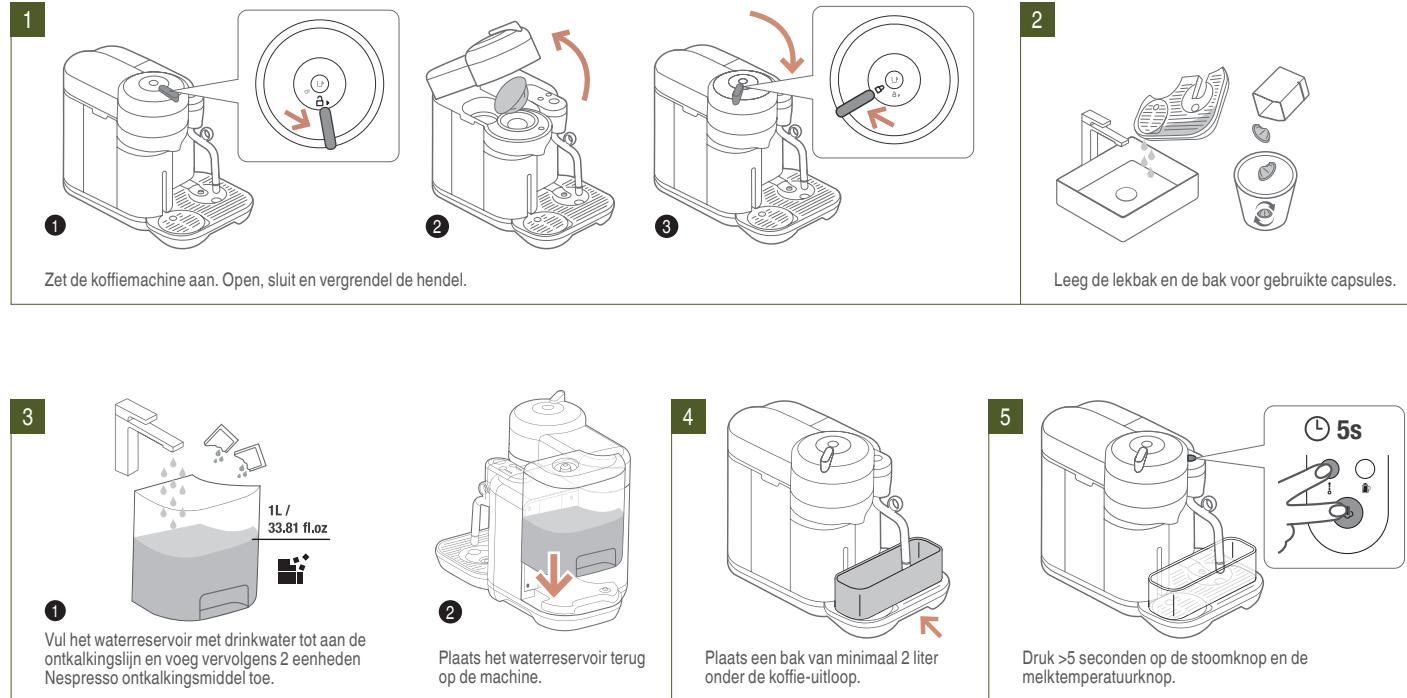
## ONTKALKEN

WATERHARDHEID INSTELLEN	WATERHARDHEID °fH	WATERHARDHEID °dH	WATERHARDHEID CaCO <sub>3</sub>
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	> 50 to 130mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380mg/l
5	> 38 to 40fH	> 21 to 23	> 380mg/l to 400mg/l

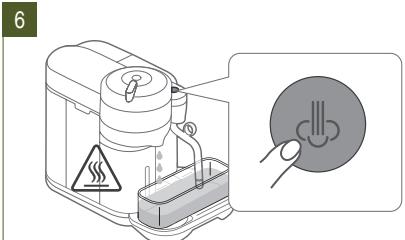
# ONTKALKEN

**TIP:** Voor het ontkalken, raden we aan de stoomtip te reinigen. Zie de instructies op de vorige pagina.

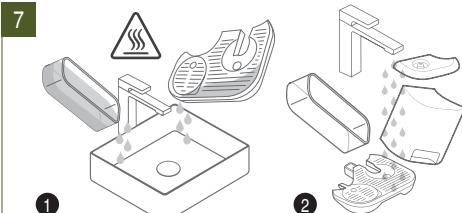
**OPMERKING:** De ontkalkings- en spoelcyclus kan op elk moment worden gepauzeerd door op de stoomknop te drukken. Om opnieuw te starten, druk je nogmaals op de stoomknop.



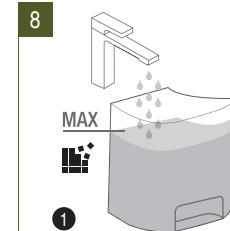
# ONTKALKEN



Druk op de stoomknop om de ontkalkingscyclus voor stoom en koffie te starten.



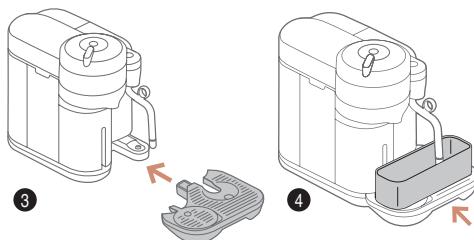
Als de ontkalkingscyclus voor stoom en koffie is voltooid, verwijder, leeg en spoel dan het waterreservoir, de bak voor gebruikte capsules en de lekbak.



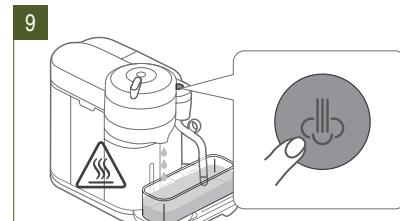
Vul het waterreservoir tot aan de MAX-lijn met vers drinkwater.



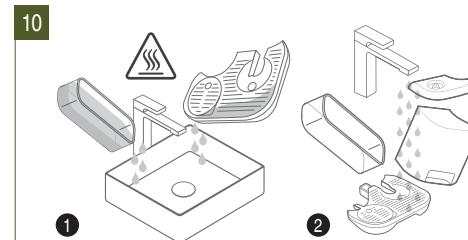
Bevestig opnieuw aan de machine.



Plaats de lekbak en bak voor gebruikte capsules terug.



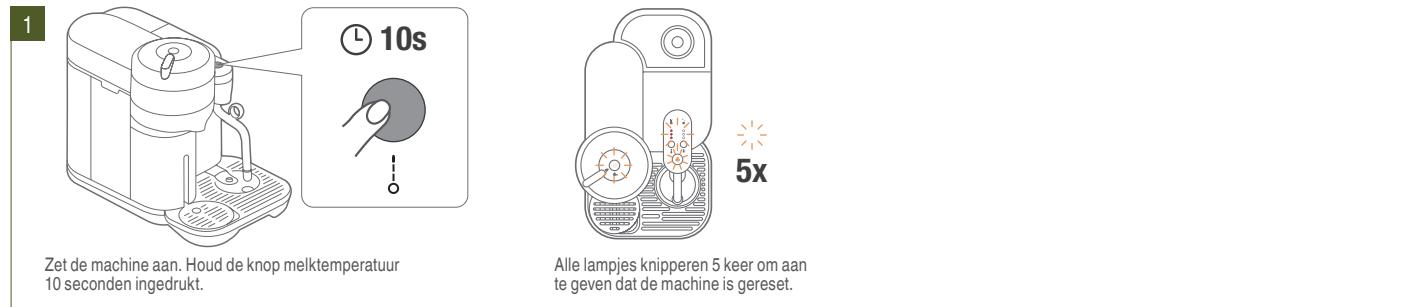
Druk op de stoomknop om de spoelcyclus te hervatten.



Verwijder, leeg en spoel het waterreservoir, de opvangbak en lekbak na afloop.

# HERSTEL FABRIEKSSINSTELLINGEN

HIERMEE WORDEN ALLE VOLUMES, WATERHARDHEID, MELKTEMPERATUUR EN MELKTEXTUUR OPNIEUW INGESTELD.



## BLUETOOTH® / WI-FI® AAN/UIT ZETTEN



Standaard is de Bluetooth® / Wi-Fi® ingeschakeld. Een fabrieksreset schakelt ook de Bluetooth® / Wi-Fi® in.

# HET SYSTEEM LEGEN

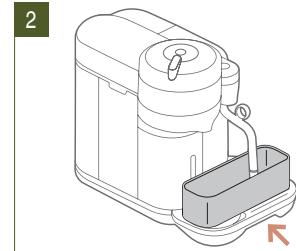
LEEG HET SYSTEEM VOOR EEN PERIODE VAN NIET-GEBRUIK, EEN REPARATIE OF TER BESCHERMING TEGEN VORST.



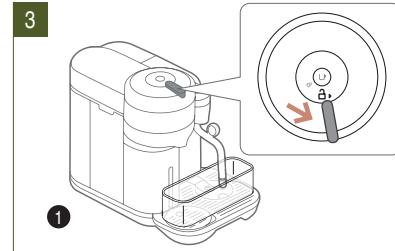
Leeg het waterreservoir.



Plaats het terug op de machine.



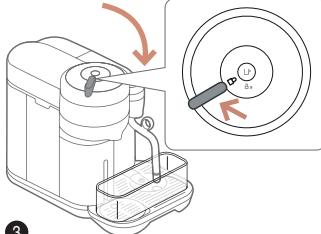
Plaats een bak onder de koffie-uitloop.



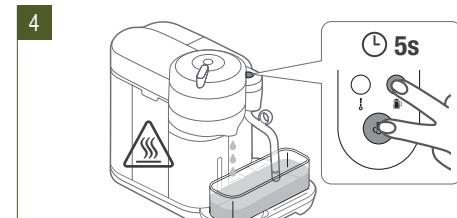
Zet de machine aan. Ontgrendel de machine.



Open het en werp de koffiecapsule uit.



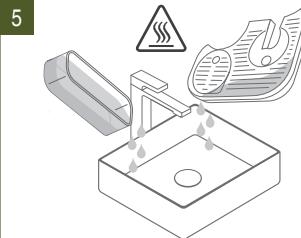
Sluit en vergrendel de machine.



Houd de stoomknop en de melktextuurknop 5 seconden ingedrukt.  
De machine wordt vrijgemaakt van vloeistof.

# HET SYSTEEM LEGEN

LEEG HET SYSTEEM VOOR EEN PERIODE VAN NIET-GEBRUIK, EEN REPARATIE OF TER BESCHERMING TEGEN VORST.



Leeg de container, de lekbak en de bak voor gebruikte capsules.



De machine schakelt automatisch uit wanneer de machine volledig leeg is.

# PROBLEMEN OPLOSSSEN

PROBLEEM	MOGELIJKE OORZAKEN	OPLOSSING
Lampjes branden niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>De machine is automatisch uitgeschakeld.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Druk de koffie- of stoomknop in om de machine aan te zetten.</li> <li>Controleer het stroomnet, de stekker, de spanning en de zekering.</li> </ul>
Geen koffie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of het waterreservoir gevuld is.</li> <li>Controleer of de nieuwe capsule goed geplaatst is, dat de hendel volledig gesloten is en druk op de knop om te starten.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ontkalk de machine indien nodig.</li> <li>Open de machinekop om de gebruikte capsule te verwijderen. Start de reinigingsprocedure. Zie paragraaf 'Reinigen'.</li> </ul>
Koffie is niet warm genoeg.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Verwarm het kopje voor met warm kraanwater.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ontkalk indien nodig.</li> </ul>
De machine start niet, en de koffieknop is verlicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de hendel volledig gesloten is.</li> <li>Bij koffiebereiding, controleer of de nieuwe capsule goed geplaatst is, of de hendel volledig gesloten is en druk op de knop om te starten.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Bij reinigen, ontkalken of leegmaken van het systeem, controleer of er geen capsule geplaatst is, vergrendel de machine en druk op de knop om te starten.</li> </ul>
De machine is gestopt en de koffie- of stoomknop knippert onafgebroken rood.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of het waterreservoir gevuld is.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vul het waterreservoir en druk op de koffie- of stoomknop om te starten.</li> <li>Ontkalk indien nodig.</li> </ul>
De koffieknop knippert tijdens het koffie bereiden.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Als de koffie normaal stroomt, geeft dit aan dat de machine goed werkt.</li> <li>Als er slechts water doorstroomt, is de machine aan het reinigen, ontkalken of het systeem aan het leegmaken.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Indien er geen intentie is om te reinigen, ontkalken of het systeem te legen, druk dan op de knop om de machine te stoppen. Als de lampjes nog steeds knipperen, verlaat dan de ontkalkingsmodus door minimaal 7 seconden de knop in te drukken, of lees de volgende paragraaf. Als het probleem aanhoudt, neem contact op met <b>Nespresso</b>.</li> </ul>
De koffieknop knippert en de machine start niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Er is een korte vertraging voordat de koffie doorstroomt (vanwege barcodelezing en voorbevochtiging van de koffie).</li> <li>Controleer of de nieuwe capsule correct geplaatst is, of de machinekop gesloten is en druk op de knop om de machine te starten.</li> <li>Vul het waterreservoir en druk op de knop om te starten.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Druk gedurende 3 seconden op de knop om de machine uit te schakelen en druk een keer extra om de machine aan te zetten. Wacht ongeveer 20 minuten om de machine na langdurig gebruik af te laten koelen.</li> <li>Als de machine niet uitschakelt, druk dan de knop minimaal 7 seconden in om de ontkalkingsmodus te verlaten.</li> </ul>

# PROBLEMEN OPLOSSSEN

## PROBLEEM

## MOGELIJKE OORZAKEN

## OPLOSSING

De machine start niet en koffieknop knippert afwisselend twee keer rood en dan een pauze.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tijdens koffiebereiding:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Open de machinekop en controleer of de nieuwe capsule correct geplaatst is.</li> <li>Controleer of de hendel correct vergrendeld is.</li> <li>Controleer of het waterreservoir gevuld is.</li> </ol> </li> <li>Tijdens ontkalken, leegmaken en reinigen:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de gebruikte capsule is uitgeworpen.</li> <li>Controleer of de machinekop goed gesloten is.</li> </ol> </li> <li>Tijdens volumeprogrammatie:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de nieuwe capsule correct geplaatst is.</li> <li>Zie het desbetreffende hoofdstuk.</li> </ol> </li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Als het probleem aanhoudt:           <ol style="list-style-type: none"> <li>Ontgrendel de hendel en open de machinekop.</li> <li>Plaats een nieuwe capsule (indien nodig).</li> <li>Haal de stekker uit het stopcontact. Na 10 seconden, steek opnieuw de stekker van de machine in het stopcontact.</li> <li>Sluit de machinekop en druk op de knop om de machine "aan" te zetten en druk nog een keer om de koffiebereiding te starten. Als het probleem aanhoudt, neem dan contact op met <b>Nespresso</b>.</li> </ol> </li> </ul>
Lekkage of afwijkende doorstroming koffie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of het waterreservoir correct geplaatst is.</li> </ul>	
Machine schakelt uit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Om energie te besparen, wordt de machine automatisch uitgeschakeld als de machine 2 minuten niet wordt gebruikt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zie paragraaf 'Energiebesparingsmodus'.</li> </ul>
Koffiedik in het kopje.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Voer de reinigingsprocedure twee keer uit.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zie paragraaf 'Reinigen'.</li> </ul>
Koffieknop lampje brandt, maar de melkknop brandt niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Machine communicatiefout.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Haal de stekker uit het stopcontact, wacht 10 seconden, stop de stekker er weer in, wacht 10 seconden, druk de stoomknop in.</li> </ul>
Ontkalkingslampje knippert en het stoompje werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ontkalk de machine om een optimale werking te garanderen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ontkalk de machine.</li> </ul>
Het opschuimen van melk start niet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of het waterreservoir correct geplaatst is.</li> <li>Controleer of de stoomtip niet verstopt is, en of het stoompje omlaag staat.</li> <li>Controleer of de machine koffie aan het bereiden is - het opschuimen kan alleen starten als de koffiebereiding klaar is.</li> <li>Controleer of de ontkalkingsmelding aan staat en of de machine ontkalkt moet worden.</li> <li>Controleer of de reinigingslampje brandt en het stoompje gereinigd moet worden.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vul het waterreservoir.</li> <li>Reinig het stoompje.</li> <li>Ontkalk de machine.</li> </ul>

# PROBLEMEN OPLOSSSEN

## PROBLEEM

## MOGELIJKE OORZAKEN

## OPLOSSING

Kwaliteit van het melkschuim is onvoldoende.

- Gebruik voor het optimale melkschuim, halfvolle gesteriliseerde of gepasteuriseerde melk op koelkasttemperatuur (4-6 °C).
- Controleer de melkinstelling.

- Gebruik de bijgeleverde melkkan en volg de minimale en maximale hoeveelheid die staat aangegeven.
- Reinig zowel de melkkan als het stoompje na ieder gebruik.
- Reinig de stoompje.
- Controleer of de melkkan correct is geplaatst.

Stoom is heel nat.

- Gebruik koud drinkwater. Gebruik geen grondig gefilterd, gedemineraliseerd of gedistilleerd water.

Melk loopt over.

- Vul de melkkan met het juiste volume.

- Om overlopen te stoppen, verminder de hoeveelheid melk of verlaag het melkschuimniveau. Dit varieert per type melk.

Melktemperatuur is te heet.

- Gebruik de bijgeleverde melkkan.
- Controleer of de melkkan correct is geplaatst, op de inkeping op de temperatuursensor.
- Controleer of de temperatuursensor in de lekbak schoon is.

- Verlaag de melktemperatuur via de instellingen.

Melktemperatuur is niet warm genoeg.

- Verwarm je kopje voor.
- Gebruik de bijgeleverde melkkan.
- Controleer of de melkkan correct is geplaatst, op de inkeping op de temperatuursensor.

- Verhoog de melktemperatuur via de instellingen.
- Controleer het stoompje op blokkades.

Lampje voor reiniging stoomtip staat aan.

- Reinig het stoompje voor een optimale melkschuim-ervaring.

- Volg de stappen om het stoompje te reinigen.

# OVERZIET VAN HET KNIPPEREN / FOUTMELDINGEN

INDICATIE					
Uitschakelen	-	-	-	-	-
Opwarmen (koffie)			● ● ● ○	-	-
Klaar voor gebruik			● ● ● ○	-	-
Bereiding van koffie		-	● ● ● ○	-	-
Bereiding van recepten		-	● ● ● ○	-	-
Stomen			● ● ● ○	-	-
Bereid voorstel			● ● ● ○	-	-
Bereid receptvoorstel			● ● ● ○	-	-

\* **OPMERKING:** De melkinstellingen van het laatste gebruik kunnen afwijken.

# OVERZIET VAN HET KNIPPEREN / FOUTMELDINGEN

## INDICATIE



Stoompijpje klaar voor automatisch spoelen



Automatisch spoelen stoompijpje



Standby-modus



Foutmelding in melkcommunicatie



Koffiefoutmelding



Oververhitting koffie



Oververhitting melk



Gebruikersfoutmelding

\* **OPMERKING:** De melkinstellingen van het laatste gebruik kunnen afwijken.

# OVERZIET VAN HET KNIPPEREN / FOUTMELDINGEN

## INDICATIE



Waterreservoir leeg  
- tijdens koffiebereiding



Waterreservoir leeg  
- tijdens melkbereiding



Ontkalkingsmelding



Ontkalkingsvergrendeling



Stoompijp geblokkeerd



Reinigingscyclus nodig



\* **OPMERKING:** De melkinstellingen van het laatste gebruik kunnen afwijken.

## ENERGIEBESPARINGSSTAND

De machine kan op elk moment worden "uitgeschakeld" (indien niet in werking) door de stekker uit het stopcontact te halen.

Automatische "uit" modus: de machine schakelt automatisch uit na 2 minuten inactiviteit.

**OPMERKING:** In uitzonderlijke gevallen kan het tot 5 minuten duren voordat de machine automatisch wordt uitgeschakeld.

## NEEM CONTACT OP MET NESPRESSO

Voor verdere informatie, bij problemen of voor advies, neem contact op met Nespresso.

Je vindt de contactgegevens van Nespresso in de brochure in de verpakking van de machine of op [www.nespresso.com](http://www.nespresso.com)

## AFVAL EN BESCHERMING VAN HET MILIEU

Jouw machine bevat waardevolle materialen die we kunnen hergebruiken of recyclen.

De scheiding van de resterende afvalstoffen in verschillende soorten vergemakkelijkt de recycling van waardevolle grondstoffen.

Laat je oude machine achter bij een verzamelpunt. Informatie over de verwijdering kun je krijgen bij jouw plaatselijke autoriteiten.



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

Manuale d'uso

**Sage®**

**NESPRESSO®**



# CONTENUTI

CONTENUTO DELL'IMBALLO	2	PREPARAZIONE DEL CAFFÈ LATTE	10	ATTIVARE/DISATTIVARE IL BLUETOOTH/WI-FI	21
SPECIFICHE	2	SUGGERIMENTI DI RICETTE	13	SVUOTARE IL DISPOSITIVO	22
PANORAMICA DELLA MACCHINA	3	RICETTE DI CAFFÈ CON LATTE	14	RISOLUZIONE DEI PROBLEMI	24
CONNELLITIVITÀ	4	PULIZIA QUOTIDIANA	15	RIEPILOGO / ERRORI LAMPEGGIANTI	28
IMPOSTAZIONI DELLA MACCHINA	5	PULIZIA DEL SISTEMA CAFFÈ	15	RISPARMIO ENERGETICO	31
IMPOSTAZIONI DELLA DUREZZA DELL'ACQUA	6	PULIZIA DELLA LANCIA A VAPORE	17	CONTATTA NESPRESSO	31
PRIMO UTLIZZO / RISCIACQUO	7	DECALCIFICAZIONE	18	SMALTIMENTO E TUTELA DELL'AMBIENTE	31
PREPARAZIONE DEL CAFFÈ	8	RIPRISTINO ALLE IMPOSTAZIONI DI FABBRICA	21		

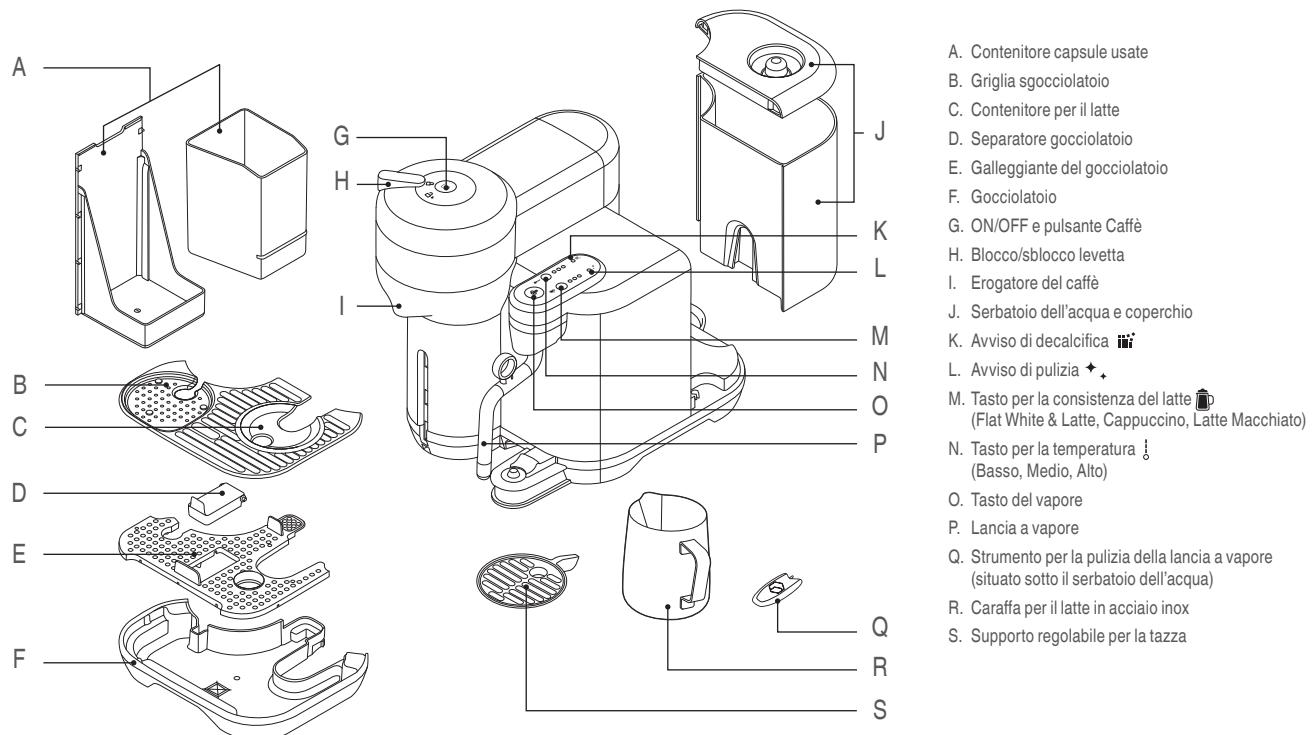
## CONTENUTO DELL'IMBALLO

- Vertuo Creatista macchina del caffè
- Selezione di capsule Nespresso Vertuo da degustare
- Vertuo Creatista ricetta latte
- Brochure di benvenuto nel mondo Nespresso
- Guida introduttiva rapida
- Istruzioni per l'uso
- Libretto di garanzia
- Test di durezza dell'acqua

## SPECIFICHE

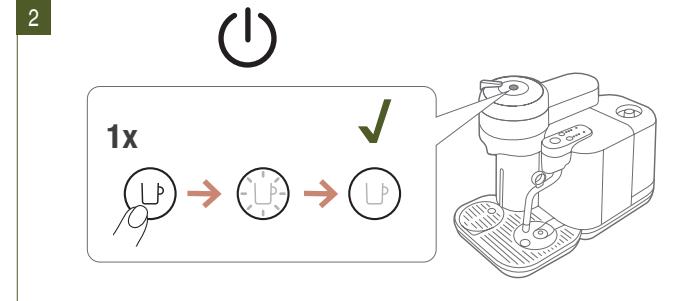
~	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Frequenza	2.402 - 2.480 GHz		Massima potenza di trasmissione 4dBm
Standby	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

# PANORAMICA DELLA MACCHINA

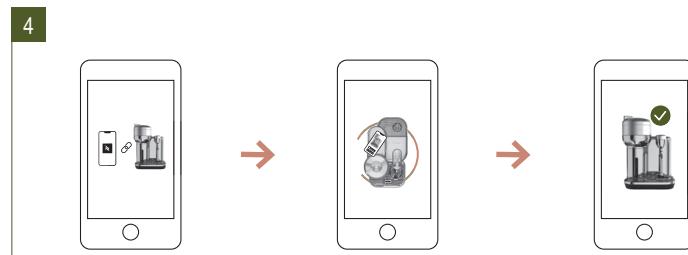
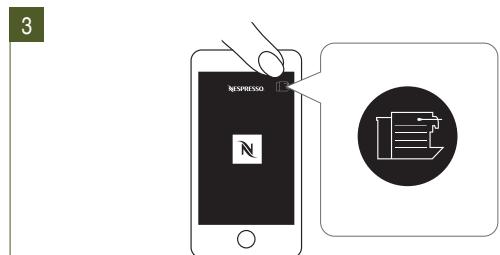


# CONNETTIVITÀ

## SCARICA L'APP



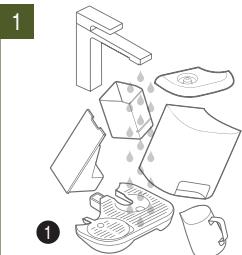
\*App Store® è un marchio di Apple Inc., registrato negli Stati Uniti ed in altri paesi.  
 \*\*Google Play ed il logo Google Play sono marchi registrati di Google LLC.



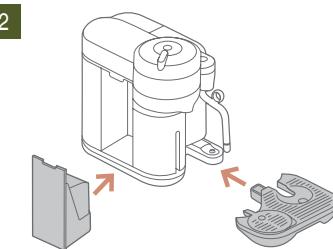
Apri l'App di Nespresso. Seleziona l'icona della macchina. Segui le istruzioni tramite l'App.

Di default, il Bluetooth® / Wi-Fi® è attivo. Le reimpostazioni di fabbrica riattiveranno anche il Bluetooth® / Wi-Fi®.

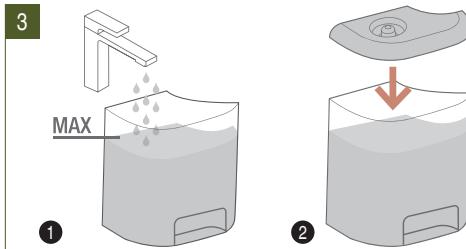
# IMPOSTAZIONI DELLA MACCHINA



Risciacqua e asciuga tutte le parti rimovibili.



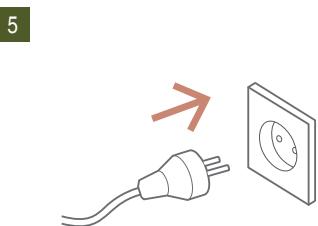
Rimonta la macchina.



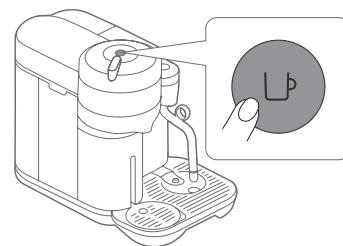
Riempì il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca.



Fissa correttamente il serbatoio dell'acqua alla macchina.

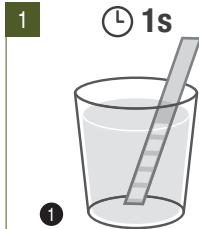


Collega il cavo di alimentazione e accendere la macchina.



Premi il pulsante singolo caffè.

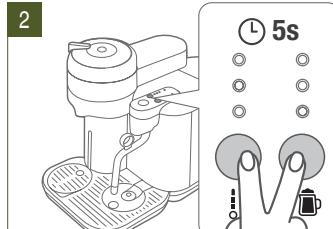
## IT IMPOSTAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA



1s

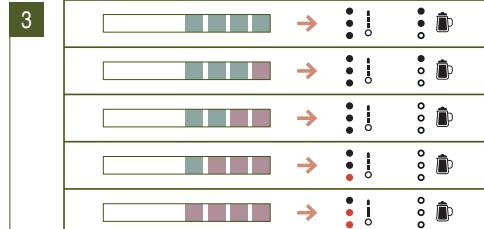


Immergi brevemente la striscia di durezza dell'acqua (1 secondo) in un contenitore di acqua potabile. Scuotere l'acqua in eccesso e confronta i risultati dopo 1 minuto.

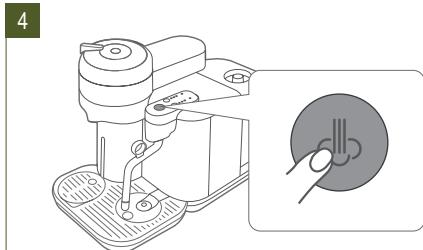


5s

Tieni premuti i pulsanti Temperatura latte e Consistenza latte per 5 secondi.



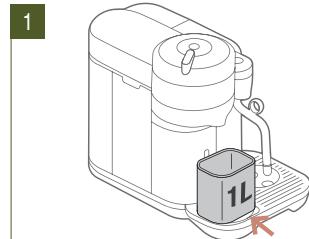
Imposta la durezza in base al risultato della striscia di prova. Utilizza il pulsante Struttura latte e il pulsante Temperatura latte per modificare il livello.



Premi il pulsante Vapore per salvare e uscire.

# PRIMO USO / CICLO DI RISCIACQUO

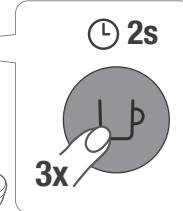
**⚠ ATTENZIONE:** Assicurarsi che nessuna capsula sia inserita nella macchina durante il processo di risciacquo.



Posiziona il contenitore da 1 L sulla vaschetta di raccolta.



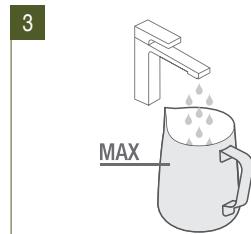
Premi il pulsante del caffè tre volte entro 2 secondi.



3x



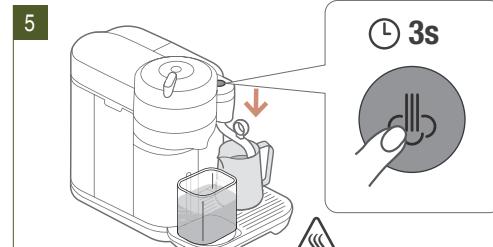
Questo processo richiederà fino a 7 minuti, ma può essere fermato in qualsiasi momento premendo il pulsante caffè.



Riempì la brocca di latte con acqua potabile fino alla linea MAX.



Solleva la lancia a vapore e inseriscila nella caraffa del latte.



Tieni premuto il pulsante Vapore per 3 secondi.

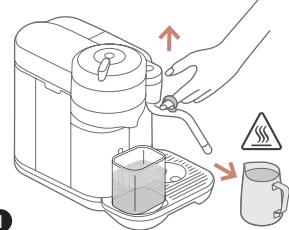




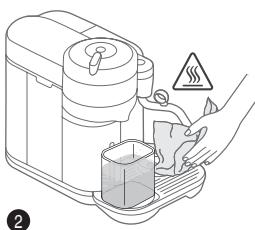
## PRIMO USO / CICLO DI RISCIACQUO

⚠ ATTENZIONE: Assicurarsi che nessuna capsula sia inserita nella macchina durante il processo di risciacquo.

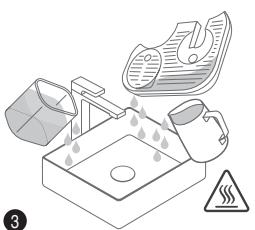
6



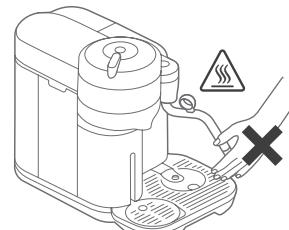
1 Una volta che il ciclo è completo, rimuovi la brocca del latte



2 Pulisci la lancia vapore con un panno umido pulito.



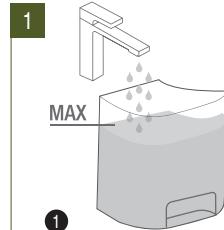
3 Svuota e sciacqua la brocca del latte, il vassoio e il contenitore.



⚠ ATTENZIONE: CALDO. Non toccare la lancia vapore.

💡 NOTA: Non mettere parti che non siano la punta della lancia vapore nella lavastoviglie.

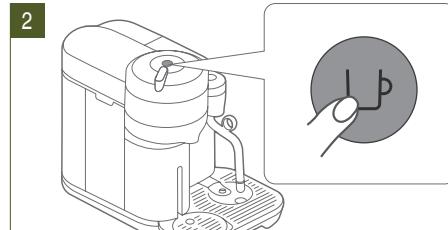
## PREPARAZIONE DEL CAFFÈ



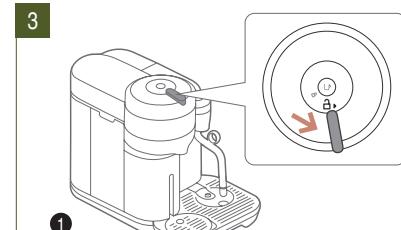
1 Riempি il serbatoio con acqua potabile e fresca.



2 Riponilo sulla macchina.



3 Premi il pulsante del caffè per accendere la macchina.



1 Sblocca la macchina.

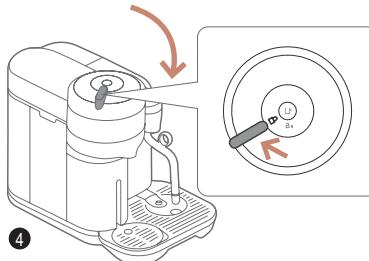
# PREPARAZIONE DEL CAFFÈ



2  
Aprila.



3  
Inserisci una capsula.



4  
Chiudi e blocca la macchina.



4  
1

Regola la posizione del poggiatazza all'altezza giusta.



1



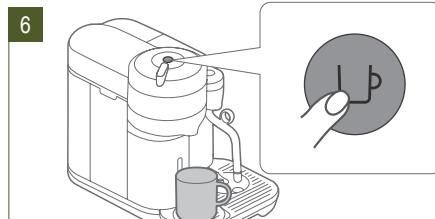
2

Rimuovi il poggiatazza e la griglia raccogligocce se usi una caraffa.



5

Posiziona una tazza di capacità sufficiente sotto l'ergoatore del caffè.



6

Premi il pulsante di erogazione del caffè. Per erogare il caffè più velocemente, premi nuovamente il pulsante.

**ATTENZIONE:** Rischio di scottature dovuto alla fuoriuscita di caffè caldo.



## PREPARAZIONE DEL CAFFÈ

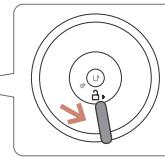
7



1 Quando la preparazione del caffè è completa.



2 Sblocca la macchina.



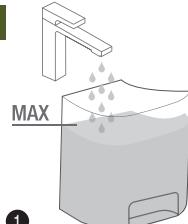
3 Apri la macchina, la capsula sarà espulsa automaticamente.



4 Chiudi la macchina.

## PREPARAZIONE DEL CAFFÈ CON LATTE

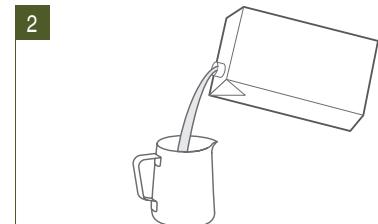
1



1 Riempi il serbatoio con acqua potabile e fresca.



2 Riponilo sulla macchina.



2 Versa il latte che hai scelto nel contenitore del latte. Verifica i suggerimenti relativi alle ricette per la quantità ideale. Non eccedere la tacca MAX.

3



3 Solleva la lancia vapore e inserisci il contenitore del latte. Posizionalo sul vassoio raccogligocce.

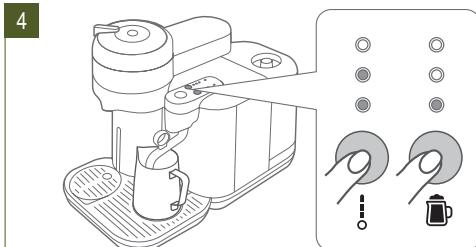
**NOTA:** Per una schiuma di latte ideale, raccomandiamo l'uso di latte pastorizzato parzialmente scremato a temperatura di frigo.

**NOTA:** Puoi usare latte di soia, mandorla o avena per le tue preparazioni a base di latte. Regola le tue impostazioni del latte per adattarle alle tue esigenze.

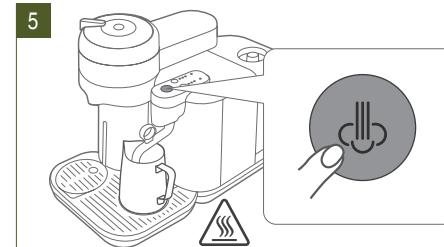
**ATTENZIONE:** Le bevande vegetali contengono allergeni (es. soia, mandorla, glutine) e dovrebbero essere maneggiate con cautela da persone che soffrono di allergie alimentari.

# PREPARAZIONE DEL CAFFÈ CON LATTE

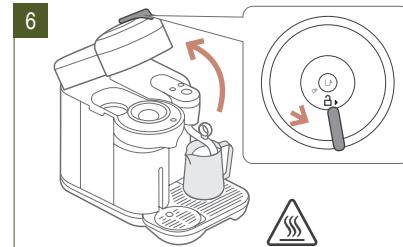
IT



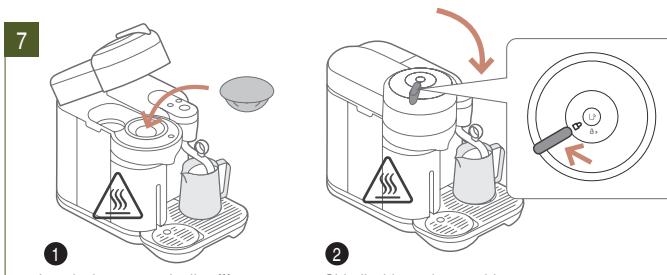
Selezione il livello di temperatura del latte e il livello di texture del latte.



Premi il pulsante del vapore per iniziare la montatura.



Sblocca e apri la macchina.



1 Inserisci una capsula di caffè.

2 Chiudi e blocca la macchina.



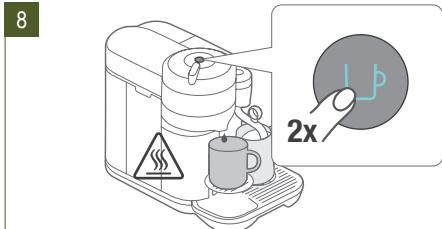
3 Regola la posizione del poggiatasta all'altezza giusta



4 Posiziona una tazza dalla sufficiente capacità sotto l'erogatore del caffè.

⚠ ATTENZIONE: Rischio di scottature dovuto alla fuoriuscita di caffè caldo.

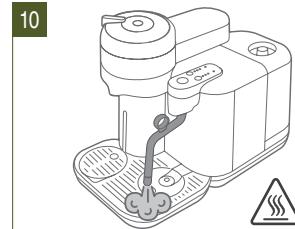
## IT PREPARAZIONE DEL CAFFÈ CON LATTE



Premi il pulsante del caffè 2 volte (2x) per un'estrazione ideale per il latte. Per fermare l'estrazione del caffè in anticipo, premi il pulsante del caffè.



Una volta che l'erogazione del caffè e la testurizzazione sono complete, rimuovi la tazza e il contenitore del latte dalla macchina.



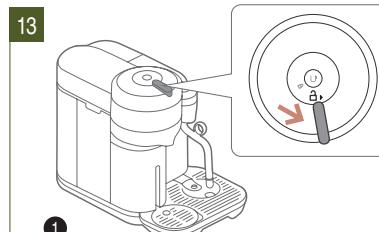
La macchina pulirà la lancia vapore non appena ritornerà verso il basso alla sua posizione originale.



Pulisci la lancia vapore con un panno pulito e asciutto.



Versa il latte nel caffè.



1 Sblocca la macchina.



2 Apri la macchina, la capsula sarà espulsa automaticamente.



3 Chiudi la macchina.

**NOTA:** Quando fai il latte macchinato, versa il latte testurizzato nel bicchiere, quindi posizionalo sotto l'erogatore del caffè e premi il pulsante del caffè 2 volte (2x) per avviare l'erogazione.

# SUGGERIMENTI SULLE RICETTE

## CAPPUCCINO + FLAT WHITE



**S** ☕ 25 ml / 0.8 fl oz \*

**M** ☕ 40 ml / 1.3 fl oz \*

**L** ☕ 80 ml / 2.7 fl oz \*

## LATTE MACCHIATO



Min

Livello 1

Livello 2

Max

## CAFFÉ LATTE



Livello 1

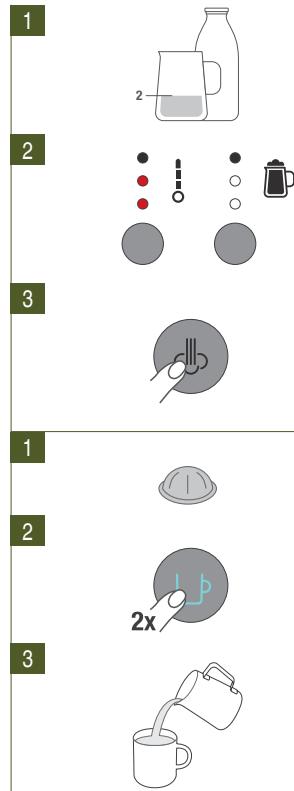
Livello 2

Max

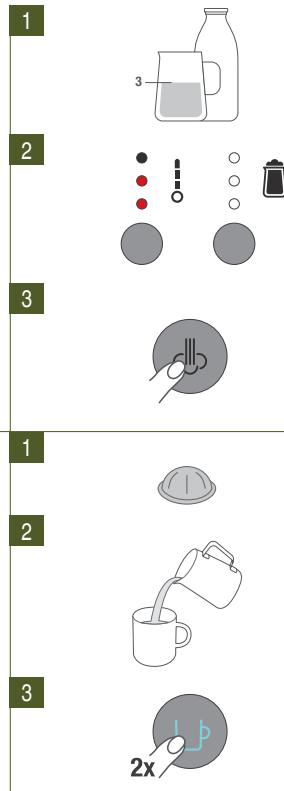
**NOTA:** Per le capsule Barista Creations, verifica le informazioni riportate sull'astuccio del caffè.

## IT RICETTE DI CAFFÈ CON LATTE

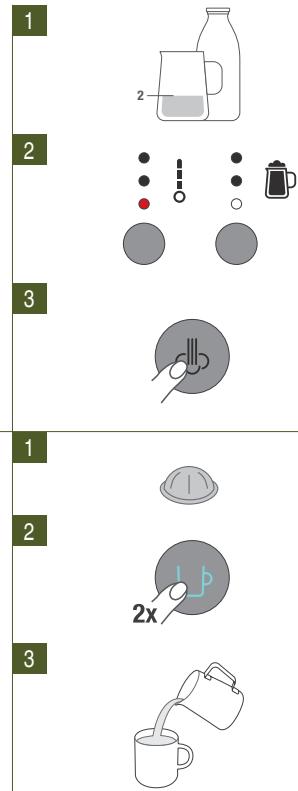
CAPPUCCINO



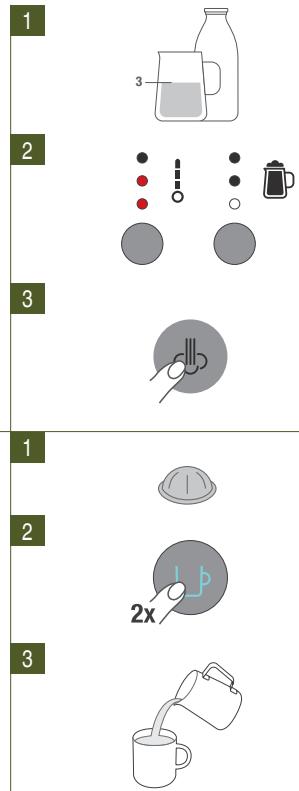
LATTE MACCHIATO



FLAT WHITE



LATTE / CAFFÈ LATTE



## PULIZIA QUOTIDIANA



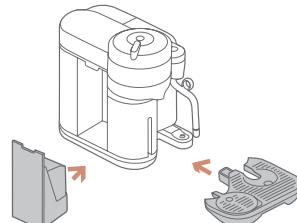
1  
Pulisci la lancia vapore con un panno umido pulito dopo ogni utilizzo.



2  
Lava e sciacqua la brocca del latte, il vassoio per il gocciolamento, il supporto della tazza, il contenitore per le capsule e il serbatoio dell'acqua.

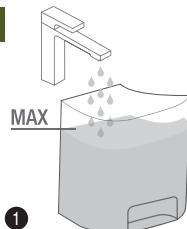


3  
Asciuga tutte le parti.



4  
Rimonta la macchina.

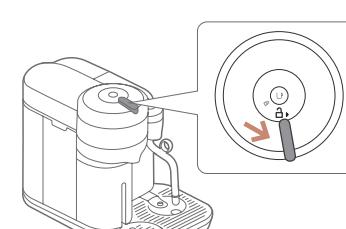
## PULIZIA DEL SISTEMA CAFFÈ



1  
Ripiena il serbatoio dell'acqua con acqua potabile fresca.



2  
Riponilo nuovamente sulla macchina.

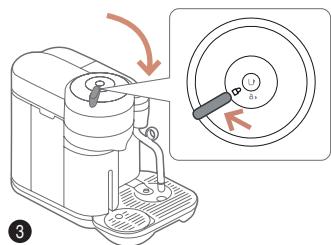


1  
Sblocca il sistema del caffè.



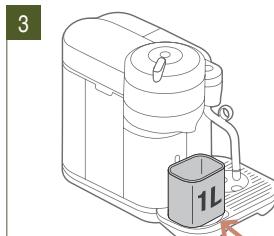
2  
Apri ed espelli la capsula di caffè.

## IT PULIZIA DEL SISTEMA CAFFÈ



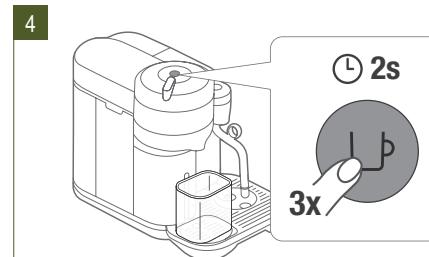
3

Successivamente chiudi e blocca il sistema di caffè.



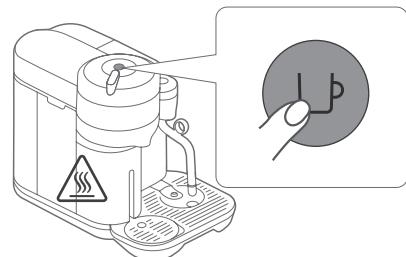
3

Posiziona un contenitore da 1 L sotto l'uscita del caffè.



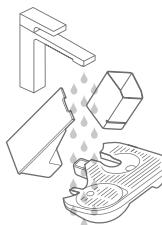
4

Accendi la macchina del caffè. Premi il tasto caffè 3 volte (entro 2 secondi).



5

**NOTA:** Il ciclo di pulizia può essere interrotto premendo il pulsante caffè.



1

Una volta completato il processo, lavare la vaschetta raccogligocce e il contenitore della capsula in acqua calda con detersivo delicato.



2

Asciuga con un panno umido pulito.

# PULIZIA LANCIA VAPORE





## PULIZIA LANCIA VAPORE



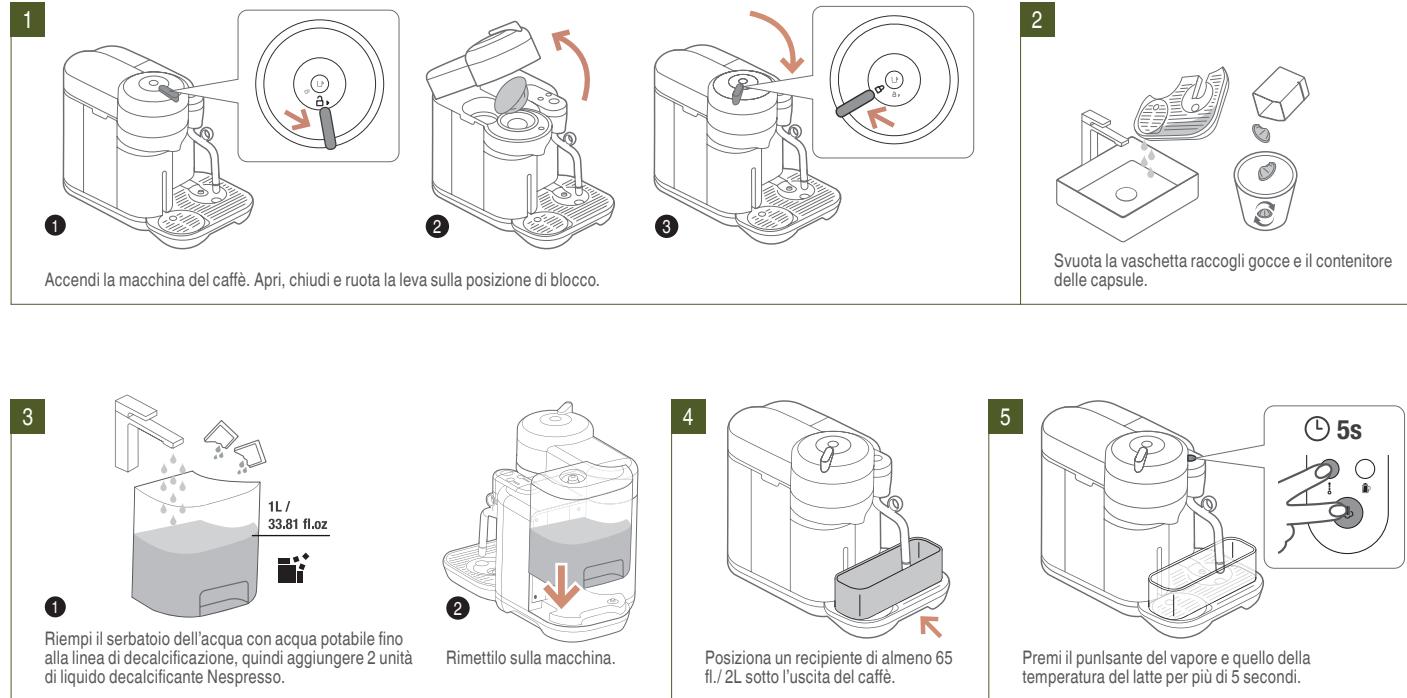
## DECALCIFICAZIONE

LIVELLO DI REGOLAZIONE DELLA DUREZZA DELL'ACQUA	DUREZZA DELL'ACQUA °fH	DUREZZA DELL'ACQUA °dH	DUREZZA DELL'ACQUA CaCO <sub>3</sub>
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50 mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	> 50 to 130 mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250 mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380 mg/l
5	> 38 to 40 fH	> 21 to 23	> 380 mg/l to 400 mg/l

# DECALCIFICAZIONE

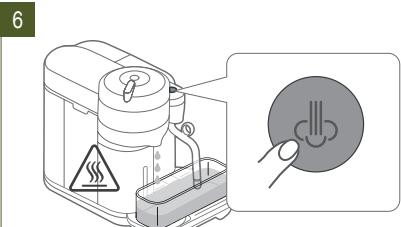
**CONSIGLIO:** prima di effettuare la decalcificazione, si raccomanda di pulire la lancia che eroga il vapore. Fai riferimento alle istruzioni riportate nella pagina precedente.

**NOTA:** La decalcificazione e il ciclo di risciacquo può essere interrotto in qualsiasi momento premendo il tasto del vapore. Per riusarlo, premi nuovamente il tasto vapore.

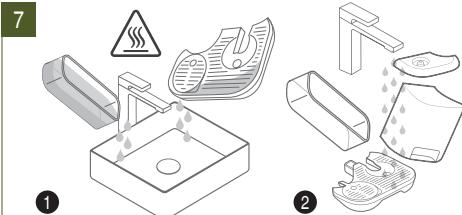




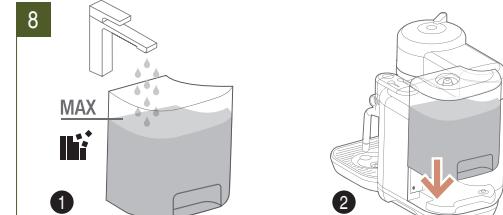
## DECALCIFICAZIONE



Premi il pulsante del vapore per avviare il vapore e il ciclo di decalcificazione del caffè.



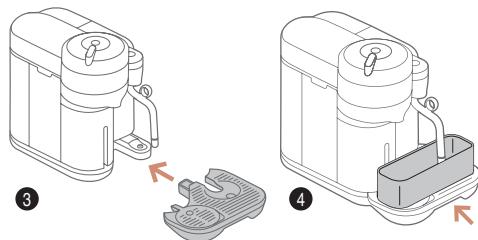
Una volta completato il ciclo di decalcificazione del vapore e del caffè, rimuovere, svuotare e sollevare il serbatoio dell'acqua, il contenitore e la vaschetta di raccolta.



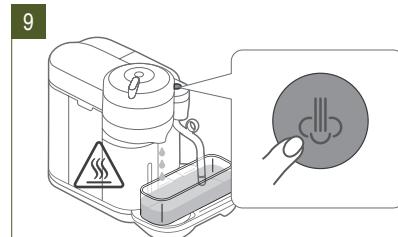
Riempি il serbatoio dell'acqua fino al livello massimo con acqua fresca potabile.



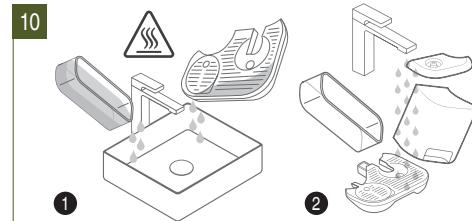
Rimettilo sulla macchina.



Rimetti a posto la vachetta raccogli gocce e il contenitore.



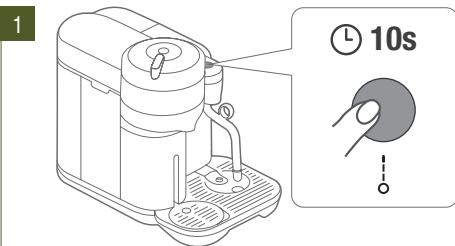
Premi il pulsante Vapore per ripartire con il ciclo di risciacquo.



Una volta completato, rimuovi, svuota o risciacaqua il serbatoio dell'acqua, il contenitore e la vaschetta raccogli gocce.

## RIPRISTINO DELLE IMPOSTAZIONI DI FABBRICA

QUESTA PROCEDURA AZZERA TUTTI I VOLUMI RIPROGRAMMATI, LE IMPOSTAZIONI DI DUREZZA DELL'ACQUA, LA TEMPERATURA DEL LATTE E LE IMPOSTAZIONI DEL LATTE.

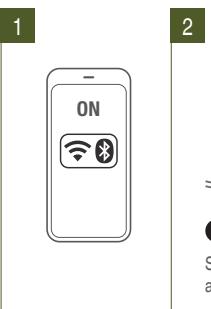


Accendi la macchina del caffè. Tenere premuto il pulsante della temperatura del latte per 10 secondi.



Tutte le spie lampeggiano 5 volte per indicare che la macchina è stata ripristinata.

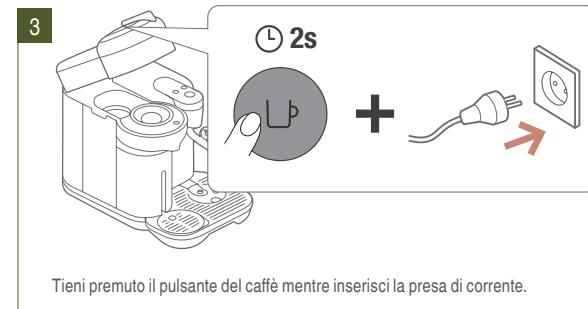
## ACCENDI IL BLUETOOTH® / WI-FI® ON-OFF



Scollega la macchina e attendi almeno 10 secondi.



Posiziona la maniglia in posizione di sblocco e apri la testa del caffè.



Tieni premuto il pulsante del caffè mentre inserisci la presa di corrente.

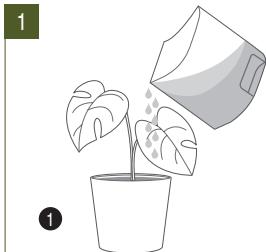


Per impostazione predefinita, il Bluetooth® / Wi-Fi® è acceso. Il reset di fabbrica attiverà anche il Bluetooth® / Wi-Fi®.



## SVUOTA IL SISTEMA

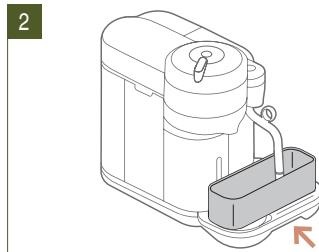
SVUOTA IL SISTEMA PRIMA DI UN PERIODO DI INUTILIZZO, PER LA PROTEZIONE DAL GELO O PRIMA DI UNA RIPARAZIONE.



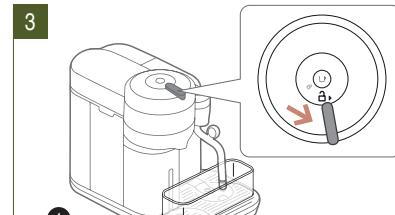
Svuota il serbatoio dell'acqua.



Rimettilo sulla macchina.



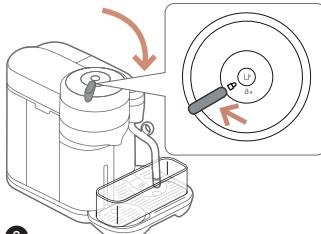
Colloca un contenitore sotto l'uscita del caffè.



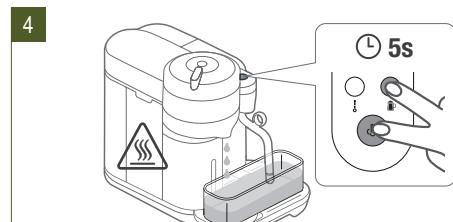
Accendi la macchina del caffè. Sblocca il sistema del caffè.



Apri ed espelli la capsula di caffè.



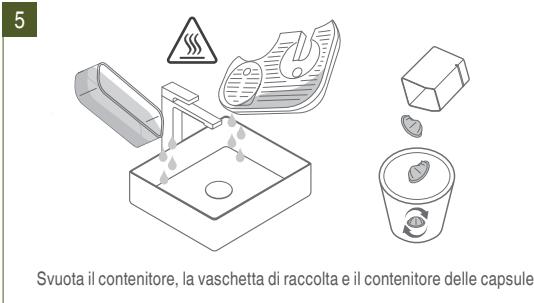
Quindi chiudi e blocca il sistema del caffè.



Tieni premuto il pulsante Vapore e il pulsante consistenza latte per 5 secondi.  
La macchina si svuota del liquido.

# SVUOTA IL SISTEMA

**SVUOTA IL SISTEMA PRIMA DI UN PERIODO DI INUTILIZZO, PER LA PROTEZIONE DAL GELO O PRIMA DI UNA RIPARAZIONE.**





# RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

## PROBLEMI

## POSSIBILI CAUSE

## SOLUZIONI VELOCI

Nessuna luce sui pulsanti.	<ul style="list-style-type: none"><li>La macchina si è spenta automaticamente.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Premere il pulsante del caffè o del vapore per accendere la macchina.</li><li>Controllare la rete, la spina, la tensione e il fusibile.</li></ul>
No caffè.	<ul style="list-style-type: none"><li>Controlla che il serbatoio dell'acqua sia pieno.</li><li>Controlla che la capsula nuova sia inserita nella posizione corretta, che la maniglia sia bloccata correttamente e premi il pulsante per iniziare.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Decalcifica se necessario.</li><li>Apri la macchina ed espelli la capsula. Successivamente esegui un ciclo di pulizia come indicato nella sezione pulizia.</li></ul>
Il caffè non è abbastanza caldo.	<ul style="list-style-type: none"><li>Preriscalda la tazza con acqua potabile calda dal rubinetto.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Decalcifica se necessario.</li></ul>
La macchina non si avvia e la spia del pulsante del caffè è accesa.	<ul style="list-style-type: none"><li>Controlla che la leva del caffè sia bloccata correttamente.</li><li>In caso di erogazione di caffè, verifica che una capsula fresca sia inserita nella posizione corretta, che la maniglia sia correttamente bloccata e premi il pulsante di avvio.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Se si sta pulendo, decalcificando o svuotando il sistema, verifica che non sia inserita alcuna capsula, quindi chiudere, bloccare la macchina e premi il pulsante per avviare una di queste operazioni.</li></ul>
La macchina si è fermata e il pulsante del caffè o del vapore lampeggia rosso in modo continuo.	<ul style="list-style-type: none"><li>Controlla che il serbatoio dell'acqua sia pieno.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Riungi il serbatoio dell'acqua e premi il pulsante del caffè o del vapore per riavviare il processo. Decalcifica se necessario. Riungi il serbatoio dell'acqua e premi il pulsante del caffè o del vapore per riavviare il processo.</li><li>Decalcifica se necessario.</li></ul>
La spia del caffè lampeggia mentre la macchina è in funzione.	<ul style="list-style-type: none"><li>Se il caffè scorre normalmente, significa che la macchina funziona correttamente.</li><li>Se scorre solo acqua, la macchina sta eseguendo una richiesta dell'utente per la pulizia, la decalcificazione o lo svuotamento del sistema.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Se non si intende pulire, decalcificare o svuotare il sistema, premere il pulsante per arrestare la macchina. Se la macchina continua a lampeggiare, uscire dalla modalità di decalcificazione tenendo premuto il pulsante per almeno 7 secondi o fare riferimento alla sezione successiva. Se il problema persiste, chiamare <b>Nespresso</b>.</li></ul>

# RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

## PROBLEMI

## POSSIBILI CAUSE

## SOLUZIONI VELOCI

La spia del caffè lampeggia e la macchina non è in funzione.

- Ci vorrà un po' di tempo prima che il flusso di caffè esca (a causa della lettura del codice a barre e della pre-bagnatura del caffè).
- Controllare che una capsula fresca sia inserita nella posizione corretta, che l'impugnatura sia bloccata correttamente e premere il pulsante di avvio.
- Riempire il serbatoio dell'acqua e premere il pulsante per avviare.

- Portare la macchina in "modalità off" premendo il pulsante del caffè per 3 secondi e poi premerlo di nuovo per accenderla. Attendere circa 20 minuti per consentire alla macchina di raffreddarsi dopo un uso intensivo.
- Se la macchina non si spegne, uscire dalla modalità di decalcificazione premendo il pulsante per almeno 7 secondi.

La macchina non è in funzione e la spia del pulsante caffè visualizza continuamente 2 lampeggi rossi e 1 pausa.

- Durante la normale preparazione del caffè/espresso:
  - 1) Sblocca l'impugnatura e apri la testa della macchina per verificare che una capsula fresca e non danneggiata sia inserita nella posizione corretta.
  - 2) Verifica che l'impugnatura sia in posizione "bloccata".
  - 3) Verifica che il serbatoio dell'acqua sia pieno.
- Durante la decalcificazione, lo svuotamento e la pulizia:
  - 1) Controlla che la capsula venga espulsa.
  - 2) Verifica che la maniglia sia in posizione "bloccata".
- Durante la programmazione del volume:
  - 1) Controlla se la capsula è stata ben inserita.
  - 2) Fai riferimento al capitolo corrispondente.

- Se il problema persiste:
  1. Sblocca la maniglia e aprire la testa della macchina.
  2. Sostituisci la capsula (se necessario).
  3. Collega il cavo di alimentazione dalla presa e ricollegare l'apparecchio alla presa dopo 10 secondi.
  4. Chiudi la testa e premi il pulsante per accendere la macchina e premi nuovamente per avviare l'erogazione.
- Se il problema persiste, chiama **Nespresso**.

Perdita o flusso di caffè insolito.

- Controlla che il serbatoio dell'acqua sia ben posizionato.

La macchina entra in standby.

- Per risparmiare energia, la macchina si spegne dopo 2 minuti di inutilizzo.

- Guarda la sezione Concetti di risparmio energetico.

Fondi di caffè nella tazza.

- Esegui la procedura di pulizia due volte.

- Guarda la sezione pulizia del sistema del caffè.



# RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

## PROBLEMI

## POSSIBILI CAUSE

## SOLUZIONI VELOCI

Luce del caffè accesa, ma nessuna luce sul lato del latte.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Errore di comunicazione della macchina.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Scollega la macchina, attendi 10 secondi, collega la macchina, attendi 10 secondi e premi il tasto vapore.</li></ul>
Il LED di avviso di decalcificazione lampeggia. Il LED di avviso di decalcificazione è acceso e il vapore non funziona.	<ul style="list-style-type: none"><li>• La macchina richiede un ciclo di decalcificazione per ottenere prestazioni ottimali.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Decalcificare la macchina.</li></ul>
Il ciclo di vapore del latte non si avvia.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Controlla che il serbatoio dell'acqua sia posizionato correttamente.</li><li>• Controlla che la punta del vapore non sia ostruita e che la lancia sia abbassata.</li><li>• Controlla che l'erogazione del caffè sia in corso: il vapore può iniziare solo dopo che il caffè è terminato.</li><li>• Controlla che l'avviso di decalcificazione sia visualizzato e richieda una decalcificazione.</li><li>• Controlla che il led clean sia acceso e che sia necessario pulire la lancia del vapore.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Riempি il serbatoio dell'acqua.</li><li>• Completa un ciclo di pulizia con la lancia a vapore.</li><li>• Completa un ciclo di decalcificazione.</li></ul>
Qualità della schiuma non all'altezza dello standard.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Per ottenere una schiuma di latte ottimale, utilizzare latte parzialmente scremato UHT o pastorizzato a temperatura di frigorifero (circa 4-6°C).</li><li>• Controllare l'impostazione della schiuma di latte.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Utilizza il bricco del latte in dotazione e rispettare i livelli indicati.</li><li>• Pulisci il bricco del latte e la lancia del vapore dopo ogni utilizzo.</li><li>• Pulisci la lancia a vapore.</li><li>• Assicurati che il bricco del latte sia posizionato correttamente nell'incavo del bricco del latte.</li></ul>
Il vapore è molto umido.		<ul style="list-style-type: none"><li>• Utilizza acqua fredda e potabile. Non utilizzare acqua altamente filtrata, demineralizzata o distillata.</li></ul>
Trabocco di latte.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Riempи la brocca con il volume di latte appropriato.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Per fermare il traboccamiento, ridurre il volume iniziale del latte e/o ridurre il livello di schiuma. Questo varia a seconda del tipo di latte.</li></ul>

# RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

## PROBLEMI

## POSSIBILI CAUSE

## SOLUZIONI VELOCI

La temperatura del latte è troppo alta.

- Utilizza il bricco del latte in dotazione
- Controlla che il bricco del latte sia posizionato correttamente, nella nicchia e sul sensore di temperatura del bricco del latte.
- Controlla che il sensore di temperatura nella vaschetta di raccolta sia pulito.

- Diminuisci l'impostazione della temperatura del latte.

La temperatura del latte non è sufficientemente calda.

- Preriscalda la tazza.
- Utilizza il bricco del latte in dotazione.
- Controlla che il bricco del latte sia posizionato nell'incavo e sul sensore di temperatura del bricco del latte.

- Aumentare la temperatura del latte.
- Controllare che la punta del vapore non sia ostruita.

Il LED di avviso dell'erogatore di vapore pulito è acceso.

- Per ottenere prestazioni ottimali di schiumatura del latte, è necessario completare la pulizia della lancia a vapore.

- Seguire le istruzioni per la pulizia della lancia a vapore.



## RIEPILOGO SPIE / ERRORI

### INDICAZIONI



Spegnimento

-	-	-	-	-
---	---	---	---	---

Modalità di riscaldamento  
(caffè)



Modalità pronta



Modalità di erogazione



Modalità di preparazione  
della ricetta



Modalità a vapore



Pre-ordina l'erogazione



Pre-ordina la ricetta  
dell'erogazione



\* NOTA: Le impostazioni del latte dell'ultimo utente possono variare.

# RIEPILOGO SPIE / ERRORI

## INDICAZIONI



Modalità di spурго automatico del vapore



Modalità di spурго automatico del vapore



Modalità standby



Errore di comunicazione del latte



Errore nel caffè



Surriscaldamento del caffè



Surriscaldamento del latte



Errore dell'utente



\* NOTA: Le impostazioni del latte dell'ultimo utente possono variare.



## RIEPILOGO SPIE / ERRORI

### INDICAZIONI



Serbatoio dell'acqua vuoto -  
durante il caffè



Serbatoio dell'acqua vuoto -  
durante il latte

Avviso di decalcificazione



Blocco della decalcificazione



Lancia del vapore bloccata



Ciclo di pulizia necessario



\* **NOTA:** Le impostazioni del latte dell'ultimo utente possono variare.

## CONCETTO DI RISPARMIO ENERGETICO

La macchina può essere spenta in qualsiasi momento (quando non è in funzione) togliendo la spina dalla presa di corrente.

Modalità di “spegnimento” automatico: la macchina si spegne automaticamente dopo 2 minuti di inutilizzo.

**NOTA:** In casi particolari, la macchina può impiegare fino a 5 minuti per spegnersi automaticamente.

## CONTATTARE NESPRESSO

Per ulteriori informazioni, in caso di problemi o semplicemente per chiedere consiglio, chiama **Nespresso**.

I dettagli di contatto per il Nespresso più vicino sono riportati nel materiale di benvenuto contenuto nella confezione della macchina o sul sito [nespresso.com](http://nespresso.com).

## SMALTIMENTO E PROTEZIONE AMBIENTALE

Il vostro apparecchio contiene materiali preziosi che possono essere recuperati o riciclati. La separazione dei materiali di scarto in diversi tipi facilita il riciclaggio di materie prime preziose.

Lasciare l'apparecchio in un punto di raccolta. È possibile ottenere informazioni sullo smaltimento presso le autorità locali.

 NOTA



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

ES Manual de Usuario

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# CONTENIDO

CONTENIDO DEL EMBALAJE	<b>2</b>	PREPARACIÓN DE CAFÉ CON LECHE	<b>10</b>	ENCENDIDO DEL BLUETOOTH® / WI-FI®	<b>21</b>
ESPECIFICACIONES	<b>2</b>	SUGERENCIAS DE RECETAS	<b>13</b>	VACIADO DEL SISTEMA	<b>22</b>
DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA MÁQUINA	<b>3</b>	RECETAS DE CAFÉ CON LECHE	<b>14</b>	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	<b>24</b>
CONECTIVIDAD	<b>4</b>	LIMPIEZA DIARIA	<b>15</b>	RESUMEN DE ERRORES Y PARPADEOS	<b>28</b>
CONFIGURACIÓN DE LA MÁQUINA	<b>5</b>	LIMPIEZA DEL SISTEMA DE CAFÉ	<b>15</b>	CONCEPTO DE AHORRO DE ENERGÍA	<b>31</b>
AJUSTE DE LA DUREZA DEL AGUA	<b>6</b>	LIMPIEZA DE LA VARITA DE VAPOR	<b>17</b>	CONTACTO NESPRESSO	<b>31</b>
PRIMER USO / CICLO DE ENJUAGUE	<b>7</b>	DESCALCIFICACIÓN	<b>18</b>	PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE	<b>31</b>
PREPARACIÓN DE CAFÉ	<b>8</b>	RESTABLECER LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA	<b>21</b>		

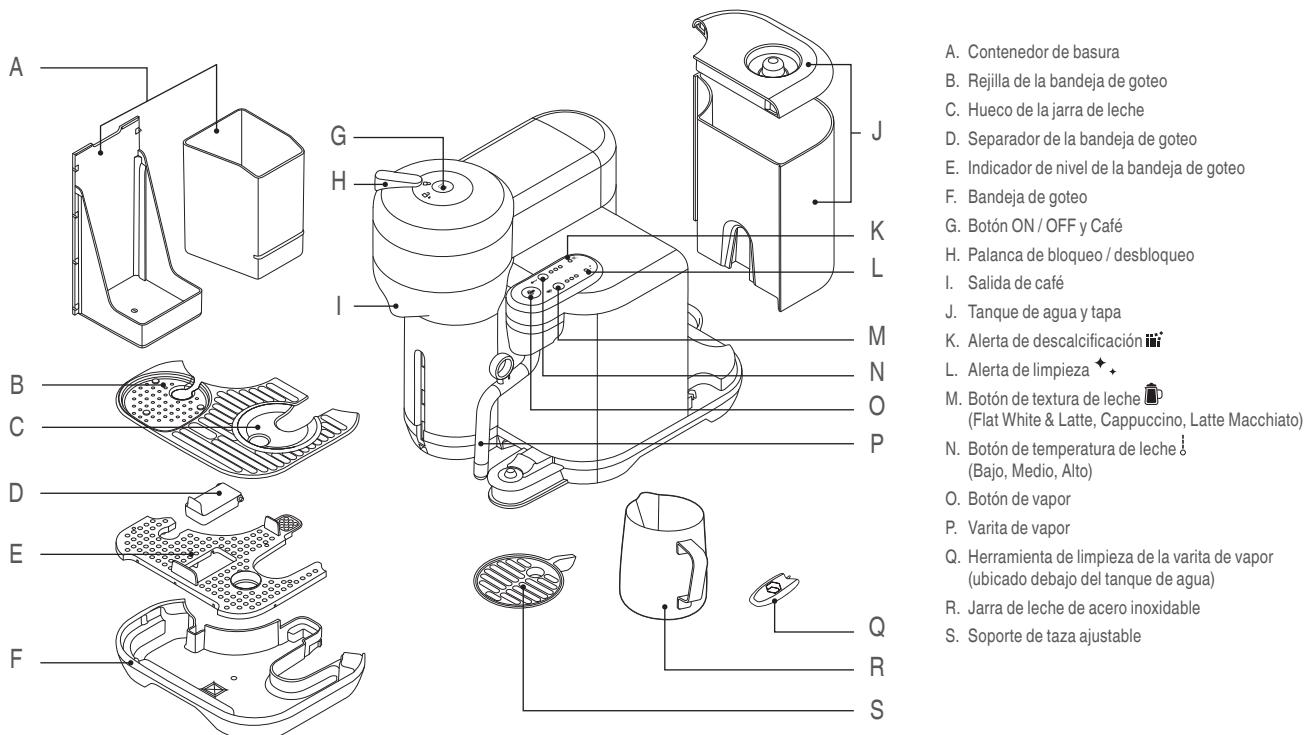
## CONTENIDO DEL EMBALAJE

- Máquina de café Vertuo Creatista
- Set degustación de cápsulas Nespresso Vertuo
- Jarra de leche para recetas Vertuo Creatista
- Folleto de Bienvenida Nespresso
- Guía de Inicio Rápida
- Folleto de seguridad
- Folleto de garantía
- Tira de prueba de dureza del agua

## ESPECIFICACIONES

	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Frecuencia	2.402 - 2.480 GHz	Potencia de transmisión máxima 4dBm	
Modo de espera	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

# DESCRIPCIÓN GENERAL DE LA MÁQUINA



# CONECTIVIDAD

## OBTENER LA APLICACIÓN

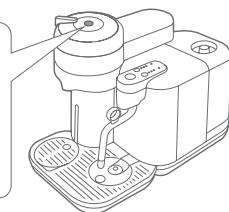
1



2



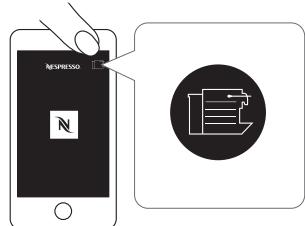
1x



\* App Store es una marca comercial de Apple Inc., registrada en EE. UU. y otros países.

\*\* Google Play y el logotipo de Google Play son marcas comerciales de Google LLC.

3



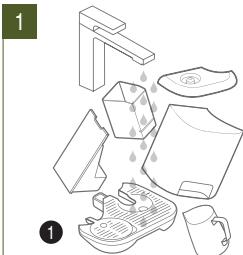
Inicia la aplicación Nespresso. Selecciona el ícono de la máquina. Sigue las instrucciones a través de la aplicación.

4

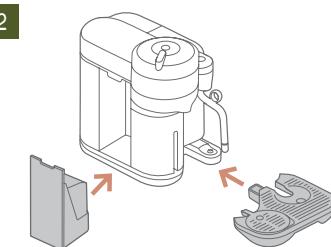


De forma predeterminada, el Bluetooth® / Wi-Fi® está activado. El restablecimiento de fábrica también encenderá el Bluetooth® / Wi-Fi®.

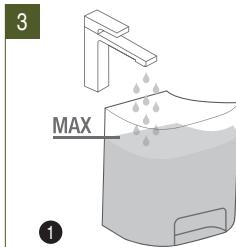
# CONFIGURACIÓN DE LA MÁQUINA



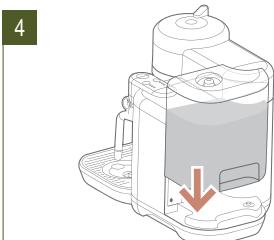
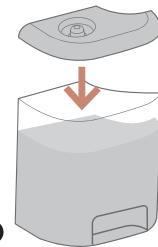
Enjuaga y seca todas las piezas desmontables.



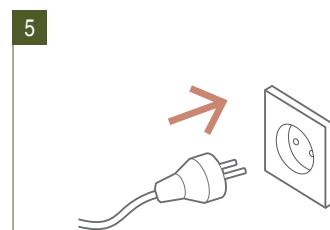
Vuelve a montar la máquina.



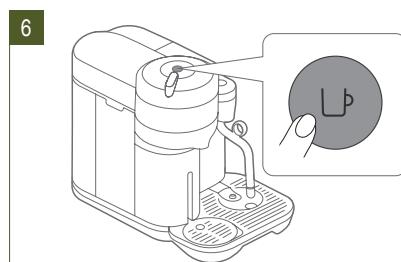
Llena el depósito de agua con agua potable fresca.



Conecta correctamente el tanque de agua a la máquina.

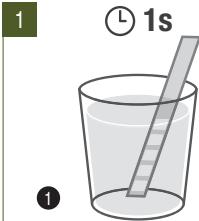


Enchufa el cable de alimentación y enciende la máquina.

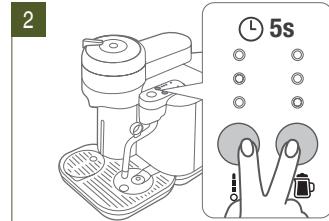


Botón de café de una sola pulsación.

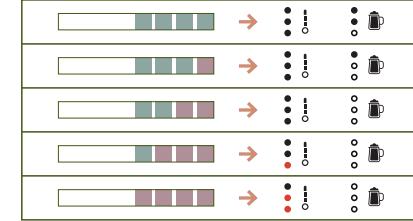
## AJUSTE DE LA DUREZA DEL AGUA



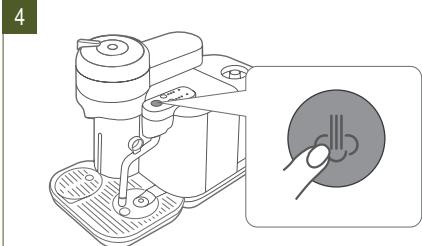
Sumerge la tira de dureza del agua brevemente (1 segundo) en un recipiente con agua potable. Sacude el exceso de agua y compara los resultados después de 1 minuto.



Mantén presionados los botones de temperatura de la leche y textura de la leche durante 5 segundos.



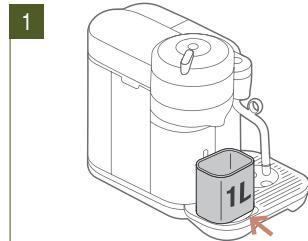
Configura la dureza de agua de acuerdo con el resultado de la tira de prueba. Usa el botón Textura de leche y el botón Temperatura de leche para cambiar el nivel.



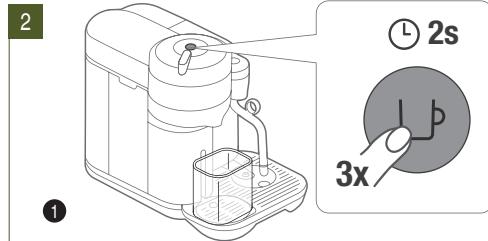
Presiona el botón Steam para guardar y salir.

# PRIMER USO / CICLO DE ACLARADO

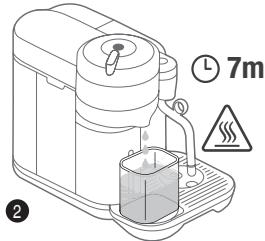
**⚠ ADVERTENCIA:** Asegúrate de que no se inserte ninguna cápsula en la máquina durante el proceso de enjuague.



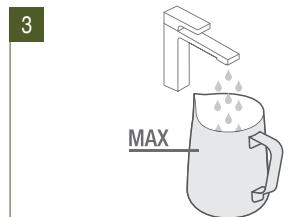
Coloca el recipiente de 1 L encima de la bandeja de goteo.



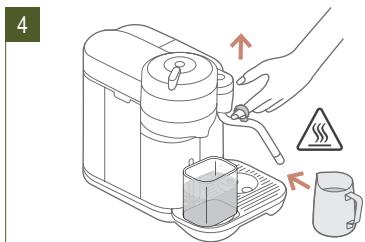
Presiona el botón de café tres veces en 2 segundos.



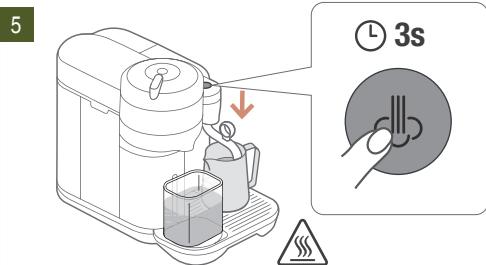
Este proceso tardará hasta 7 minutos, pero se puede detener en cualquier momento pulsando el botón de café.



Llena la jarra de leche con agua potable hasta la línea MAX.



Levanta la varilla de vapor e insértala en la jarra de leche.



Mantén presionado el botón Vapor durante 3 segundos.

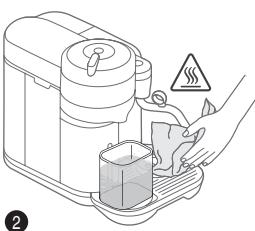
## PRIMER USO / CICLO DE ACLARADO

**⚠ ADVERTENCIA:** Asegúrate de que no se inserte ninguna cápsula en la máquina durante el proceso de enjuague.

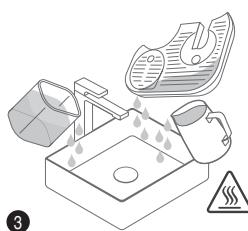
6



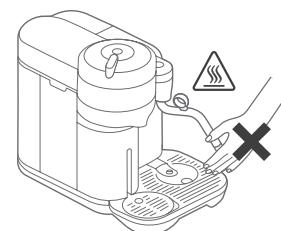
Una vez finalizado el ciclo, retira la jarra de leche.



Limpia la varilla de vapor con un paño limpio y húmedo.



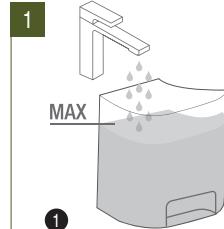
Vacia y enjuaga la jarra de leche, la bandeja de goteo y el recipiente.



**⚠ ADVERTENCIA: CALIENTE.** No toques la varilla de vapor

**💡 NOTA:** No coloques ninguna pieza excepto la punta de la varilla de vapor en el lavavajillas.

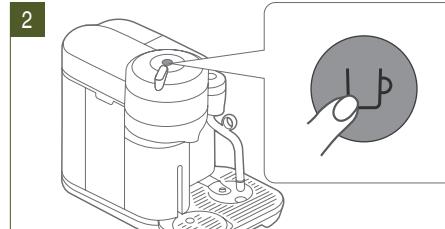
## PREPARACIÓN DEL CAFÉ



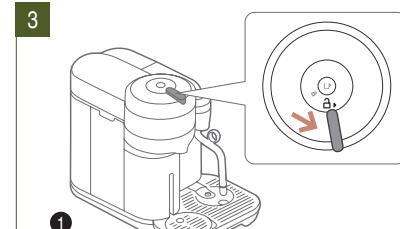
Llena el tanque de agua con agua potable fresca.



Vuelve a colocarlo en la máquina.



Pulsa el botón Café para encender la máquina.

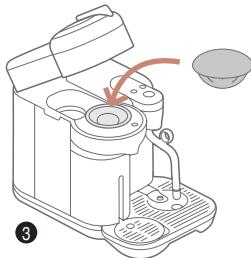


Desbloquea el sistema de café.

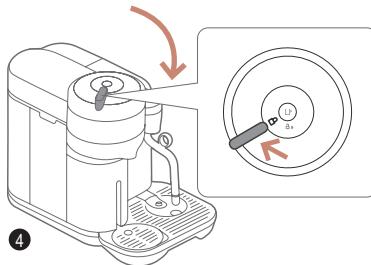
# PREPARACIÓN DEL CAFÉ



2 Abre el sistema de café.



3 Inserta una cápsula de café.



4 Cierra y bloquea el sistema de café.



1

Ajusta la posición de altura del soporte para tazas.



1 Retira el soporte para tazas y la bandeja de goteo cuando uses una jarra.

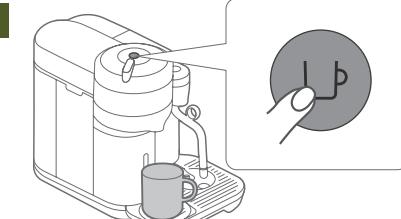


2



5

Coloca una taza de capacidad suficiente debajo de la salida de café.

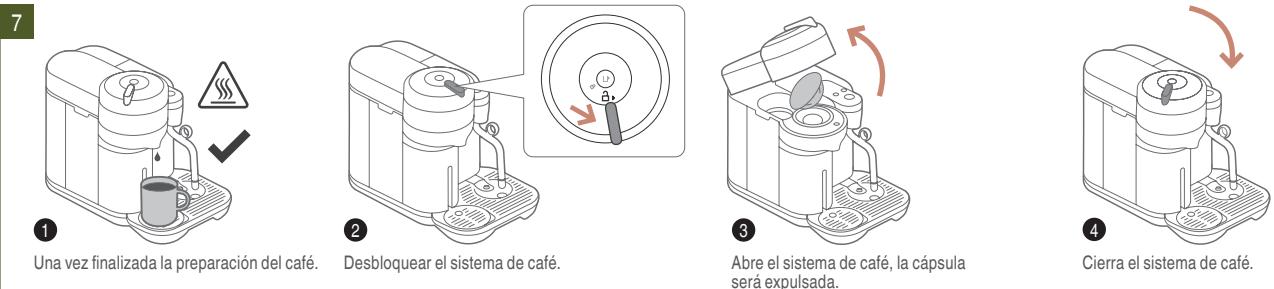


6

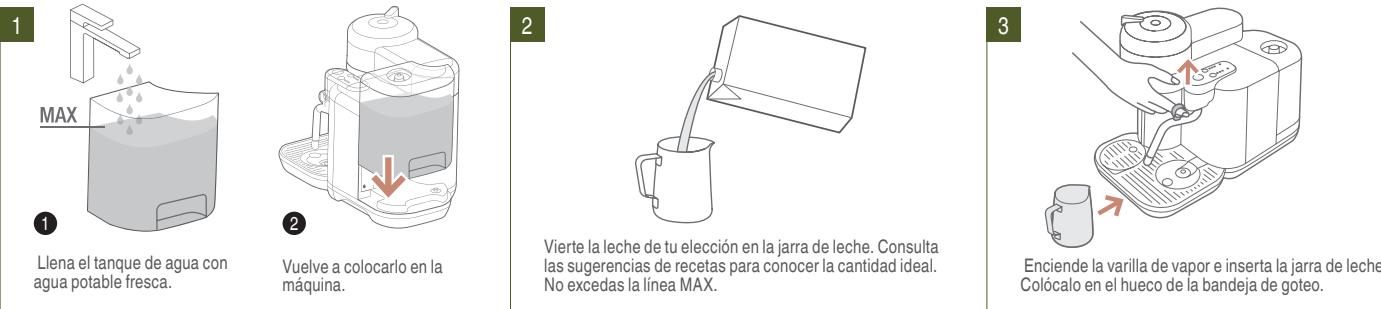
Pulsa el botón de café. Para detener el flujo de café antes, presiona el botón de café nuevamente.

**⚠ PRECAUCIÓN:** Puede haber riesgo de escaldaduras debido al desbordamiento de café caliente.

## PREPARACIÓN DEL CAFÉ



## PREPARACIÓN DE CAFÉ CON LECHE



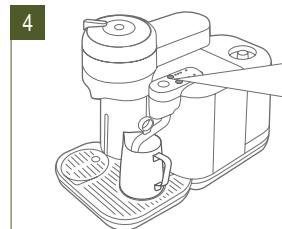
**NOTA:** Para una espuma de leche ideal, recomendamos el uso de leche pasteurizada semidesnatada a temperatura de nevera.

**NOTA:** Puedes usar leche de soja, almendras o avena para la preparación de tus bebidas. Ajusta la configuración de la leche según tus preferencias.

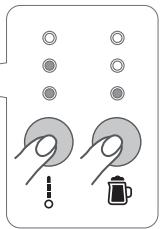
**ADVERTENCIA:** Las bebidas de origen vegetal contienen alérgenos (p. ej., soja, almendras, gluten) y las personas que padecen alergias alimentarias deben manipularlas con cuidado.

# PREPARACIÓN DE CAFÉ CON LECHE

ES



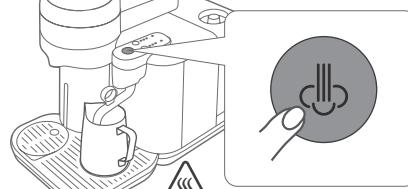
4



Selecciona el nivel de temperatura de la leche y el nivel de textura de la leche.



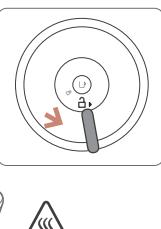
5



Presiona el botón Vapor para comenzar a hacer espuma.



6



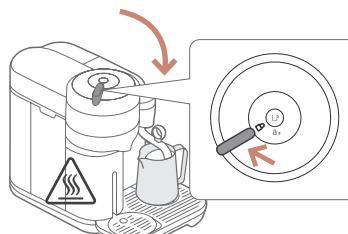
Desbloquea y abre el sistema de café.



7



1  
Inserta una cápsula de café.



2  
Cierra y bloquea el sistema de café.



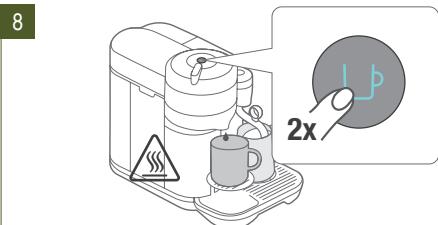
3  
Ajusta la posición de altura del soporte para tazas.



4  
Coloca una taza de capacidad suficiente debajo de la salida de café.

⚠ PRECAUCIÓN: Puede haber riesgo de escaldaduras debido al desbordamiento de café caliente.

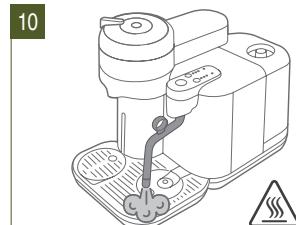
# PREPARACIÓN DE CAFÉ CON LECHE



Presiona el botón Café dos veces (2x) para una extracción adecuada con la leche. Para detener la extracción de café antes, presiona el botón Café.



Una vez finalizada la extracción del café y el texturizado de la leche, retira la taza y la jarra de leche de la máquina.



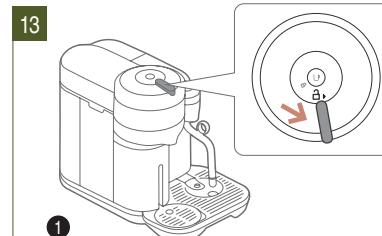
La máquina purgará la varilla de vapor una vez que regrese a su posición hacia abajo.



Limpia la varilla de vapor con un paño limpio y húmedo.



Vierte la leche en el café.



Desbloquea el sistema de café.



Abre el sistema de café, la cápsula será expulsada



Cierra el sistema de café.

**NOTA:** Cuando hagas un latte macchiato, vierte la leche texturizada en el vaso, luego colócalo debajo de la salida de café y presiona el botón Café dos veces (2x) para comenzar la extracción.

# SUGERENCIAS DE RECETAS

## CAPPUCCINO + FLAT WHITE



**S** ☕ 25 ml / 0.8 fl oz \*

Min

**M** ☕ 40 ml / 1.3 fl oz \*

Level 1

**L** ☕ 80 ml / 2.7 fl oz \*

Level 2

## LATTE MACCHIATO



Level 1

Level 2

Max

## CAFÉ LATTE



Level 1

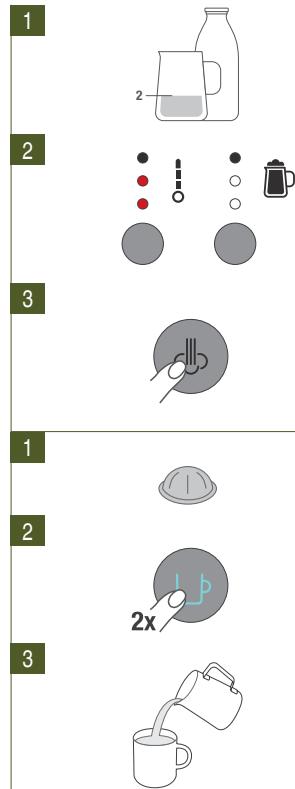
Level 2

Max

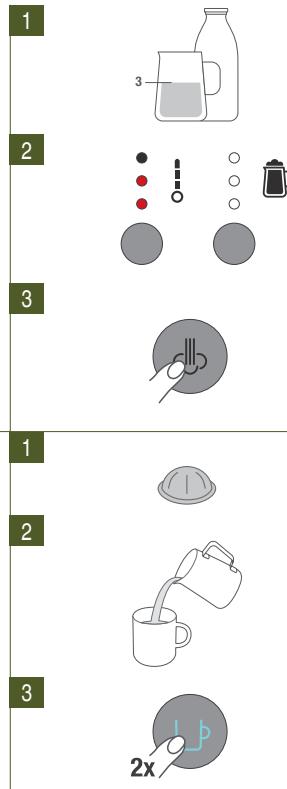
**NOTA:** Para las cápsulas Barista Creations, consulta la información en el tubo del café.

# RECETAS DE CAFÉ CON LECHE

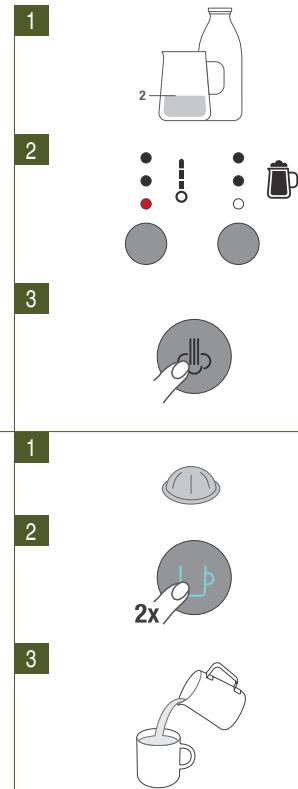
CAPPUCCINO



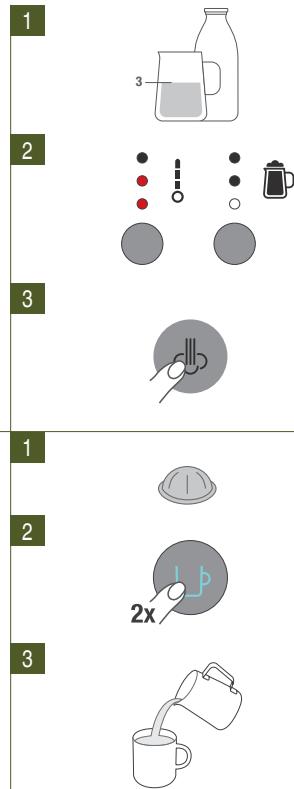
LATTE MACCHIATO



FLAT WHITE



LATTE / CAFÉ LATTE



## LIMPIEZA DIARIA



① Limpia la varilla de vapor con un paño limpio y húmedo después de cada uso.



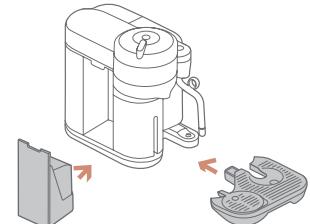
②

Lava y enjuaga la jarra de leche, la bandeja de goteo, el soporte de la taza, el contenedor de cápsulas y el tanque de agua.



③

Seca todas las piezas.



④

Vuelve a montar la máquina.

## LIMPIEZA DEL SISTEMA DE CAFÉ

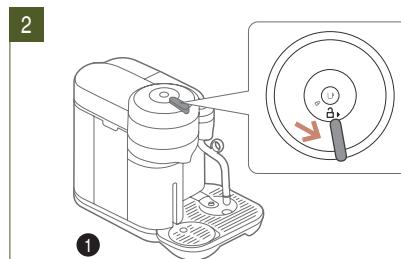


① Llena el tanque de agua con agua potable fresca.



②

Vuelve a colocarlo en la máquina.



①

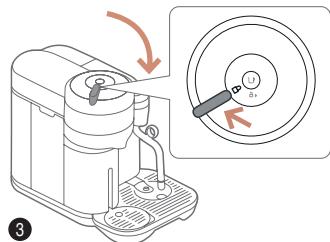
Desbloquea el sistema de café.



②

Ábrelo y expulsa la cápsula de café.

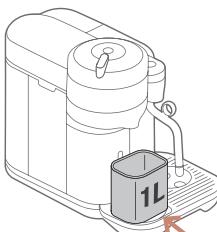
# LIMPIEZA DEL SISTEMA DE CAFÉ



③

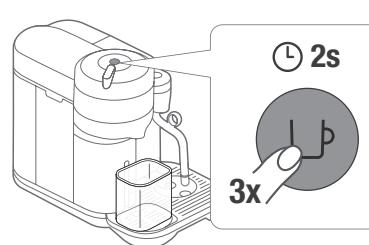
Luego cierra y bloquea el sistema de café.

3



Coloca un recipiente de 34 fl.oz / 1 L debajo de la salida de café.

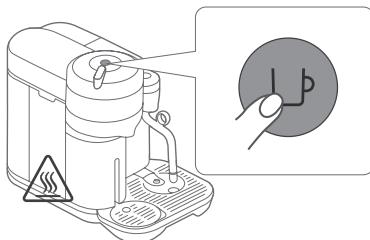
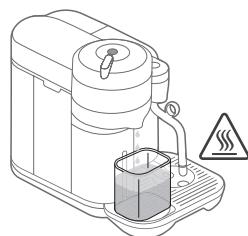
4



3x

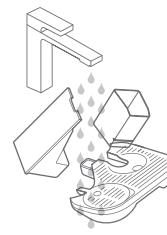
Encienda la máquina de café. Presiona el botón de café 3 veces (dentro de 2 segundos).

⌚ 7m



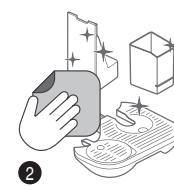
**NOTA:** El ciclo de limpieza se puede interrumpir presionando el botón de café.

5



1

Una vez que se complete el proceso, lava la bandeja de goteo y el contenedor de cápsulas en agua tibia con un detergente suave.



Seca con un paño limpio y húmedo.

# LIMPIEZA DE LA VARILLA DE VAPOR



## LIMPIEZA DE LA VARILLA DE VAPOR



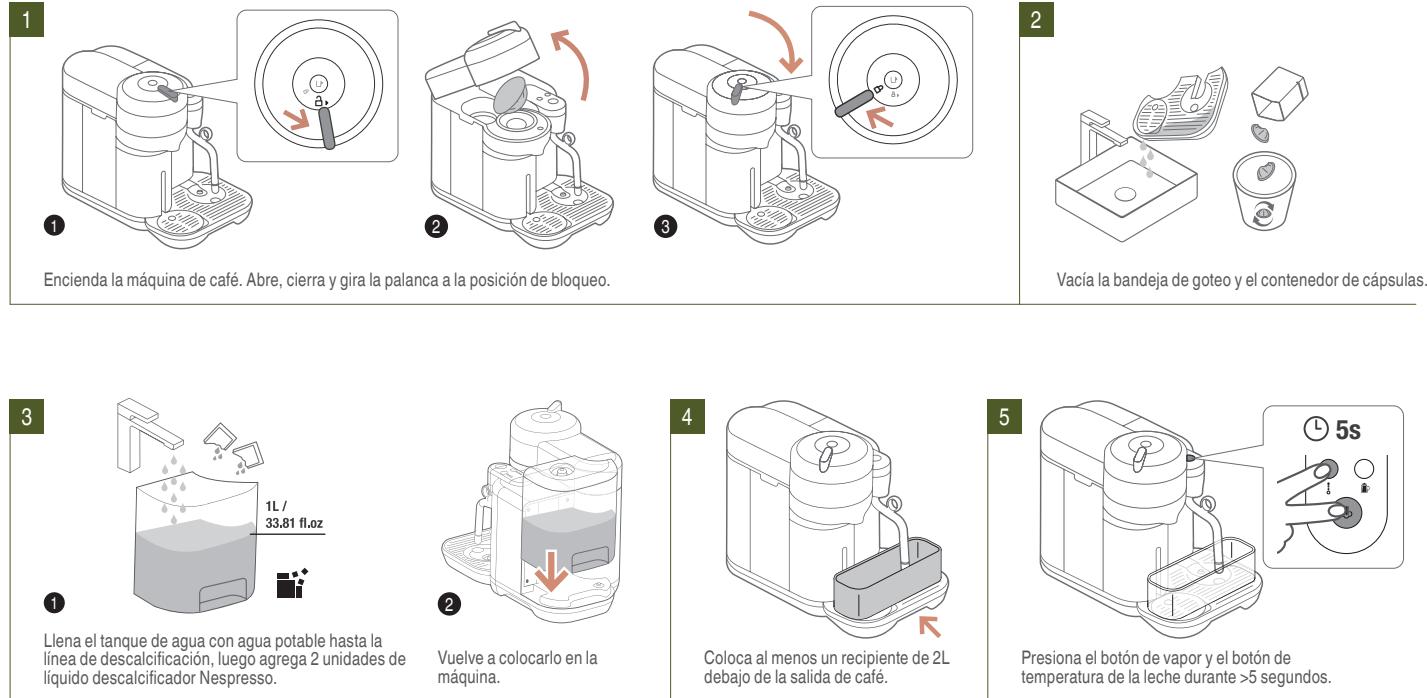
## DESCALCIFICACIÓN

NIVEL DE AJUSTE DE DUREZA DEL AGUA	DUREZA DEL AGUA °fH	DUREZA DEL AGUA °dH	DUREZA DEL AGUA CaCO <sub>3</sub>
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	> 50 to 130mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380mg/l
5	> 38 to 40fH	> 21 to 23	> 380mg/l to 400mg/l

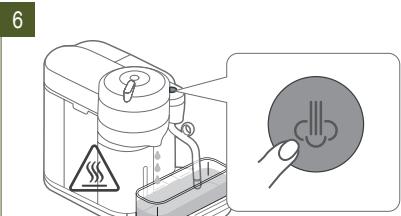
# DESCALCIFICACIÓN

**CONSEJO:** Antes de descalcificar, se recomienda limpiar la punta de la varilla de vapor. Consulta las instrucciones de la página anterior.

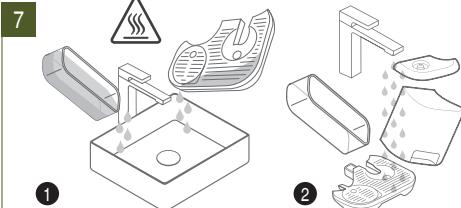
**NOTA:** El ciclo de descalcificación y enjuague se puede pausar en cualquier momento presionando el botón Vapor. Para reanudar, presiona el botón Vapor nuevamente.



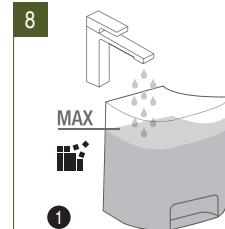
# DESCALCIFICACIÓN



Presiona el botón de vapor para comenzar el ciclo de descalcificación de vapor y café.



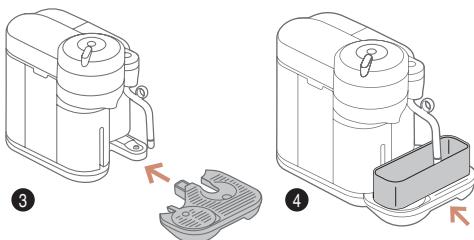
Una vez finalizado el ciclo de descalcificación de vapor y café, retira, vacía y eleva el depósito de agua, el recipiente y la bandeja de goteo.



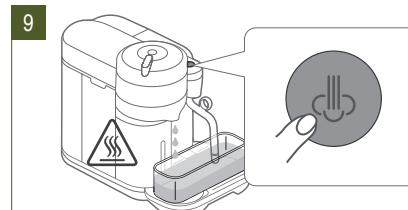
Vuelve a llenar el tanque de agua hasta la línea MAX con agua potable fresca.



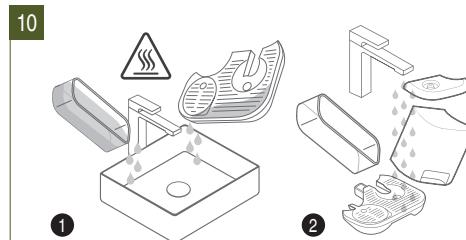
Vuelve a conectar a la máquina.



Vuelve a colocar la bandeja de goteo y el recipiente.



Presiona el botón Vapor para reanudar el ciclo de enjuague.



Una vez completado, retira, vacía y enjuaga el tanque de agua, el recipiente y la bandeja de goteo.

# RESTABLECER LA CONFIGURACIÓN DE FÁBRICA

ESTO RESTABLECERÁ TODOS LOS VOLUMENES REPROGRAMADOS, AJUSTES DE DUREZA DEL AGUA, TEMPERATURA DE LA LECHE Y AJUSTES DE TEXTURA DE LA LECHE.



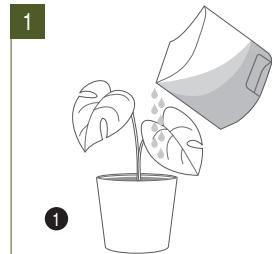
## ENCENDIDO Y APAGADO DEL BLUETOOTH® / WI-FI®



**i** De forma predeterminada, el Bluetooth® / Wi-Fi® está activado. El restablecimiento de fábrica también encenderá el Bluetooth® / Wi-Fi®.

## VACIADO DEL SISTEMA

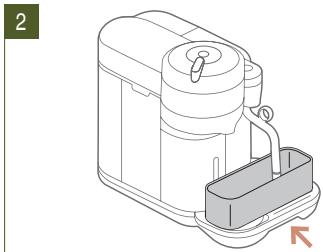
VACIAR EL SISTEMA ANTES DE UN PERÍODO DE NO UTILIZACIÓN, PARA PROTECCIÓN CONTRA HIELO O ANTES DE UNA REPARACIÓN.



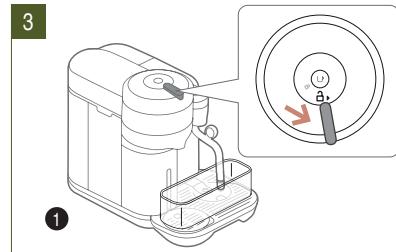
Vacia el depósito de agua.



Vuelve a colocarlo en la máquina.



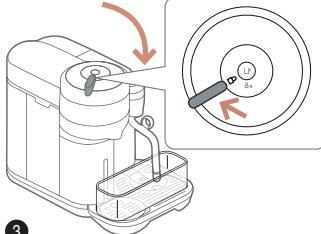
Coloca un recipiente debajo de la salida de café.



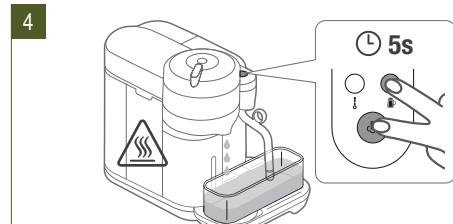
Enciende la máquina de café. Desbloquea el sistema de café.



Abrelo y expulsa la cápsula de café.



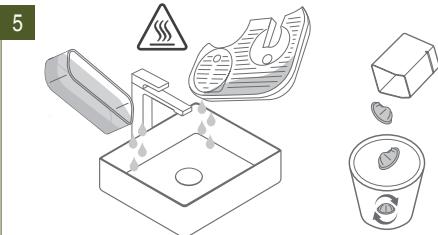
Luego cierra y bloquea el sistema de café.



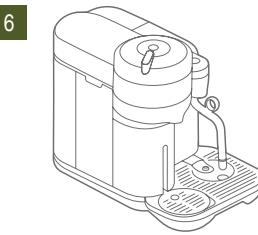
Mantén presionado el botón de vapor y el botón de textura de leche durante 5 segundos. La máquina se limpiará de líquido.

## VACIADO DEL SISTEMA

VACIAR EL SISTEMA ANTES DE UN PERÍODO DE NO UTILIZACIÓN, PARA PROTECCIÓN CONTRA HIELO O ANTES DE UNA REPARACIÓN.



Vacia el contenedor, la bandeja de goteo y el contenedor de cápsulas.



La máquina se apaga automáticamente cuando la máquina está completamente vacía.

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSSIBLES CAUSAS	FÁCIL SOLUCIÓN
No hay luz en los botones.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La máquina de café se ha apagado automáticamente.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Presiona el botón de café o vapor para encender la máquina.</li> <li>Comprueba la red, el enchufe, la tensión y el fusible.</li> </ul>
No hay café.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Comprueba que el depósito de agua esté lleno.</li> <li>Verifica que al introducir una cápsula nueva se inserta en la posición correcta, que el mango esté correctamente bloqueado y presiona el botón para comenzar.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descalcificar si es necesario.</li> <li>Abre el cabezal de la máquina y deja que la cápsula sea expulsada. Luego realiza una limpieza según la sección de limpieza.</li> </ul>
El café no está lo suficientemente caliente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Precalienta la taza con agua potable caliente del grifo.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descalcificar si es necesario.</li> </ul>
La máquina no se enciende y la luz del Botón Café permanece encendida.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Verifica que la palanca del café esté correctamente bloqueada.</li> <li>Si estás preparando café, verifica que se inserte una cápsula nueva en la posición correcta, que el mango esté correctamente bloqueado y presiona el botón para comenzar.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si estás limpiando, descalcificando o vaciando el sistema, verifica que no haya ninguna cápsula insertada. Después cierra, bloquea la máquina y presiona el botón para iniciar una de estas operaciones.</li> </ul>
La máquina de café se ha parado y el botón de café o vapor parpadea en color rojo continuamente.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Comprueba que el depósito de agua esté lleno.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llena el depósito de agua y pulsa el botón de café o vapor para reiniciar el proceso.</li> <li>Descalcificar si es necesario.</li> </ul>
La luz de café parpadea mientras la máquina está funcionando.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si el café fluye con normalidad, esto indica que la máquina funciona correctamente.</li> <li>Si solo fluye agua, la máquina está ejecutando una solicitud del usuario para limpiar, descalcificar o vaciar el sistema.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Si no tienes intención de limpiar, descalcificar o vaciar el sistema, presiona el botón para detener la máquina. Si la máquina todavía está parpadeando, sal del modo de descalcificación manteniendo presionado el botón durante al menos 7 segundos o consulta la siguiente sección. Si el problema persiste, llama a <b>Nespresso</b>.</li> </ul>

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

## PROBLEMA

## POSIBLES CAUSAS

## FÁCIL SOLUCIÓN

La luz de café parpadea y la máquina no está funcionando.

- Pasará algún tiempo antes de que salga el flujo de café (debido a la lectura del código de barras y al prehumedecimiento del café).
- Verifica que se haya insertado una cápsula nueva en la posición correcta, que el mango esté correctamente bloqueado y presiona el botón para comenzar.
- Llena el tanque de agua y presiona el botón para comenzar.

- Pon la máquina en "modo apagado" presionando el botón de café durante 3 segundos y luego vuelve a presionarlo para encender la máquina. Ahora espera aproximadamente 20 minutos para permitir que la máquina se enfrie después de un uso prolongado.
- Si la máquina no se apaga, sal del modo de descalcificación presionando el botón durante al menos 7 segundos.

La máquina no está funcionando y la luz del botón de café muestra continuamente 2 parpadeos en rojo y 1 pausa.

- Durante la preparación regular de Café / Espresso:
  - 1) Desbloquea el mango y abre el cabezal de la máquina para comprobar que se inserta una cápsula nueva y sin daños en la posición correcta.
  - 2) Verifica que la manija esté en la posición "bloqueada".
  - 3) Verifica que el tanque de agua esté lleno.
- Durante la descalcificación, vaciado y limpieza:
  - 1) Comprueba que se expulsa la cápsula.
  - 2) Verifica que la manija esté en la posición "bloqueada".
- Durante el Volumen de Programación:
  - 1) Comprueba si se ha insertado bien una cápsula.
  - 2) Consulta el capítulo correspondiente.

- Si el problema persiste:
  1. Desbloquea el mango y abre la cabeza de la máquina.
  2. Reemplaza la cápsula (si es necesario).
  3. Desconecta el cable de alimentación del tomacorriente y enchufa la máquina.
  4. Vuelve al inicio después de 10 segundos.
  5. Cierra la cabeza y presiona el botón para encender. Presiona nuevamente para comenzar a preparar el café. Si el problema persiste, llama a **Nespresso**.

Fuga o flujo del café inusual.

- Comprueba que el depósito de agua esté bien colocado.

La máquina entra en modo espera.

- Para ahorrar energía, la máquina se apagará después de 2 minutos sin uso.

- Consulta la sección "Concepto de ahorro de energía".

Café molido en la taza.

- Realiza el procedimiento de limpieza 2 veces.

- Consulta la sección "Limpieza del sistema de café".

La luz del café está encendida, pero no hay luz en el lado de la leche.

- Error de comunicación de la máquina.

- Desenchufa la máquina, espera 10 segundos, enchufa la máquina, espera 10 segundos, presiona el botón de vapor.

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSSIBLES CAUSAS	FÁCIL SOLUCIÓN
El LED de alerta de descalcificación está parpadeando. El LED de alerta de descalcificación está encendido y Steam no funciona.	<ul style="list-style-type: none"> <li>La máquina requiere que se complete un ciclo de descalcificación para lograr un rendimiento óptimo.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Descalcifica la máquina de café.</li> </ul>
El ciclo de vapor de leche no se inicia.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Comprueba si el depósito de agua está colocado correctamente.</li> <li>Revisa la boquilla de vapor para ver si hay obstrucciones y asegúrate de que la varilla esté bajada.</li> <li>Verifica el proceso de elaboración del café: el vapor solo puede comenzar después de que se termine el café.</li> <li>Verifica que se muestra la alerta de descalcificación y requiere una descalcificación.</li> <li>Verifica que el LED de limpieza se muestre y requiera una limpieza de la varilla de vapor.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llena el tanque de agua.</li> <li>Completa un ciclo de limpieza de la varilla de vapor.</li> <li>Completa un ciclo de descalcificación.</li> </ul>
La calidad de la espuma no está a la altura de lo esperado.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Para obtener una espuma de leche óptima, utiliza leche semidesnatada UHT o pasteurizada a temperatura de refrigeración (alrededor de 4-6°C).</li> <li>Comprueba el ajuste de espuma de leche.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Utiliza la jarra de leche suministrada y sigue los niveles marcados.</li> <li>Limpia la jarra de leche y la varilla de vapor después de cada uso.</li> <li>Limpia la varilla de vapor.</li> <li>Asegúrate de que la jarra de leche esté colocada correctamente en el hueco de la jarra de leche.</li> </ul>
El vapor es muy húmedo.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Usa agua fría y potable. No utilices agua filtrada, desmineralizada o destilada.</li> </ul>
La leche se desborda.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Llena la jarra con el volumen de leche adecuado.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Para detener el desbordamiento, reduce el volumen inicial de leche y/o reduce el nivel de espuma. Esto varía según el tipo de leche.</li> </ul>

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

## PROBLEMA

## POSIBLES CAUSAS

## FÁCIL SOLUCIÓN

La temperatura de la leche es demasiado alta.

- Utiliza la jarra de leche proporcionada.
- Verifica que la jarra de leche esté colocada correctamente, en el hueco y en el sensor de temperatura de la jarra de leche.
- Verifica que el sensor de temperatura en la bandeja de goteo esté limpio.

- Disminuye el ajuste de temperatura de la leche.

La temperatura de la leche no está lo suficientemente caliente.

- Precalienta la taza.
- Utiliza la jarra de leche suministrada.
- Verifica que la jarra de leche esté colocada en el hueco y en el sensor de temperatura de la jarra de leche."

- Aumenta el ajuste de temperatura de la leche.
- Revisa la boquilla de vapor para ver si hay obstrucciones."

El LED de alerta "Limpiar varilla de vapor" está encendido.

- La varilla de vapor requiere una limpieza completa para lograr un rendimiento óptimo de espumado de leche.

- Sigue los pasos para limpiar la varilla de vapor.

# RESUMEN DE PARPADEO / ERRORES

## INDICACIÓN



Apagado

Modo de calentamiento (café)

Modo "preparado"

Modo de preparación

Modo de elaboración de recetas

Modo vapor

Pre-elaboración

Preparación previa según receta

\* NOTA: La configuración de leche del último usuario puede variar.

# RESUMEN DE PARPADEO / ERRORES

## INDICACIÓN



Modo de espera para la limpieza automática con vapor



Modo de purga automática de vapor



Modo de espera



Error de comunicación de leche



Error de café



Sobrecalentamiento de café



Sobrecalentamiento de la leche



Error de usuario



\* NOTA: La configuración de leche del último usuario puede variar.

# RESUMEN DE PARPADEO / ERRORES

## INDICACIÓN



Depósito de agua vacío - al hacer el café



Depósito de leche vacío - al hacer espuma de leche

Advertencia de descalcificación



Bloqueo de descalcificación



Varilla de vapor bloqueada



Ciclo de limpieza necesario



\* NOTA: La configuración de leche del último usuario puede variar.

## CONCEPTO DE AHORRO DE ENERGÍA

La máquina se puede “apagar” en cualquier momento (cuando no esté en funcionamiento) quitando el enchufe de la toma de corriente.

Modo de “apagado” automático: la máquina se apagará automáticamente después de 2 minutos sin uso.

**NOTA:** En casos especiales, la máquina puede tardar hasta 5 minutos en apagarse automáticamente.

## CONTACTO CON NESPRESSO

Si necesitas información adicional, en caso de problemas o simplemente buscar asesoramiento, llama a **Nespresso**.

Los datos de contacto de tu Nespresso más cercano se pueden encontrar en el material de bienvenida en la caja de tu máquina o en [nespresso.com](http://nespresso.com)

## ELIMINACIÓN Y PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

Tu electrodoméstico contiene materiales valiosos que se pueden recuperar o reciclar.

La separación de los materiales de desecho restantes en diferentes tipos facilita el reciclaje de materias primas valiosas.

Deja el aparato en un punto de recogida. Puedes obtener información sobre la eliminación de las autoridades locales.

# NOTA



# *Vertuo Creatista*

SVE850

---

PL Instrukcja

**Sage®**

**NESPRESSO®**

# SPIS TREŚCI

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA	<b>2</b>	PRZYGOTOWANIE KAWY Z MLEKIEM	<b>10</b>	WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE BLUETOOTH® / WI-FI®	<b>21</b>
SPECYFIKACJA	<b>2</b>	PROPOZYCJE PRZEPISÓW	<b>13</b>	OPRÓZNIANIE SYTEMU	<b>22</b>
INFORMACJE OGÓLNE	<b>3</b>	PRZEPISY NA KAWĘ Z MLEKIEM	<b>14</b>	ROZWIAZYWANIE PROBLEMÓW	<b>24</b>
PODŁĄCZENIE	<b>4</b>	CODZIENNE CZYSZCZENIE	<b>15</b>	MIGAJĄCY PRZYCISK PODSUMOWANIA / BŁĘDÓW	<b>28</b>
KONFIGURACJA URZĄDZENIA	<b>5</b>	CZYSZCZENIE SYSTEMU KAWY	<b>15</b>	OSZCZĘDZANIE ENERGII	<b>31</b>
USTAWIENIE TWARDOŚCI WODY	<b>6</b>	CZYSZCZENIE KOŃCÓWKI DYSZY PARY	<b>17</b>	KONTAKT Z NESPRESSO	<b>31</b>
PIERWSZE UŻYCIE / CYKL PŁUKANIA	<b>7</b>	ODKAMIENIANIE	<b>18</b>	UTYLIZACJA I OCHRONA ŚRODOWISKA	<b>31</b>
PRZYGOTOWANIE KAWY	<b>8</b>	PRZYWRÓCENIE DO USTAWIEŃ FABRYCZNYCH	<b>21</b>		

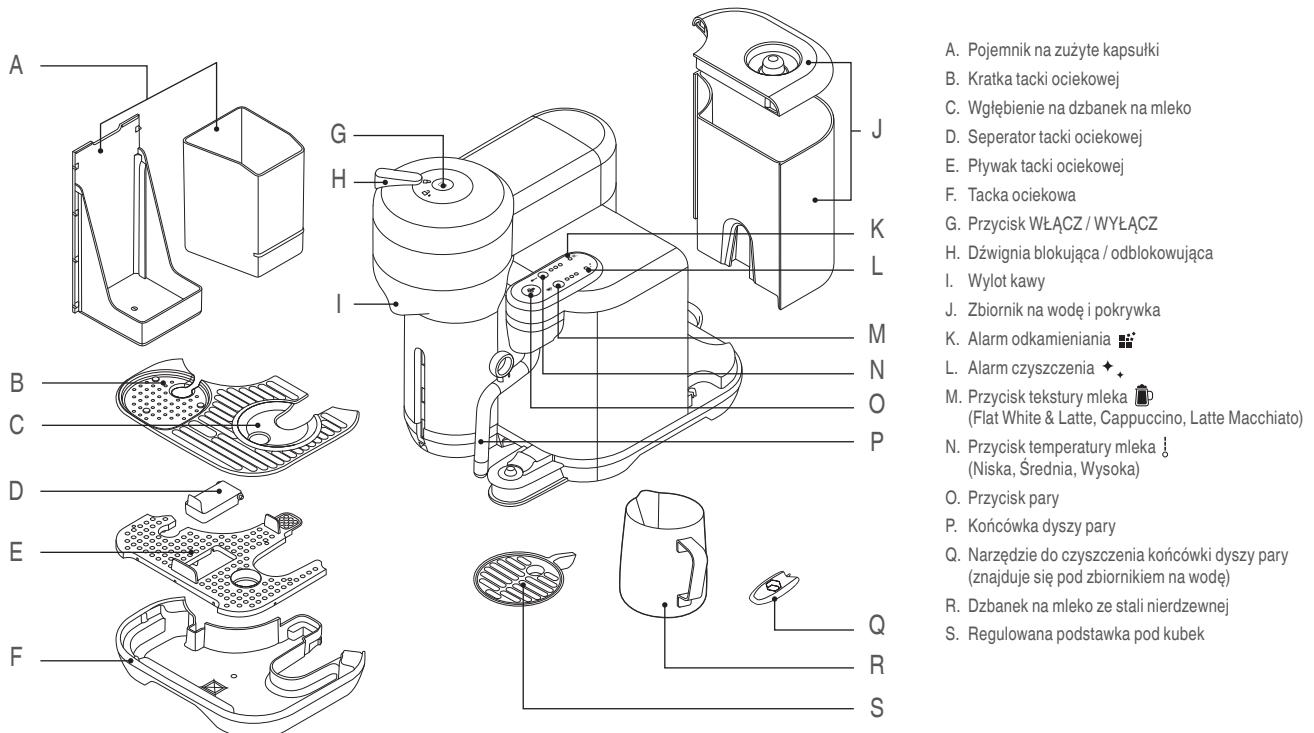
## ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- Ekspres do kawy Vertuo Creatista
- Opakowanie kapsułek Nespresso do systemu Vertuo
- Dzbanek na mleko
- Broszura powitalna
- Przewodnik szybkiego uruchomienia
- Książeczka bezpieczeństwa
- Książeczka gwarancyjna
- Pasek testowy twardości wody

## SPECYFIKACJA

~	220 - 240 V	50-60 Hz	1300-1500W
Częstotliwość	2.402 - 2.480 GHz		Maksymalna moc 4dBm
Tryb gotowości	0.454W (230V/50Hz, EN 50564: 2011)		
	23 cm / 9.05 in		
	33 cm / 12.9 in		
	42 cm / 16.5 in		
	8.7 kg / 19.2 lbs		
	2 L / 67.6 fl.oz		

# INFORMACJE OGÓLNE



# ŁĄCZNOŚĆ

## POBIERZ APLIKACJĘ



\* App Store jest znakiem towarowym Apple Inc., zarejestrowanym w Stanach Zjednoczonych i w innych krajach.

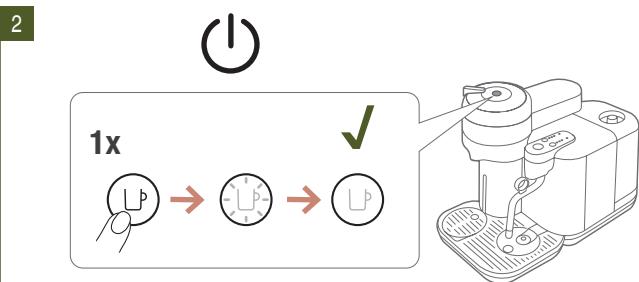
\*\* Google Play i logo Google Play są znakami towarowymi Google LLC.



Uruchom aplikację Nespresso. Wybierz ikonę urządzenia. Postępuj zgodnie z instrukcjami umieszczonymi w aplikacji.

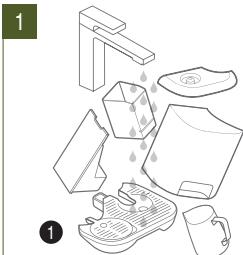
## Korzyści wynikające z podłączenia ekspresu:

- **Smart Coffe:** Twój ekspres Nespresso będzie miał zawsze najnowsze aktualizacje.
- **Porady ekspertów:** Otrzymuj wskazówki w czasie rzeczywistym dzięki funkcjom krok po kroku, takim jak odkamienianie, płużkanie i czyszczenie ekspresu.
- **Opieka nad urządzeniem:** Uzyskaj wsparcie i porady dotyczące dbania o ekspres za pośrednictwem swojego smartfona.

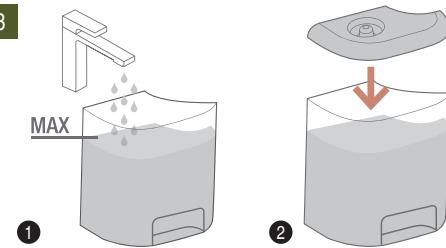
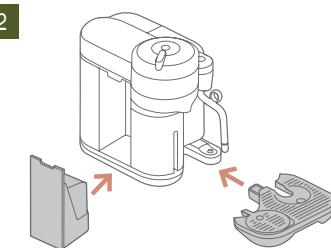


Domyślnie Bluetooth® / Wi-Fi® jest włączony. Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje również włączenie Bluetooth® / Wi-Fi®.

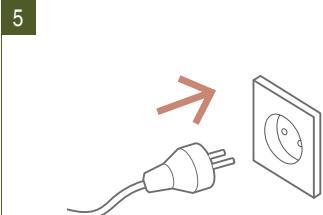
# USTAWIENIE URZĄDZENIA



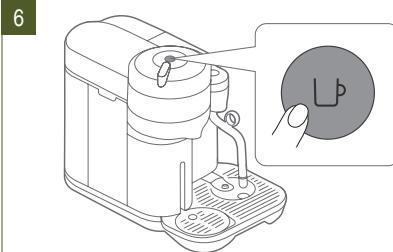
Oplucz i wysusz wszystkie zdejmowane części.



Umiśń zbiornik na wodę w miejscu do tego przeznaczonym.



Podłącz przewód zasilający i włacz urządzenie.

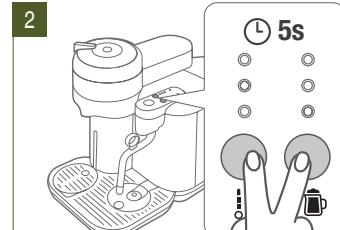


Naciśnij przycisk by przygotować kawę.

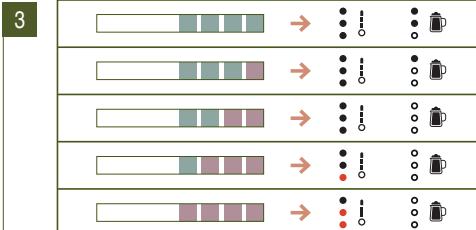
# USTAWIANIE TWARDOŚCI WODY



Zanurz pasek twardeści wody na krótko (1 sekundą) w pojemniku z wodą pitną. Usuń nadmiar wody i porównaj wyniki po 1 minucie.

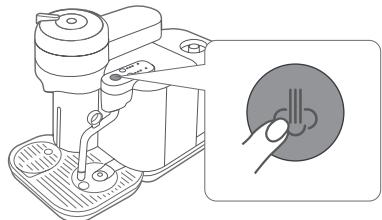


Naciśnij i przytrzymaj przyciski Temperatura mleka i Tekstura Mleka przez 5 sekund.



Ustaw twardeść zgodnie z wynikiem paska testowego. Użyj przycisków Tekstura Mleka i Temperatura mleka, aby zmienić poziom.

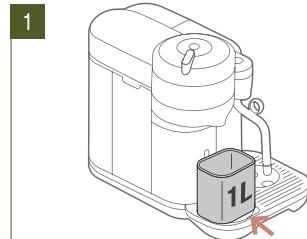
4



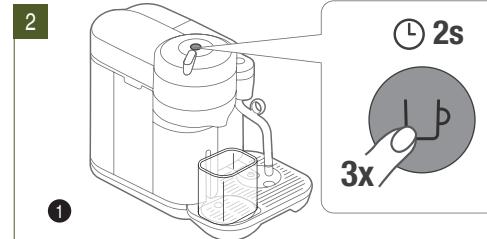
Naciśnij przycisk pary, aby zapisać i wyjść.

# PIERWSZE UŻYCIE / CYKL PŁUKANIA

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Upewnij się, że podczas procesu płukania do urządzenia nie jest włożona żadna kapsułka.



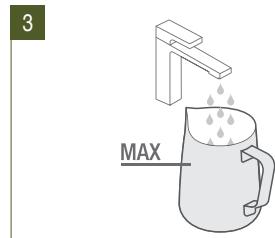
Umieśń pojemnik o pojemności 1 L na górze tacy ociekowej.



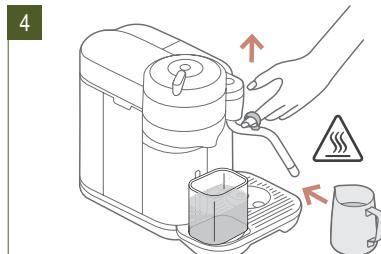
Naciśnij przycisk kawy trzy razy w ciągu 2 sekund.



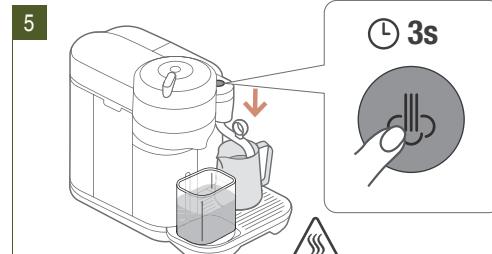
Proces ten potrwa do 7 minut, ale można go zatrzymać w dowolnym momencie, naciśkając przycisk kawy.



Napełnij dzbanek na mleko świeżą wodą pitną do linii MAX.



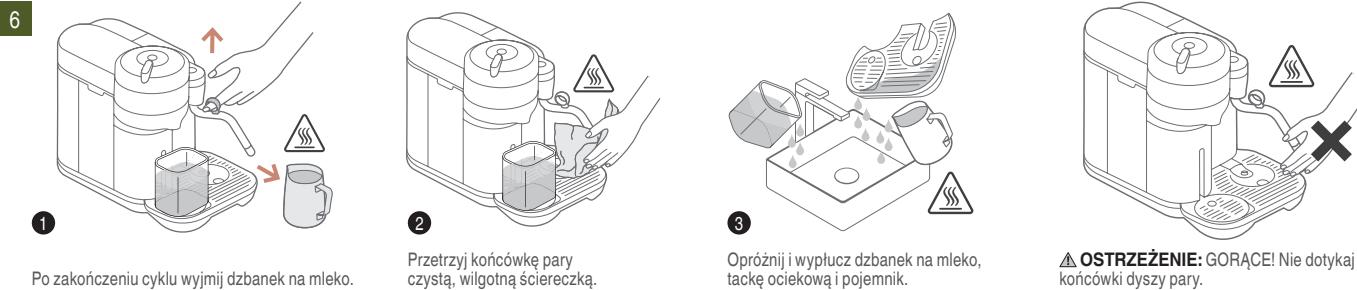
Podnieś końcówkę dyszy pary i włożyć do dzbanka na mleko.



Naciśnij i przytrzymaj przycisk pary przez 3 sekundy.

## PIERWSZE UŻYCIE / CYKL PŁUKANIA

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Upewnij się, że podczas procesu płukania do urządzenia nie jest włożona żadna kapsułka.



**⚠ UWAGA:** Nie wkładaj do zmywarki żadnych części poza końcówką dyszy pary.

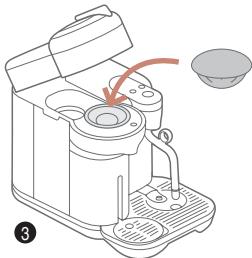
## PRZYGOTOWANIE KAWY



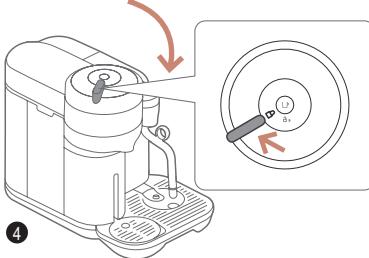
# PRZYGOTOWANIE KAWY



Otwórz je.



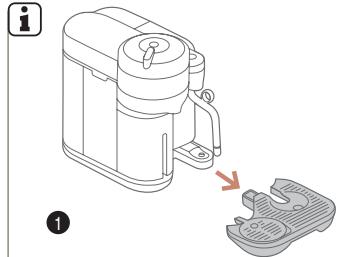
Umieść kapsulkę w środku urządzenia.



Zamknij i zablokuj.



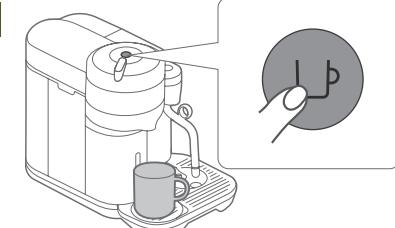
Umieść podstawkę pod kubek na odpowiedniej wysokości.



Gdy używasz karafki zdemontuj podstawkę pod kubek i tacę ociekową.



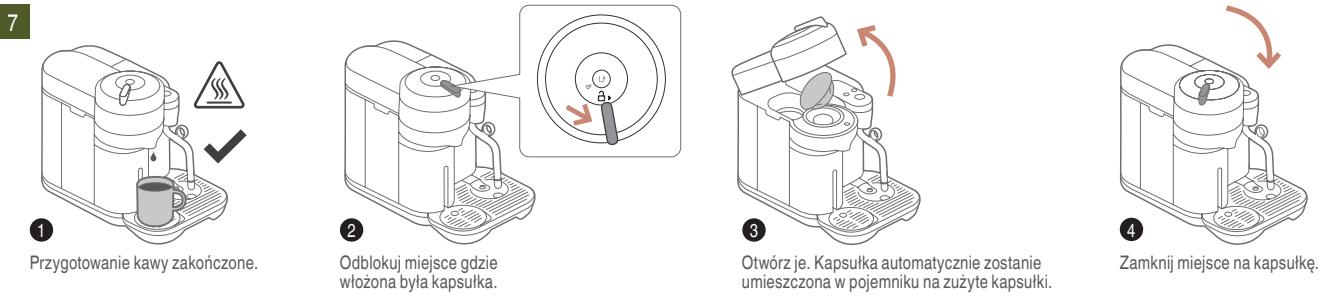
Umieść kubek o odpowiedniej pojemności pod wylotem kawy.



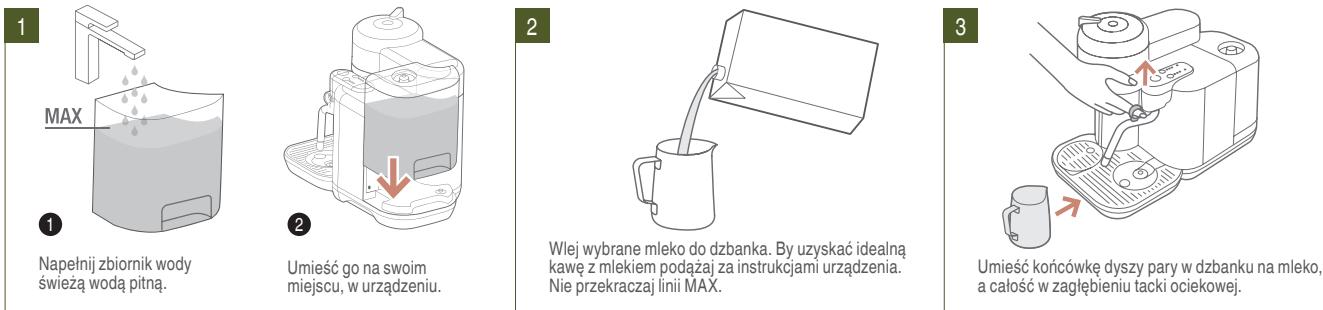
Wciśnij przycisk przygotowywania kawy. Aby zatrzymać wypływ kawy wcześniej, wciśnij przycisk ponownie.

**⚠ UWAGA:** Może wystąpić ryzyko poparzenia z powodu nalewania się gorącej kawy.

## PRZYGOTOWANIE KAWY



## PRZYGOTOWANIE KAWY Z MLEKIEM

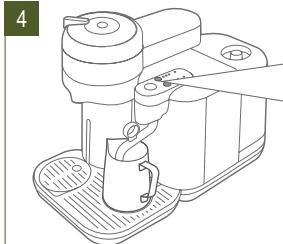


**UWAGA:** Aby uzyskać idealną mleczną piankę, zalecamy użycie półtłustego pasteryzowanego, chłodnego mleka z lodówką.

**UWAGA:** Do przygotowania napojów możesz użyć mleka sojowego, migdałowego lub owsianego. Dostosuj ustawienia mleka do swoich preferencji.

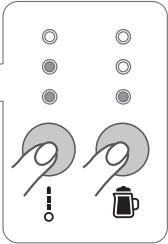
**OSTRZEŻENIE:** Napoje roślinne zawierają alergeny (np.: soja, migdały, gluten) i powinny być ostrożnie używane przez osoby cierpiące na alergię pokarmową.

# PRZYGOTOWANIE KAWY Z MLEKIEM



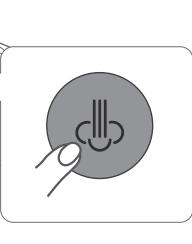
4

Wybierz poziom temperatury i spieniania mleka.



5

Wciśnij przycisk pary by rozpoczęć spienianie mleka.



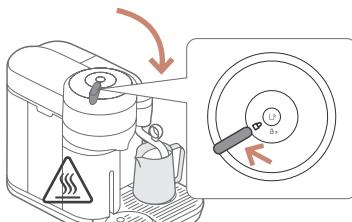
6

Odblokuj i otwórz miejsce gdzie umieszcza się kapsułkę.



7

1 Umieść kapsulkę w środku.



2 Zamknij i zablokuj.



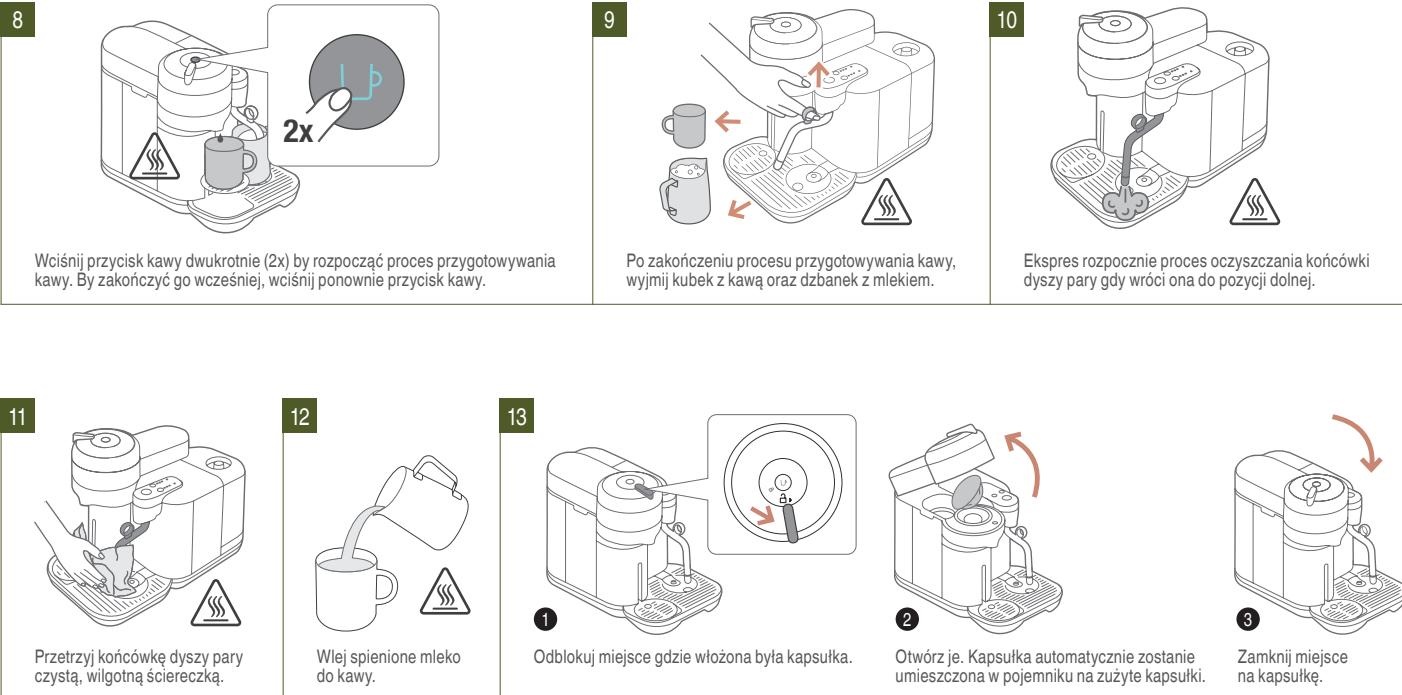
3 Umieść podstawkę pod kubek na odpowiedniej wysokości.



4 Umieść kubek o odpowiedniej pojemności pod wylotem kawy.

**⚠ UWAGA:** Może wystąpić ryzyko poparzenia z powodu nalewania się gorącej kawy.

# PRZYGOTOWANIE KAWY Z MLEKIEM



**UWAGA:** Podczas przygotowywania latte macchiato, wlej spienione mleko do szklanki, następnie ustaw ją pod wylotem kawy i nacisnij przycisk kawy dwa razy (2x), aby rozpocząć proces przygotowywania.

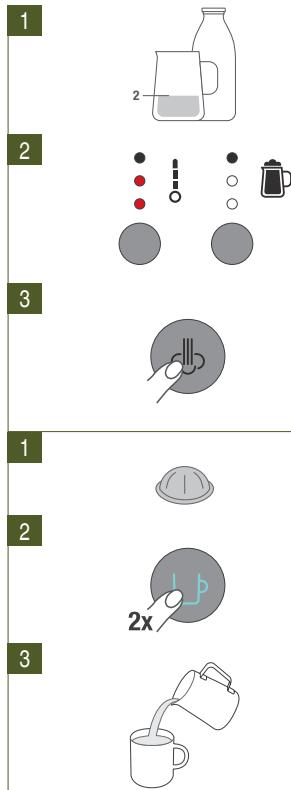
# PROPOZYCJE PRZEPISÓW

	CAPPUCCINO + FLAT WHITE	LATTE MACCHIATO	CAFÉ LATTE
S   25 ml / 0.8 fl oz *	 Min.	 Poziom 1	 Poziom 1
M   40 ml / 1.3 fl oz *	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 2
L   80 ml / 2.7 fl oz *	Poziom 2	Max.	Max.

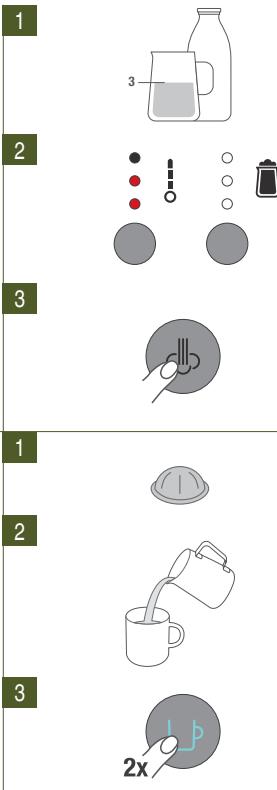
 **UWAGA:** W przypadku kapsułek Barista Creations należy zapoznać się z informacjami na opakowaniu z kawą.

# PRZEPISY NA KAWĘ Z MLEKIEM

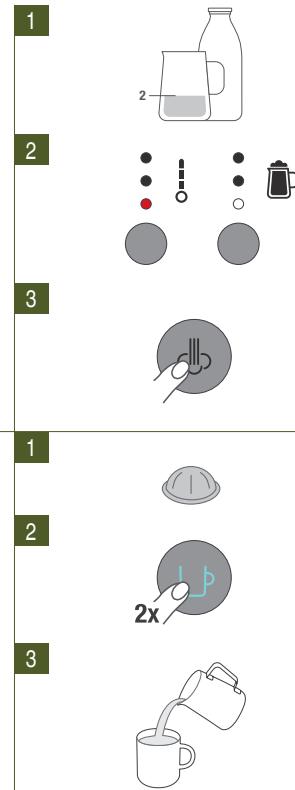
CAPPUCCINO



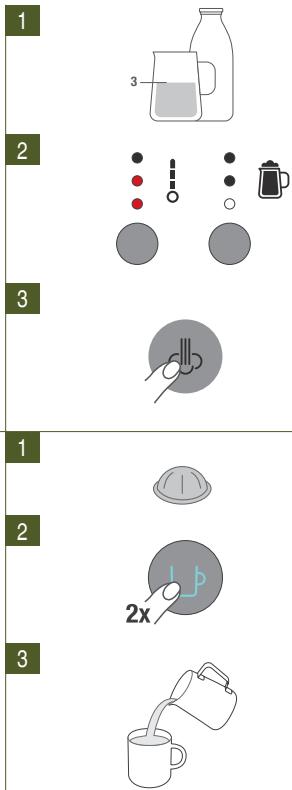
LATTE MACCHIATO



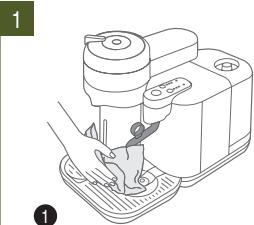
FLAT WHITE



LATTE / CAFÉ LATTE



## CODZIENNE CZYSZCZENIE



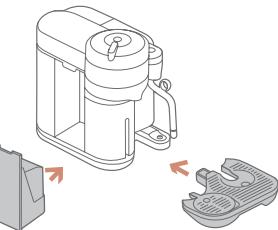
Przetrzyj uchwyty dyszy pary czystą, wilgotną ściereczką po każdym użyciu.



Umyj i oplucz dzbanek na mleko, taczkę ociekową, podstawkę na kubek i pojemnik na kapsułki oraz zbiornik na wodę.



Wytrzyj do sucha wszystkie części.



Zamontuj je na swoich miejscach w urządzeniu.

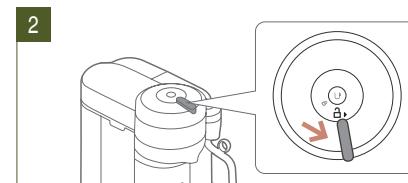
## CZYSZCZENIE SYSTEMU KAWY



Napełnij zbiornik na wodę świeżą wodą pitną.



Umieść go na swoim miejscu w urządzeniu.

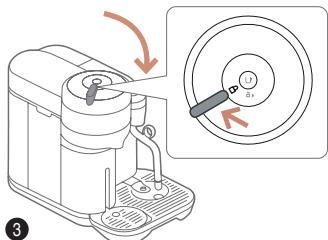


Odblokuj miejsce gdzie umieszcza się kapsułkę.



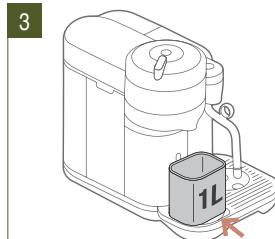
Otwórz je i usuń kapsułkę ze środka.

## CZYSZCZENIE SYSTEMU KAWY



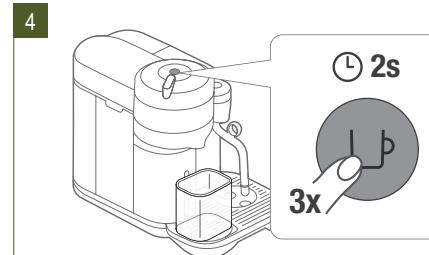
3

Zamknij i zablokuj miejsce na kapsułkę.



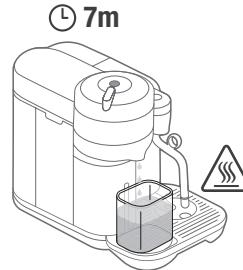
3

Umieść pod wylotem kawy pojemnik o pojemności min. 1 L.

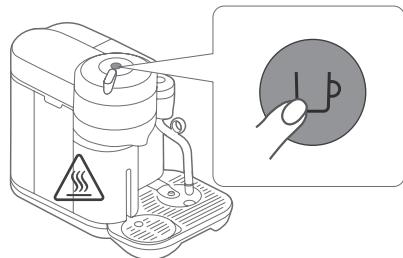


4

WŁĄCZ ekspres do kawy. Naciśnij przycisk kawy trzykrotnie (3x) (w ciągu 2 sekund).

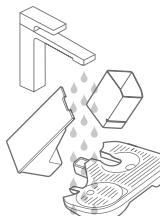


7m



5

**UWAGA:** Cykl czyszczenia można przerwać, naciskając przycisk kawy.



1

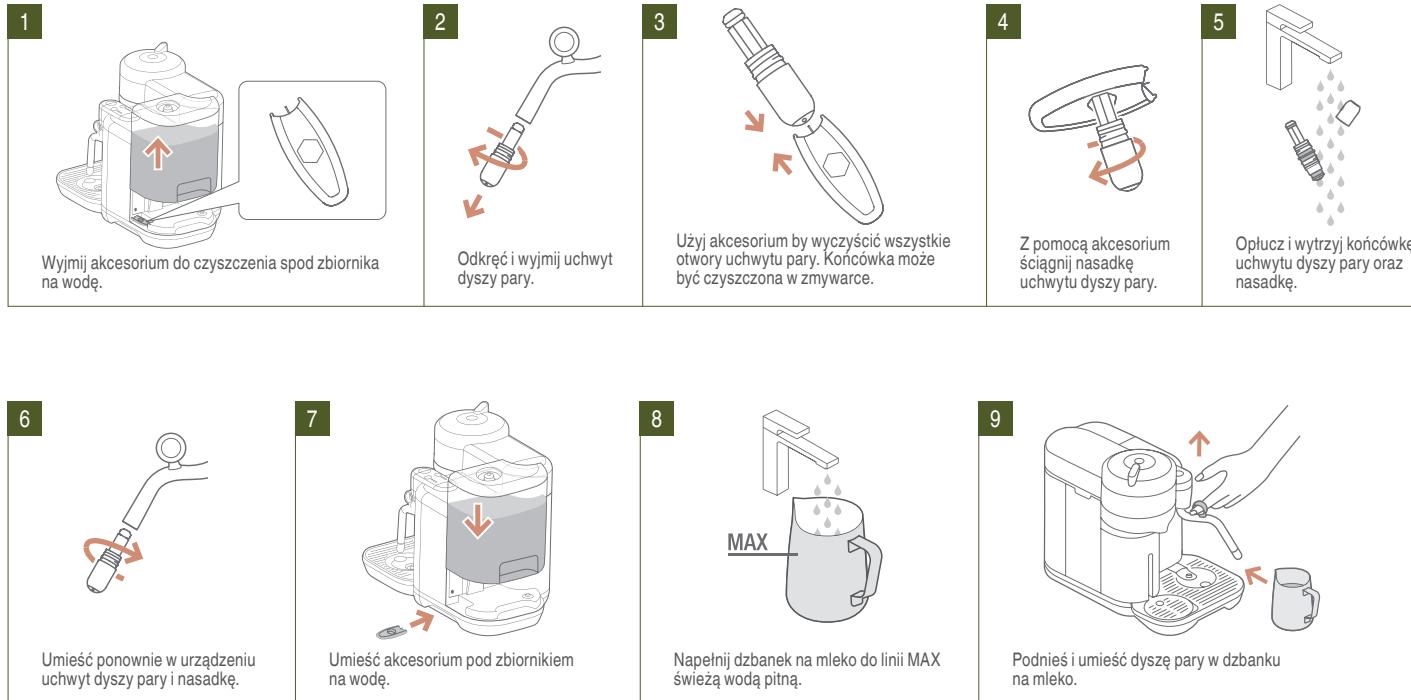
Po zakończeniu procesu umyj taczkę ociekową i pojemnik na kapsułki w ciepłej wodzie z łagodnym detergentem.



2

Oczyszczyć czystą, wilgotną ściereczką.

# CZYSZCZENIE UCHWYTU DYSZY PARY



## CZYSZCZENIE UCHWYTU DYSZY PARY



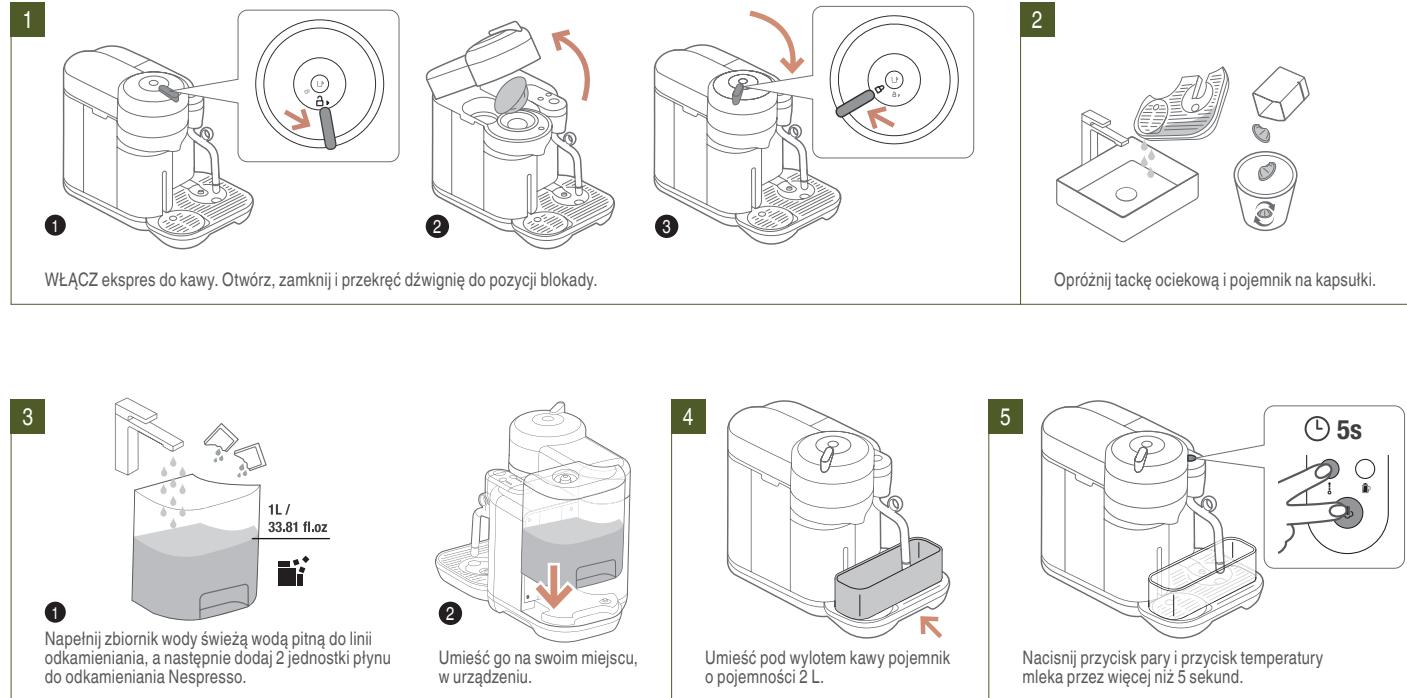
## ODKAMIENIANIE

POZIOM USTAWIENIA TWARDOŚCI WODY	TWARDOŚĆ WODY °fH	TWARDOŚĆ WODY °dH	TWARDOŚĆ WODY CaCO <sub>3</sub>
1	0 to 5	0 to 3	0 to 50mg/l
2	> 5 to 13	> 3 to 7	>50 to 130mg/l
3	> 13 to 25	> 7 to 14	> 130 to 250mg/l
4	> 25 to 38	> 14 to 21	> 250 to 380mg/l
5	> 38 to 40fH	> 21 to 23	> 380mg/l to 400mg/l

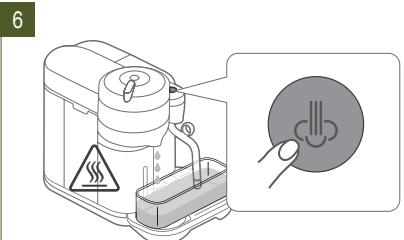
# ODKAMIENTANIE

**WSKAZÓWKA:** Przed odkamienianiem zaleca się wyczyszczenie końcówki uchwytu dzyszy pary. Należy zapoznać się z instrukcją na poprzedniej stronie.

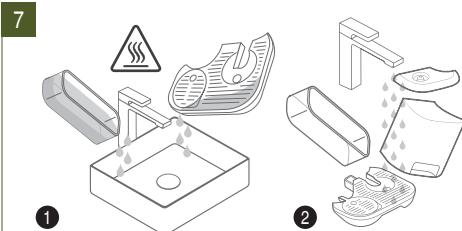
**UWAGA:** Cykl odkamieniania i płukania można w każdej chwili wstrzymać, naciskając przycisk pary. Aby wznowić, należy ponownie nacisnąć przycisk pary.



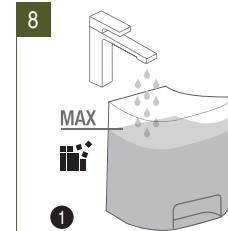
# ODKAMIENIANIE



Naciśnij przycisk pary, aby rozpoczęć cykl.



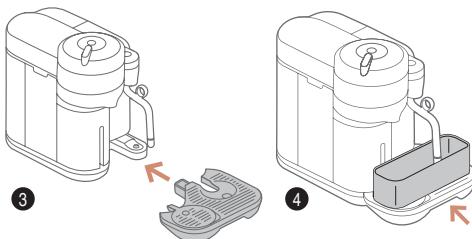
Po zakończeniu cyklu usuwania kamienia wyjmij i opróżnij zbiornik wody, pojemnik na kapsułki i taczkę ociekową.



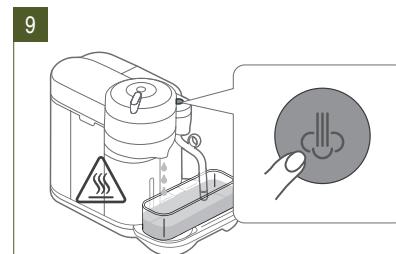
Ponownie napełnij zbiornik wody do linii MAX świeżą wodą pitną.



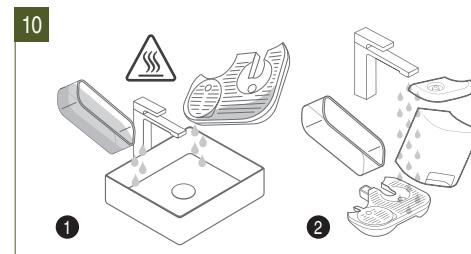
Umieść go na swoim miejscu, w urządzeniu.



Załóż z powrotem taczkę ociekową i pojemnik.



Naciśnij przycisk pary by ponownie rozpocząć cykl.

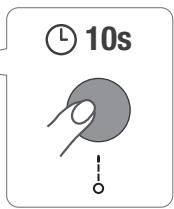


Po zakończeniu wyjmij, opróżnij i wyplucz zbiornik na wodę, pojemnik na kapsułki i taczkę ociekową.

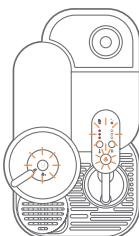
# PRZYWRACANIE DO USTAWIEŃ FABRYCZNYCH

SPOWODUJE TO ZRESETOWANIE WSZYSTKICH ZAPROGRAMOWANYCH OBJĘTOŚCI, USTAWIENIA TWARDOŚCI WODY, TEMPERATURY MLEKA I USTAWIEŃ TEKSTURY MLEKA.

1



WŁĄCZ ekspres do kawy. Naciśnij i przytrzymaj przycisk temperatury mleka przez 10 sekund.



5x

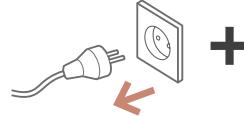
Wszystkie kontrolki migają 5 razy, wskazując, że urządzenie zostało zresetowane.

## WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE BLUETOOTH® / WI-FI®

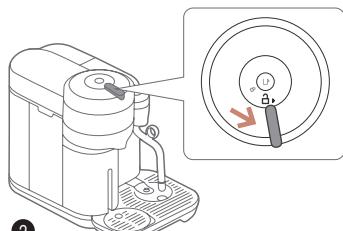
1



2



Odłącz urządzenie od zasilania i odczekaj co najmniej 10 sekund.



Ustaw uchwyt w pozycji odblokowanej i otwórz głowicę urządzenia.

3



2s



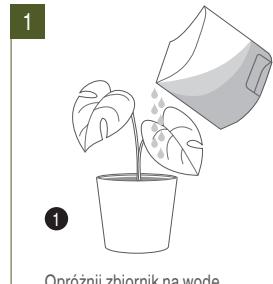
Naciśnij i przytrzymaj przycisk kawy, jednocześnie podłączając urządzenie do prądu.



Domyślnie Bluetooth® / Wi-Fi® jest włączony. Przywrócenie ustawień fabrycznych spowoduje również włączenie Bluetooth® / Wi-Fi®.

# OPRÓŻNIANIE SYSTEMU

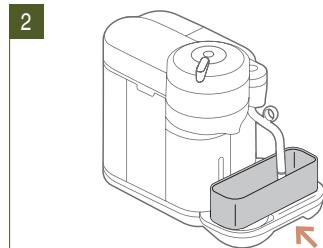
OPRÓŻNIJ SYSTEM PRZED OKRESEM NIEUŻYWANIA, W CELU OCHRONY PRZED MROZEM LUB PRZED NAPRAWĄ.



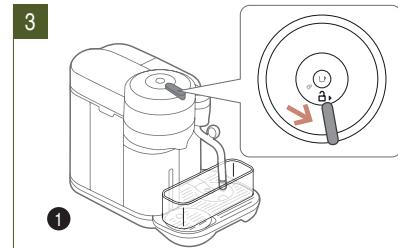
Opróżnij zbiornik na wodę.



Umieść go na swoim miejscu, w urządzeniu.



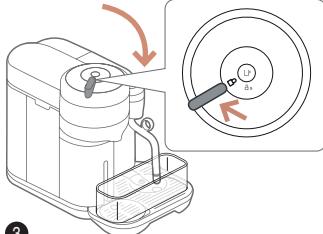
Umieść pojemnik pod wylotem kawy.



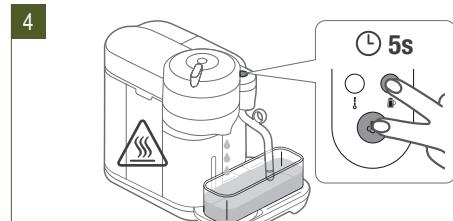
WŁĄCZ ekspres do kawy. Odblokuj miejsce gdzie umieszcza się kapsulkę.



Otwórz je i usuń kapsulkę ze środka.



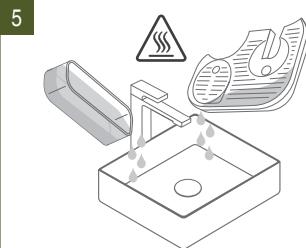
Następnie zamknij i zablokuj urządzenie.



Naciśnij i przytrzymaj przyciski pary i tekstury mleka przez 5 sekund.  
Urządzenie zostanie oczyszczone.

# OPRÓŻNIANIE SYSTEMU

OPRÓŻNIJ SYSTEM PRZED OKRESEM NIEUŻYWANIA, W CELU OCHRONY PRZED MROZEM LUB PRZED NAPRAWĄ.



5

Opróżnij pojemnik, tackę ociekową i pojemnik na kapsułki.



6

Urządzenie wyłączy się automatycznie, gdy maszyna będzie całkowicie pusta.

# ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

## PROBLEM

## MOŻLIWE PRZYCZYNY

## ROZWIĄZANIA

Brak podświetlenia przycisków.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Urządzenie wyłączyło się automatycznie.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Wciśnij przycisk kawy lub pary by uruchomić urządzenie.</li> <li>Sprawdź sieć, wtyczkę, napięcie i bezpieczniki.</li> </ul>
Brak kawy.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sprawdź czy pojemnik na wodę jest uzupełniony wodą.</li> <li>Sprawdź czy kapsułka z kawą jest umieszczona we właściwej pozycji, czy urządzenie jest prawidłowo zamknięte i naciśnij przycisk żeby rozpocząć.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odkamień urządzenie jeżeli jest to konieczne.</li> <li>Otwórz głowicę urządzenia i wyrzuć kapsułkę do pojemnika. Następnie wykonaj czyszczenie zgodnie z instrukcją.</li> </ul>
Kawa nie jest wystarczająco ciepła.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Przed wykonaniem kawy podgrzej kubek z gorącą wodą pitną.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Odkamień urządzenie jeżeli jest to konieczne.</li> </ul>
Urządzenie nie robi kawy, pomimo, że dioda świeci się światłem ciągłym.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sprawdź czy urządzenie jest poprawnie zamknięte.</li> <li>Przy parzeniu kawy należy sprawdzić czy kapsułka jest umieszczona we właściwej pozycji, czy urządzenie jest prawidłowo zamknięte i wciśnąć przycisk by rozpocząć proces.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>W przypadku czyszczenia, odkamieniania lub opróżniania systemu należy sprawdzić, czy nie włożono kapsułki, a następnie zamknąć, zablokować urządzenie i nacisnąć przycisk, aby rozpocząć jedną z tych operacji.</li> </ul>
Urządzenie przestało robić kawę, a przycisk kawy lub pary migna na czerwono.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sprawdź czy pojemnik na wodę jest uzupełniony wodą.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Uzupełnij pojemnik na wodę i wciśnij przycisk kawy lub pary by ponownie rozpocząć proces.</li> <li>Odkamień urządzenie jeżeli jest to konieczne.</li> </ul>
Przycisk kawy migra podczas pracy urządzenia.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jeżeli kawa wypływa normalnie, to znaczy, że proces przebiega prawidłowo.</li> <li>Jeżeli z wyłotu wypływa tylko woda, to znaczy, że urządzenie przeprowadza czyszczenie, odkamienianie lub opróżnia system.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Jeżeli nie chcesz wykonywać czyszczenia, odkamieniania lub opróżniania systemu to naciśnij przycisk ponownie by zatrzymać ten proces. Jeżeli przycisk na urządzeniu nadal migra, przytrzymaj przycisk przez 7 sekund lub przejdź do następnej sekcji by zatrzymać tryb odkamieniania. Jeżeli problem nadal występuje, skontaktuj się z <b>Nespresso</b>.</li> </ul>

# ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

## PROBLEM

## MOŻLIWE PRZYCZYNY

## ROZWIĄZANIA

Przycisk kawy migą, a urządzenie nie przygotowuje kawy.

- Zanim pojawi się strumień kawy minie trochę czasu (ze względu na odczyt kodu kreskowego i wstępne zwilżanie kawy).
- Sprawdź, czy kapsułka jest włożona w prawidłowej pozycji, czy urządzenie jest zablokowane i naciśnij przycisk, aby rozpocząć proces.
- Napełnij zbiornik na wodę i naciśnij przycisk, aby rozpocząć proces.

Urządzenie nie pracuje, przycisk kawy świeci się dwa razy na czerwono, po tym następuje pauza.

- Podczas zwykłego przygotowywania kawy/Espresso:
  - 1) Odblokuj uchwyt i otwórz głowicę ekspresu, aby sprawdzić, czy kapsułka jest włożona we właściwej pozycji.
  - 2) Sprawdź, czy uchwyt znajduje się w pozycji "zablokowanej".
  - 3) Sprawdź, czy pojemnik na wodę jest napełniony.
- Podczas odkamieniania, opróżniania i czyszczenia:
  - 1) Sprawdź, czy kapsułka jest wyrzucona.
  - 2) Sprawdź, czy uchwyt jest w pozycji "zablokowanej".
- Podczas programowania nowej objętości kawy:
  - 1) Sprawdź, czy kapsułka została dobrze włożona.
  - 2) Zapoznaj się z odpowiednim rozdziałem dotyczącym programowania.

Wyciek lub nietypowy wypływ kawy.

- Sprawdź czy pojemnik na wodę jest w prawidłowej pozycji

Urządzenie przechodzi w stan czuwania.

- Aby oszczędzać energię, urządzenie wyłączy się po 2 minutach nieużywania.

- Przelacz urządzenie w "tryb wyłączenia", naciskając przycisk kawy przez 3 sekundy, a następnie naciśnij go ponownie, aby włączyć urządzenie.
- Teraz należy odczekać około 20 minut, aby urządzenie mogło ostygnąć po intensywnym użytkowaniu.
- Jeśli urządzenie nie wyłączy się, wówczas wyjdź z trybu odkamieniania, naciskając przycisk przez co najmniej 7 sekund.

- Jeśli problem nadal występuje:
  1. Odblokuj uchwyt i otwórz głowicę urządzenia.
  2. Wymień kapsulkę (jeśli to konieczne).
  3. Odłącz przewód zasilający od gniazdka i podłącz urządzenie z powrotem do gniazdka po 10 sekundach.
  4. Zamknij głowicę i naciśnij przycisk, aby włączyć urządzenie. Naciśnij ponownie przycisk, aby rozpocząć parzenie. Jeśli problem nadal występuje, skontaktuj się z **Nespresso**.

W filiżance z kawą są fusy.

- Wykonaj dwukrotnie procedurę czyszczenia.

- Sprawdź rozdział oszczędzanie energii.

- Sprawdź rozdział czyszczenie.

Przycisk kawy świeci się, ale nie świeci się przycisk mleka.

- Błąd w komunikacji z urządzeniem.

- Odłącz urządzenie, poczekaj 10 sekund, włącz ponownie urządzenie, poczekaj 10 sekund i wcisnij przycisk pary.

# ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

## PROBLEM

## MOŻLIWE PRZYCZYNY

## ROZWIĄZANIA

Dioda LED odkamieniania migła.

- Urządzenie wymaga wykonania cyklu odkamieniania w celu uzyskania optymalnej wydajności.

- Odkamień urządzenie.

Dioda odkamieniania świeci się, a para nie działa.

Proces spieniania mleka nie rozpoczyna się.

- Sprawdź, czy zbiornik wody jest prawidłowo umieszczony.
- Sprawdź, czy końcówka pary nie jest zablokowana i czy dysza jest opuszczona.
- Sprawdź, czy trwa parzenie kawy - para może zacząć działać dopiero po zakończeniu parzenia.
- Sprawdź, czy świeci się dioda odkamieniania i czy wymagane jest odkamienianie.
- Sprawdź, czy świeci się dioda "Clean" i czy wymagane jest wyczyszczenie dyszy pary.

- Napełnij zbiornik wody.
- Wykonaj cykl czyszczenia dyszy pary.
- Wykonaj cykl odkamieniania.

Nie odpowiada mi jakość pianki.

- Aby uzyskać optymalną piankę mleczną, użyj chłodnego, półtłustego mleka UHT lub pasteryzowanego (około 4-6°C).
- Sprawdź ustawienie spieniania mleka.

- Używaj dzbanek na mleko z zestawu i przestrzegaj oznaczonych poziomów.
- Po każdym użyciu wyczyść zarówno dzbanek na mleko, jak i dyszę pary.
- Wyczyść dyszę pary.
- Upewnij się, że dzbanek na mleko jest prawidłowo umieszczony na podstawce na dzbanek na mleko.

Para wytwarza za dużo wody.

- Używaj zimnej wody pitnej. Nie należy używać wody wysoko filtryowanej, demineralizowanej lub destylowanej.

Mleko się wylewa.

- Napełnij dzbanek odpowiednią ilością mleka.

- Aby zatrzymać wylewanie się mleka, należy zmniejszyć początkową objętość mleka i/lub obniżyć poziom spienienia. Różni się to w zależności od rodzaju mleka.

Mleko jest za gorące.

- Używaj dzbanek na mleko z zestawu.
- Sprawdź, czy dzbanek na mleko jest umieszczony prawidłowo, we wglębienniu i na czujniku temperatury dzbanka na mleko.
- Sprawdź, czy czujnik temperatury w tacy ociekowej jest czysty.

- Zmniejsz ustawienia temperatury mleka.

# ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

## PROBLEM

## MOŻLIWE PRZYCZYNY

## ROZWIĄZANIA

Mleko nie jest wystarczająco gorące.

- Przed przygotowaniem napoju podgrzej kubek.
- Użyj dzbanka na mleko z zestawu.
- Sprawdź, czy dzbanek na mleko jest umieszczony we wgłębieniu i na czujniku temperatury dzbanka na mleko.

- Zwięksź temperaturę mleka w ustawieniach
- Sprawdź, czy końcówka pary nie jest zablokowana.

Dioda LED czyszczenia dyszy pary świeci się.

- Dysza wymaga czyszczenia w celu uzyskania optymalnej wydajności spieniania mleka.

- Wyczyść dyszę pary zgodnie z zaleceniami.

# MIGAJĄCY PRZYCISK PODSUMOWANIA / BŁĘDY

## WSKAZÓWKA



Wyłączenie zasilania

Tryb podgrzewania  
(kawa)

Tryb gotowości

Tryb zaparzania

Tryb parzenia według przepisu

Tryb pary

Zaparzanie wstępne

Wstępne zaparzanie według  
przepisu



\* **UWAGA:** Ustawienia ostatniego użytkownika dotyczące mleka mogą się różnić.

# MIGAJĄCY PRZYCISK PODSUMOWANIA / BŁĘDY

## WSKAZÓWKA



Tryb gotowości  
do automatycznego  
oczyszczania parą



Tryb automatycznego  
oczyszczania parą



Tryb gotowości



Błąd komunikacji mleko



Błąd kawy



Przegrzanie kawy



Przegrzanie mleka



\* UWAGA: Ustawienia ostatniego użytkownika dotyczące mleka mogą się różnić.

# MIGAJĄCY PRZYCISK PODSUMOWANIA / BŁĘDY

## WSKAZÓWKA



Błąd użytkownika



Pusty zbiornik wody - podczas przygotowywania kawy



Pusty zbiornik na wodę - podczas spielenia mleka



Ostrzeżenie o odkamienianiu



Blokada usuwania kamienia



Zablokowana końcówka dyszy paru



Potrzebny cykl czyszczenia



\* **UWAGA:** Ustawienia ostatniego użytkownika dotyczące mleka mogą się różnić.

## OSZCZĘDZANIE ENERGII

Urządzenie można wyłączyć w dowolnym momencie (gdy nie pracuje) poprzez wyjącie wtyczki z gniazdka.

Tryb automatycznego wyłączenia: urządzenie wyłączy się automatycznie po 2 minutach nieużywania.

**UWAGA:** W szczególnych przypadkach automatyczne wyłączenie ekspresu może trwać do 5 minut.

## KONTAKT Z NESPRESSO

Jeśli potrzebujesz dodatkowych informacji, w razie problemów lub po prostu szukasz porady, zadzwoń do **Nespresso**.

Dane kontaktowe do najbliższego Nespresso można znaleźć w materiałach powitalnych w pudełku z urządzeniem lub na stronie **nespresso.com**

## UTYLIZACJA I OCHRONA ŚRODOWISKA

Podział materiałów odpadowych na różne rodzaje umożliwia odzysk cennych surowców. Nie wolno wyrzucać zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami.

Zużyty sprzęt należy oddać do punktu zbiórki takich urządzeń.



NESPRESSO® **Sage**®

SVE850 SAGE IB 240V A23